سەرتىپ مجەمەد ئەمىن

ههمهوهند لهسهردممی دمولهتی عوسمانیدا

لمناوه راستى سەدەى ھەردەوە تا جەنكى يەكەمى جيھان



Youk

ههمهو هذذ لمساردهمي دبولمني عومطنبد

هــهتا جـــواميْر نفتكى دليْر بوو تيپى هەمەوەدد ژليشيان شيْر بوو پېرمميّرد



* ··· A

هممووند لهسمردومی دوولّهتی عوسمانیدا

سەرتىپ محەمەد ئەمىن

Y ...

- * ناوى كتيب: ههمهوهند نه سهردهمى دهونهتى عوسمانيدا
 - * ناوى نووسەر: سەرتىپ محەمەد ئەمىن
- * تايپ و نه خشه سازی به رگ : هاوتا سه رتيپ محهمه د نهمين
 - * تيراژ : ٥٠٠
 - * نۆرەي چاپ : چاپى يەكەم
 - * شوێنی چاپ : سلێمانی ﴿چاپخانهی کوردستان﴾
- * ژمارهی سپاردن : (۵۱) ی سائی ۲۰۰۸ ز وهزارهتی روْشنبیری پیدراوه .

بيشهكي

ههلومهرجی رابوردوو لهم پارچهیهیی کوردستاندا ، بهتایبهت به له راپه رینی سائی ۱۹۹۱ ، بهجوریکی وا نالهبار و سهخت و ئائوز بوو ، وهك حکومهتی عیراق روشه نبیری کوردی لهچیروک و شیعردا ... کورت کردبوه و بهههموو شیوهیه تی نهکوشا میژوومان پهرده پوش بکاو بیشیوینی ، روشنبیرانی کوردیش بهگشتی هوشیاری میژوو دوستی و دلسوزییان بو کهله پووری شارستانی کورد لهناودا یهکجار کر بوو ، به رادهیه کهلهم مهیدانه دا لانی کهمی ئه رکی سه رشانی خویان بهجی نههینا . شه رو شوری به رده وام و نائارامی بارودوخی سیاسی و کرده وه و سیاسهتی حکومه ت ، کاریکیان کرد بهشی ههره زوری سامانی به لگهنامه ی کوردستان لهناو بچی .

بهداخهوه ، وهك دواى راپهرين چاوهروان ئهكرا ، عهقليهتى كورد نهگۆراو كارى جددى بۆخزمهتى مينژووى كورد نهكرا ، نه ئهرشيفيكى نيشتمانى بۆ كۆكردنهوه و پاراستنى و بهردهست خستنهوهى بهلگهنامهى كوردى و هى بيانى لهسهر كورد دامهزرينرا ، نهههوليش درا ، بهتايبهت لهريى زانكۆكانى كوردستانهوه ، پسپۆر و كاديرى چالاك و تيگهيشتوو بۆ ئيش كردن لهبوارى ميزوودا يى بگهيهنرى .

کاریّك کهئهم قوناغهی ژیانی کورد ئهیخوازی ، ههولدانه بوکوکردنهوه و بهدهستهیّنانی زانیاری و بهلگهنامه و لیّکدان و نووسینهوه و لهچاپدانیان ، تا دواتر ببنه سهرچاوه بوکاری زانستی . ههر قوناغ و مهودایه کی میّژوومان بگری ، وه کو پیّویست لای لیّ نه کراوه ته و کهلیّن و ناته واوی زوّری تیّدا به دی ئه کریّ . بویه ئهرکی پوشنبیرانی کورده ، ههر یه که لهناو چه ی خویه و ، بکهویّته کوکردنه وهی زانیاری و بیره وهری و به لگهنامه و ههرشتیکی تری له و بابه ته که که که کی بو نووسینه وهی میّژووی کورد هه بی .

بهنده ، به و پییه ی وایه کیکی سه ر به هوزی هه مه وه ندم که نه خشیکی به رچاوی له میر وی نویی کوردا هه بووه ، ده رکم به وه کردووه که نه وه ی تائیستا له باره ی هه مه وه نده وه نووسراوه ، پیویستی به ماندویتی و کرده و کوششی زیاتره بو پهیداکردنی زانیاری و به لگه نامه ی پتری متمانه پیکراو ، تا دیوه ناروشنه کانی ئه و میژووه یان لی روون و ساغ بکریته وه .

جا له و رووه وه منیش پیم وایه ئهتوانم خزمهتیکی بچووك بهمید رووه ههمه وهند بکهم کهدواجار خزمهتی مید رووی گشتی کورده ، چهند سالیکه لهمه راق و خهمی کوکردنه وهی بیره وه ری و زانیاری و بهسه رهاتی ئیره و ئهویم سهباره ت بهههمه وهند و ییاوه گهوره کانی .

یه کیک له ناو داره کانی هه مه وه ند ((جوامیر ناغا)) یه که تا نیستایش له ناو کورد دا به گشتی و ناو هه مه وه ندا به تایبه تی ناو و باس و خواستی هه یه و به سه رهات و سه ربورده کانی نه و ترینه و و قسه یان لی نه کری .

ئهمه وای لی کردم بکهومه خو بو کوکردنهوهی ههر زانیاری و بیرهوهرییهك لهبارهیهوه . بهپیویستیشم زانی کتیبی (فهتحنامهی حسام الملك) کهسهبارهت بهو میژووهیهو نووسهری بهتوانا دکتور محهمه عهل سولتانی بهفارسی لهچاپی داوه و برایان ئهمیر نهژاد و ئاسو کردوویانه به کوردی ، بکهمه یاشکوی ئهم کتیبه .

ئهوی پیم کراوه ، کهدلنیام لهکهم و کورتی بهدهر نیین ، ئهوهیه کهلیرهدا خسستوومهته بهرچاوی خویندهواران . وهك هیوامه ئهم بهرههمه کهلهبهریکی ناتهواوییهکانی ئهو میرووه پر بکاتهوه ، هیوادارم هانی روشنبیرانی تریش بدات بکهونه خویان و کار بو دهولهمهند کردنی ئهم مهیدانه بکهن .

سەرتىپ محەمەد ئەمىن چەمچەمال

بەشى يەكەم كورتەيەك دەربارەى م<u>ى</u>رووى ھەمەوەند

كورتهيهك دەربارەي مێڗٛووي ھەمەوەند

خيلنى ھەمەوەنىد مىزۋويەكى پرلە سىەروەريان ھەيە ، كەچى تائىستا میْژووی ئهم خیّله یوخت نهکراوه و نهخراوهته بهردهم خویّنهر ، ئیّمهش به باشمان زانی بق ئاشناو شاره زا بوون لهم خیله ، کهمیك ده ربارهی مين رووي ئهم خيله و ناوه که ي روون بکهينه وه . ئهمه ش مشتيکه له خەروارىك . مامۇستا عەلاددىن سوجادى لە مىنۋووى ئەدەبى كوردىدا بەم جۆرە باسى خىلى ھەمەوەند دەكات . ئەم خىلە لە دەورووبەرى سالانى • • ١٧٠.ز له ناوچهي (سنه) هوه هاتوون . پياويك كهناوي (خوداداده شهل) دەبئ له هەوارگهی خوی تئ ئەپەرئ و بەناو بانی زەهاودا بۆ بناری يينجوين دمچيت . له گوندي ههنگهژاله بو لاي شيخ رمزا دمچي و دمبيته دەرويش، ماوەيەكى ييناچى شيخ لە خيلى (تيلەكۆ) ژنيكى بۆدەھينيت. خوداداد لهم ژنه چوار کوړی دهبئ ، یادگار کهپییان وتوه چەلەبى ، رەمەزان ، رەشىيد ، سەفەر . زۆرى پىي ناچىي ئەم بەرەبابە لهگوندی ههنگه ژانهوه بار دهکهن و دهچنه دهشتی بازیان و شاری چەمچەمال ، بەناوى چەمچەمالى كۆنە شوينى خۆيان لەدەورى كرماشان و بيستون كه (سولتان ئاواشيان)يئ ووتوه - ئاواى دەكەنەوە و تيلى دادهنیشن . ئهمانه وورده وورده پهره ئهسینن و ههرچوار تیرهکهی ههمهوهند ، چهلهبی (بهگزاده) ، رهمهوهند ، رهشهوهند، سهفهرهوهند دروست دهکهن و ناوو ناوبانگیکی باش لهدهشتی بازیاندا پهیدا دهکهن . ئەفسانەيەك لەناو ھەمەوندا ھەيە ، كە گوايە لەو سەردەمەدا كە خوداداد لە لای شیخ رمزای همنگه ژاله بووه ، شهویک خهو دمبینی که لهخهویدا ئاگريك له سهر زهكهريهوه بليسه دهسينني و بهر ئهبيته ئهو شاخ و داخه ، هەرچەند دەكەن بەكەس ناكوژێتەوە! بەيانى خەوەكەي بۆ شىيخ رەزا دەگيريتەوە ، شىيخ ييى ئەلى : لەنەتەوەى تۆ خيليكى ئازاو گەورە ئەكەويىتەوە ، ھەر لەبەر ئەمەش بووە كە ژنيكى تىلە كۆيى بۆ ھيناوە .

له و سهردهمهدا کهخوداداد و کورهکانی له وڵاتی چهمچهماڵ و بازیان ناو بانگیک پهیدا ئهکهن ، یهکی له ئاموزاکانی خوداداد که (چهم سورخاو)ی ناو دهبی خوی و ههرسی کورهکهی (شاوهیس ، کاکهوهیس ، بارام) ئهوانیش له چهمچهماڵی کرماشانهوه و بار دهکهن و دینن بو لای ئهوان ، ماوهیهکی زوری پی ناچی (بارام) یان کچیکی چهلهبی هیناوه کهناوی (خاتون) و خوشکی شهریف ههمهوهند بوو، بارام لهم خاتونه دووکوری بووه (عهلی گول خاتون) ، (ههیهر گول خاتون) .

⁽۱) عهلاددین سوجادی ، مید شووی ئهدهبی کوردی ، چاپخانهی معاریف – به غدا سالّی ۱۹۵۲ ز لایه ره ۵۶۵-۵۶۵-۶۵

مامۆستا عەبدول دەقىب يوسف لە بارەى خىللى ھەمەوەندەوە ئەمەمان بۆ دەگىي دەگىي دەقىللى بەناوبانگى ھەمەوەند بە پى كى كىي دارانىي ھەمەوەنىدى وەك بەرىي كىدىدى ئاغاى فەتاح ئاغا كەمرۆۋىكى پۆشنبىرو مىرۋو دۆستەو تا ئىستا سەرۆكىانە ، لقىك بووە لەخىللى (جەلالى) و لە (وان) ەوە ھاتووە . جەلالى خىلىكى گەورەو شەپكەرى خىللى (جەلالى) و لە (وان) ەوە ھاتووە . جەلالى خىلىكى گەورەو شەپكەرى نىشتە جىلى ناوچەى (ماكۆ)ى نزىك سىنورى پووسىياو لەكوردستانى ژىر دەستى توركىيا دەشتى ئىراندايە ، بەشىكى ترىشيان لەكوردستانى ژىر دەستى توركىيا دەرين . ئەم بەشەى جەلالى چەند سەدسالىك لەمەو بەر ھاتوونەتە ناوچەى دەرين . ئەم بەشەى گۆراۋە بەزارى گۆران ، ئىنجا لەسەدەى ھەۋدەيەمدا رارە كرمانجيەكەى گۆراۋە بەزارى گۆران ، ئىنجا لەسەدەى ھەۋدەيەمدا ھاتوونەتە ناوچەى (بازيان و چەمچەمال) ى نىنوان سىلىمانى و كەركوك لىلى ئىشتەجى بوون".

کلبعلی خانی زهنگنه ده لیّت: ئه مانه پیّیان ده و و ترا به توّیی . ئه م خیّله له سه رده می که ریم خانی زهندا یه کیّك بوون له و خیّلانه ی که له گه لا که ریم خان بو شیراز چوون . پاش پروو خانی حکومه تی زهند ئه مانیش وه کوربه ی خیّله کوردیه کانی تر له لایه ن قاجارییه کانه و بو قه نویّن و مه لایه و تویسره کان و گیلان و مازنده ران دوور خرانه وه ، به سه رگونده کانی ئه و تویسره کان و گیلان و مازنده ران دوور خرانه وه ، به سه رگونده کانی ئه و تورکی قسه ده که ن ، تا ئیستاش هه ندیّکیان له وی ده ژب و به زمانی تورکی قسه ده که ن ، به لام ئه وانه ی که له ده و رکرماشان مابوونه و ناوی ئه حمه ده وه ندیان پیّوه لکینراو بوونه ئه حمه ده وه ند بیّت و یی . ئه مانه شیونه ته دووبه ش ، به شیرین پیّیان ده و و تریّت کلّا و سیی یان کلّا و چه رمی ، ئه وی تریان پیّیان ده لیّن کلّا و سیی شیرازی ، که هه مه وه نده کانی بازیان و چه می مال ده گریّته و ه .

🖰 عەبدولرەقىب يوسىف ، رۆژنامەي ئالاي ئازادى ، سليمانى ، سالى١٩٩٧.ز ، ژمارە ٢٤٦ .

ههمهوهندهكاني ئيران لهم تيرانه پيكهاتووه:

- ۱. يارميرهوهند
- ۲. دوستمیری
- ٣. دمصفاوهند
- ٤. جاني خاني
- ٥. كڵاو چەرمى(ھەمەوەند)^(۱)

ههمهوهندهكاني عيّراقيش لهم تيرانهي خوارهوه پيّكهاتووه:

۱. بەگزادە(چەلەبى)

ئهم تیره یه گهلیک پیاوی ناوداریان له مینژووی ههمهوهندا هه یه لهوانه شهریف چهلهبی ، چهلهبی قهدیمی ههمهوهند کهیهکیک بووه له دوانزه سوارهی مهریوان ، فهقی قادر ، کهریم بهگی فه تاح به گ ، سابیر به گی کهریم به گی فه تاح به گ ، سابیر به گی کهریم به گی فه تاح به گ ، شهریف فه په ناخل ، ره حیم کاکه عهبدولا ناغا ، محهمه د سلینمان ناغا ، عارف ناغا ، حهمه ئهمین ناغا . ههروه ها له ناوداره کانی بنه ماله ی شهمسه که ئهمانیش به گزاده ن : حاجی ئه حمه د حوسین ، فهقی پهسول ، حاجی عه لی عوسمان ، که له گوندی نیزی (نیزه) له نزیک سهرده شت داده نیشن ، که نزیکهی (۱۰۰) خیزان ده بن

۲. سەفەرەوەند

له پیاوه ناسراو و ناودارهکانی: محمود زاری ، محمود خدر ، ئهحمهوه رهش، فهتاح چاوسور ، حهمهی حهیدهر ، شامار ، زوراب وانهك ، جهوههر ئاغا ، فهتاح حهمه رهزا ، قادر حهمه ئاغا ، كاكهولا خدر ، عهزیز شامار .

٣. رەمەوەند

له پیاوه ناودارهکانی تیرهی رهمهوهند: رهشید ناغا ، ئهمین ناغا ، کهریم سور ، حهسهن روّستهم ، حسن سلیمان ، فهتاح بارام ، عهزیز حهیدهر .

 $^{^{(7)}}$ حهیده ربهتوّیی ، کورد و پراگندگی او در گسترده ایران زمین ، تاران ، سالّی ۱۳۷۷ ههتاوی ، لاپه په $^{(7)}$.

٤. بابلەوەند

ناوداره کانی ئهم تیرهش بریتین له: پهشید فارس خاتوون ، چهتو فارس ، ئه حمه د بابل ، ناکه قادر ، عهلی مه حموود یاسم (۱) ، که ریم ییره .

(*) عهلی محموود یاسم ئهوکاته ی له گوندی ته ژگا ده ژیا ، له گه ل سه رؤکیکی هه مه وه نیزوانیان تیکده چیت . به خویی و بنه ماله که یه وه له زیبی بچووك ده په پنه و به ره و لای حه مه ئاغای کویه ده چن . حه مه ئاغا پیشوازییه کی گهرمیان لیده کاو عه لی ده کا به سه په رشتیاری هه رسی گوندی (خه رابه ، شیواشوك ، گرده سور) و پینی ئه لین: له ئه مړو به دواوه تو بویته عه لی ئاغا ، خه لکی ده بین به عه لی ئاغا بانگت بکه ن . ئه ویش ماوه ی بیست سال مولکانه ی ئه و سی گونده ی بوخویی و حه مه ئاغا کوده کرده و ه ، پاشان له حه مه ئاغا هه لاده گه پیته و هیچ حیسابیکی بو ناکات . داییره یه کی ده بی ده لی ناغا ، عه لی ئاغا ، عه لی ئاغا هه له س ، حه مه ئاغا چه س .

لهمهوه كيشه دهكهويته نيّوانيان ، حهمه ئاغا كهدهزانيّ بهرامبهر به عهلى ئاغا هيچي ييّ ناكريّ ، بۆیه ناچار دەبی داوای یارمەتی له خیلی شیخ بزینی بکات ، که هاوکاری بکهن بو دەرکردنی عهل ئاغا . حهمه ئاغا خوّيي و يانزه سوارهي تفهنگ بهدهست بهرهو لاي عهل ئاغا هاتن له دوورهوه وهستاو سواریکی نارد بوّلای عهل ئاغا ، که ییّی بلّیّ ، حهمه ئاغا دیّت بوّلات بوّ ميواني ولّات ولّاتي خوّته . ئيتر لهمهو دوا زهكات مهدهو توّش ئاغايهكي وهك من . كاتيّك حهمه ئاغا هات بۆلاى عەلى ئاغاى ھەمەوەند ، تفەنگەكانيان سەرەوخوار كردبوو كە خۆيان وا نيشان ئەدا بۆ شەر نەھاتوون . ياش سىي رۆژ خزمەت كردن و ميوان دارى ، ئيتر عەلى ئاغا و كورەكانى دلّنيا بوون و خوّيان كردهوه ، زينى ئەسىيەكانيان كردەوەو تفەنگەكانيان خرانەوە قەد دار . يياوهكاني حهمه ئاغا فرسهتيان هيّناو له كاتي نان خواردني نيوهروّدا ههر چوار كورهكهي عهلي ئاغا بهناوی (مارف ، كاويز ، ئەحمەد ، محەمەد) دەكوژن و خۆيىشى بەدىل دەگرن . ياش قۆلبەسىت كردنى عەلى ئاغا لەرنگاى شىيوە سىور و تەق تەقەوە بە سىوارى ولاغنىك و چەند پاسهوانیّك رەوانهى كەركوكى دەكەن ماوەى دەسال له كەركوك حوكم دەریّت . پاش بەربوونى دەگەرىختەرە گوندى تەزگا . لە كتىبەكەي ھەمە ئاغاي گەورەي كۆپە ، كە لەلاپەن مەسىعود محهمهدهوه نووسراوه له لاپه په ۶۹ دا هاتووه بۆ بهرگری کردن له دهست دریّری ههمهوهندهکان ، حەمه ئاغا دۆستايەتى لەگەل خيلى شيخ بزينى گرت بۆ ياش گەز بوونەوەى ھەمەوەند . لە تۆلەي كوژرانى عەلى ئاغا ، ھەمەوەند چەند جار لەشكر كيشى دەكەنە سەر حەمە ئاغا و شيخ بزینی ، شهرو کوشتاری زور لهنیوانیاندا روویداوه ، تا ئهوکاتهی له سالی ۱۳۱۹ی کوچی ریکهوتننامهی نیوان ههمهوهند و شیخ بزینی مور کرا .

ئهم زانياريهم له (قاسم كهريم تۆفيق عهلى مهحموود ياسم) بابلهوهندهوه وهر گرتووه .

وهشهوهند

له پیاوه ناسراوه کانی تیرهی ره شهوه ند : حه سه ن حوسین ، محمود حسین ، کاکهو نا ئه فه ندی ، فه قی محمد ، محمود ئه فه ندی ، که دیم که یانی ، حه سه ن سلیمان ، کاکه مه ند محه مه د ، مارف که یانی .

٦. هەمەيل

له پیاوه ناودارهکانی : حهمه ئهمین قادر نادر ، عهل سور ، حهسهن نادر ، مهحموود نادر (خوله هاره) ، حهسهن فهتاح .

٧. قوركهوهند

ئه م تیره یه ش گهلیك ناودار و پیش سپییان هه بووه و مكو : عه لى قوركه و هند ، كه ریم ره ش هه روه ها فه رهیدون كه ریم ره ش ، عه بدولقادر .

٨. سۆفىيەوەند

ئهم تیرهیهش گهلیک ناودار و ناسراویان ههبووه لهوانهش: رهحیم ئالی بهگ ، عهزیز عهلی ، خهلیفه ، موراد رهسول ، ئهحمهد مستهفا عهلی ناسراو به ئهحمهد رهنان ، کویخا محهمهد ، مستهفا قادر ، محهمهد حهسهن رهزا .

٩. بينتيارهوهند

له پیاوه ناودارهکانی ههمهوهند که سهربه تیرهی بیّتیارهوهنده:

^{*} عزیز سلیمان براگهورهی تیرهی بیتیارهوهند بووه .

^{*} كريم براخاس و حكيم سفر ئهم دوو پياوه سهر بهتيرهى بينتيارهوهنن له سنورى كهلار له گوندى حهوش كوړى .

^{*} مەردان قاسم باوكى فەرمان ئاغاى بيتيارەوەند كەئيستا خاوەنى ئاوايى وەروانن لە سىنورى خانەقين لەگەل خزمەكانيدا ، ھەروەھا كويخا زەينەل موالى ئەوبش لە خانەقين بوو .

^{*} کریم عزیز: پیش سپی تیرهی بیّتیارهوهند ههروهها حاجی سابیر محمد قادر ناسراوه به حاجی سابیر آلل پیاویّکی ناودار بووه .

* حەمە چەچان عەزىز بىتىارەوەند لەسالى ١٩١٩. ز لەگەل حەمەرەشىد جوامىر دا بەشدارى شۆرشەكەى شىخ مەحمووديان كردووە ھەردووكيان لە شەرەكەى دەربەند بازيان شەھىد بوون .

* فهتاح رهسول .

۱۰. میتمهوهند

ئهم تیرهیهش گهلیّك پیاوی جهربهزهو سوار چاك و ناوداریان ههبووه لهوانه: كاكه رهش گولّه، ئهلیاس خان، ئهحمهد سهلیم، ئهحمه حهمه خهسرهو، حهمه عهلی غولّام.

١١. سێتەبەسەر

ئهم تیرهیهش گهلیّك پیاوی ئازاو سوار چاك و ناوداریان ههبووه لهوانه : ساله ح ریّحان ، عزیـز كاكی حهمـهی زوّراب ، شاكر فـهتاح ، ئهمـهش ناودارهكانی كهلارن : حاجی كهریم غفور نجاپ ، سالم سلیمان زهینهل ، پهحیم قارهمان ، عهزیز پهشید سلیّمان ، محیّدین پهشید سلیّمان ، حاجی پوستهم محهمهد غهفور .

١٢. كەلەوەند

لهناودارهکانی تیرهی کهلهوهند شیخ مورشد لهگهل فههد تیرهی کهلهوهند شویننی دانیشتنیان گوندی بهشیر و قهزای توز خورماتووه ، ئهم تیرهیه به تورکمانی قسهدهکهن و شیعه مهزههبن . ههمهوهندهکانی سینوری کرماشانیش ههموویان شیعه مهزههبن .

١٢. بنهمالهي جوامير ئاغاي رهگينه

جوامير ئاغا و زولال ئاغا كهبرا بوون ههردووكيان لهدوانزهسوارهى مهريوان بوون ههموو سهرچاوهكان ناويان دهبهن .

لەسەر ھۆز و رەچەلەكى جوامير ئاغا ھەنديك بۆچوونى جياواز ھەبوو ھەنديك دەلين بابانەو وەھەنديكى تريش دەلين ھەمەوەند و لە بنەمالەى ئەحمەدەوەند لە ئيران . مامۆستاى ميروو نووس جمال بابان لە گۆڤارى

کاروان ژماره ۲۷ی کانوونی یهکهمی سالّی ۱۹۸۶ نووسینیّکی دهربارهی میرژووی ههمهوهند نووسیوه و دهلیّت : جوامیّر ناغا ههمهوهنده و ههندیّك له پیش سپیان و زانایانی بنهمالّهش لهسه نهم بیرورای ماموّستا جهمال بابانن . نهقیب عهبدولّا ده ل δ : نیّمهش خوّمان لهباوو باپیرانمان بیستووه کهههمهوهندین له تیرهی بهختیاری دوایی بووه به بههتیاری دواتر گوّراوه بووه به بههتوّیی (δ) .

وشهى ههمهوهند لهجييهوه هاتووه

مامۆستا عەلاددىن سوجادى لەم بارەوە دەلىّىت : ھەندىّك دەلىّىن ئەمە (ئەحمەدەوەند) موكراوە بە ھەمەوەند و گوايە نەتەوەى ئەو (ئەحمەد) ناوەن و (وەنىد) يىش بەماناى زادەيە ، ئەمەش لەگەلىّ باوەپى مىن يىچەوانەيە ، چونكە من لام وايە ئەم ووشەيە ئاشنايەتى بە (ئەحمەدەوەند) نىيە ، بەلكو ئەمە لەسەر ئەو شىيۆەيە كەبە ھەمەوەند دەلىيّن ھماوەند . ئەسلەكەى (ھوما — وەند) ھوما مەلىّكى بەنگىنە ، (وەند) يىش لەپەھلەوى كۆندا بەماناى (خاوەن) دىيّت ، ھوما لەسەر زار بووە بە (ھەما)، ئىنجا ھەماوەند — ھەمەوند — ھەمەون . وەيا ھەر پاستەو پاست (ھەمەوەن) . (ھەمە) بەمانا ھەموو (وەند) يىش لە پەھلەويدا بەمانا (وەكو) واتە ھەموو وەكو يەكن ، ئىنجا موناسىيبە لەگەلى عەشىرەتەكەدا لەسەر ھەردوو ماناكەدا : يەكەميان : دەبىيّ بايىرە ھەرەگەورەى ئەمانە خىرى لەخۆيەوە ماناكەدا : يەكەميان : دەبىيّ بايىرە ھەرەگەورەى ئەمانە خىرى لەخۆيەوە بووبىن ، ووتبيان ئەمەچىيە وا زوو بەرز بووە وە ؟ يەكىك لە ولامدا وتبىتى: بابە ! ھوماوەندە ، واتەخاوەن ھوما و نەگىنە ئىتر ئەوناوە بەسەر خىزى ونەتەتەۋەكەيدا بىرابىيّ .

. $^{\circ}$ نهقیب عهبدولّا ، جوامیّر ئاغای رهنگینه ، سلیّمانی، سالّی $^{\circ}$ ۰. ز ، لاپهره $^{\circ}$

دووهم: یهکیک لهوهختی خویا چاوی بهههندیک لهمانه کهوتبیت ههموو لهیه چووبن ، مهبهستهکهی خوی بو جیا نهکرابیتهوه! کهلییان پرسیوه وتویهتی (ههمهون) واته ههموو وهک یهک^(۱). (ئو . ل . قیلچیقسکی) له بارهی ووشهی ههمهوهند دهلی : بو دهست نیشان کردنی پاشگری (وهند) ناوی ئهم خیلهی پی تهواو دهبی ، سوفیکسیکی کون و ئاسایی ناوی خیلهتی کورد و لوپ و خیله ئیرانیهکانی تره . زاراوه (ههما) ی بهم پاشگره کوتایی دینت ناویکی ناوچهیی بالداری ئهفسانهیی (هوما) یه که کوتایی دینت ناویکی ناوچهایی بالداره ههمیشه نیشانهی دهسهااتی شاهانهیه و ههروهها مانای (ههلوی گهوره) ش دهدات ، بویه لهناو خیلی ههماوهندا پهرستنی ههلو ، بهسیما ئیرانیهکهیهوه به ئاشکرا دیاره (۱).

شەرىف جەلەبى

⁽۱) عهلاددین سوجادی ، میرژووی ئهدهبی کوردی ، چاپخانهی معاریف – بهغدا ، سالّی ۱۹۵۲.ز لایهره ۱۹۵۷–۵۶۸ .

⁽۷) ئۆ . ل . قىلچىقسكى ، رەشاد مىران لە رووسىييەوە كردويەتى بە كوردى كتىبى نەۋادى كورد و رەووتى مىرۋويى دروست بوونى مىللەتى كورد ، ھەولىر ، چاپى دووەم ، سالى ۲۰۰۰.ز لايەرە ۱۸۸ .

خایاند . دوای ماوه یه شهریف سه و پیشی زور هاتبوو ناردی سه رتاشیکیان هینا و شهریف پووی کرده سه رتاشه که و پینی گوت : کاکی سه رتاش ، سه و و پیشم باش بتاشه چونکه به یانی ئه م سه ره یا ئه بی له کوشکی شاهیدا پادشا بیت ، یا خود به نووکی رمه وه ده یبینی .

بۆ ڕۆژى دواتر هەردوو لەشكرى هەمەوەند و عوسمانى لە نيوان گوندى قرگە و گردى سەيواندا تيكەل بوون و شەپ گرمەى تيكەوت لاشەى كورد و عوسمانى بەسەر يەكدا كەوت لەو كاتەدا بەئەمرى يەزدان گوللەيەكى ويلى شەش خان بەر سەرى شەريف كەوت و شەريف كوژرا ، كاتى لەشكرى شەريف بەسەرهاتەكەيان زانى ، دەسىتيان لەشەپ هەلگرت و بە كوژرانى شەريف شەپەكە دوايى پيهينرا . كوژرانى ئەم لاوە ھەلكەوتووە لە ھەموو ولاتى باباندا بووە مايەى دەرد و داخ و پەش پۆشو سوگەوارى بوو لەھەمووو ديهات و كۆپ و كۆمەلىنكدا شيوەن و چەمەرانەيان بۆ ئە گيرا(^).

ههمهوهند ههمیشه پائپشت و یارمهتی دهری بابانهکان بوون

ناو دەركردنى ھەمەوەنىد ھەرتەنھا لىەرووى عەشايەرىيەوە نىەبوو بەس ، بەلكو لەرووى راميارى و كۆمەلايەتى و ئابووريشەوە دەوريكى باشيان بينى، ئەمەجگە لە سوار چاكى و تفەنگ چيتى و ئازايەتيان نەك ھەر لەكوردسىتاندا، بەلكو لەدەرەوەش دەنگى دابووە ، ھەمەوەنىد نيشتمانى خۆيان خۆش ويستووە و پاريزگاريان لى كردووە بە گيان و مال خۆيان فيدا كردووه ، دەستى يارمەتييان بۆ كاربەدەسىتانى كورد درين كردووه ، ئەوانەى كە نيشتمانيان لە دەست دريزى دوژمن ياراستووە .

17

^{(&}lt;sup>۸)</sup> محهمه د ئهمین زهکی بهگ ، میزووی ولاتی سلیمانی و دهوورووبهری ، چاپخانهی نهجاح به غدا ، سالی ۱۹۳۹.ز .

ههمهوهند له کاتی فهرمان رهوایی باباندا ، هیچ کاتیک دریغییان لهچهک ههنگرتن نه کردووه ، شان بهشانی سوپا و لهشکری کورد دری دورژمن جهنگاون (۹) ، ئهوهتا له سالی ۱۷۸۷. ز دا یارمه تی میری قه لا چولانیان داوه درژی والی عوسمانی له به غدا . ههروه ها له سالی ۱۸۱۹. زیشدا یارمه تی عهبولره حمان پاشای بابانیان داوه درژی نهجیب پاشای والی به غدا . له سالی ۱۸۳۶. زیشدا یارمه تی ئه حمه د پاشایان داوه که دوا میری بابان بووه ، له سالی ۱۸۳۶. زیشدا له ریشدا له ری شهرکرده یی عهزیز به گی باباندا بابان بووه ، له سالی ۱۸۳۶. زیشدا له ری شدا کورده یی عهزیز به گی باباندا درژی عوسمانیه کان جهنگاون .

پاش شكانى ئەم عەزىز بەگە ھەمەوەندىش بلاوەيان لىكرد، بەلام ناوە ناوە لەگەل عوسمانىيەكان دەسىتەو يەخە وەسىتاون، تالە ئەنجامى ئەم لىك ھەلپرژانانە و تەنگ پى ھەلچنىنيان دا لە لايە عوسمانيەكانەوە چوونەتە ناوچەى زەھاو و حەوت سالىك لەوى ماونەتەوە(۱۰).

شه روو به رهنگاری هه مه وه ند له لایه ن جوامیره و دری عوسمانی و قاجاریه کان به رده و ام بوو تا ئه و کاته ی له سالی ۱۸۸۱ ز ، کرایه حاکمی قه سری شیرین و ناوچه ی زه ها و .

ههمهوهندهکانی و آلتی عوسمانیش ههمیشه له شهروو روو به روو به روونهوهی جهندرمهکانی عوسمانی بوون ، ئهم حالهته درید و کیشا تا لهلایهن ههردوو و آلتی ئیران و عوسمانییه وه به پی ی پیلانیکی دوولایه نه توانرا به فیل و ته آله که بازی له سالی ۱۸۸۸. زدا له قهسری شیرین جوامیر بکوژن و خیله که شی به رهو و آلتی شام و تورکیا و ته رابلوسی غه رب و دورگهکانی سالانیک و رودس نه فی بکه دورخستنه و هکه شاه مهنموری ئیسلاحات بی ئیسماعیل به آلگهنامه و ه ده رده که و ی ترووسکه ی مهنموری ئیسلاحات بی ئیسماعیل

⁽۱) جهمال بابان ٬ گۆقارى رۆشنبىرى نوى ٬ ئاورىك له مىرووى ههمهوهند ، بهغدا ، حوزهىرانى سائى١٩٨٧.ز ، ژماره ١١٤ .

⁽۱۰) مهلا عەبدولكەرىمى مدرس و فاتح عەبدولكەرىم ، كۆمەللە شىعرى فەقى قادرى ھەمەوەند ، لە چاپ كراوەكانى كۆرى زانيارى عيراق — دەستەى كورد ، بەغدا ، سالى ۱۹۸۰.ز

حەقى بۆ سەدرى ئەعزەم رۆژى نووسىن لە (١٤) ى تەموزى سالى ١٣٠٣ ى رۆۋسى بۆسسى ١٨٨٦. ز ، دايسە و بسە ۋمارەى (٤٧٧) ى رۆژى (١٥) ى تسەموز لەكەركوكە وە نيردراوە و داواى تيدا كردووه ھەمەوەندەكان بۆ ئەنادۆل دوور بخرينەوه .

برووسکه که گوتوویه: ههمهوهنده کان به په زامهندی سو نتان عهبدولحه مید بۆموسل و ماردین و هه کاری دوور خرانه وه ، به نام پاش ئه وهی کاری خراپیان نی وه شایه وه ، که نه وانه یه زهوت کردن و تانان کاری بی ، له و ناوچانه هه نهاتن ، بزیه ئیسماعیل پیشنیاری کردووه بی ئه نادول دوور بخرینه وه ، دوور خرانه وه یشیان بی نه و ناوچانه ی ناوبران ، که م و زور پیش پوژی (۳) ی حوزه یرانی ههمان سال بووه ، باس نه وه ده کات ده نی : (۱۶۶) خیزانی ههمه وه ندم بی موسل و (۳۳) خیزانم بی ماردین (۲۱) خیزان بی همهوه ندم بی موسل و (۳۳) خیزانم بی ماردین (۲۱) خیزان ده کاری ، دوور خستنه وه یه ههمه وه نده کان بی شهوالی ۱۳۰۶ی کوچی نه (۲۷) حوزه یرانی سالی موسل پوژی (۱۹) ی شهوالی ۱۳۰۶ی کوچی نه (۲۷) کوزه یرانی سالی ۱۸۸۸ ز مه زبه ته یه مهمه وه ندیان کردووه بی دوور گهکانی کردووه ، داوای دوور خستنه وه ی ههمه وه ندیان کردووه بی دوور گهکانی (جه نیر) دوور بی ته رابلوسی پوژ ناوا نه و ناتی نیبیای ئیستا.

ئیمام و موختاری (۳٤) گهرهك ئیمزایان كردووه موری (۹۹) كهس بهمه زبه ته كه وه یه . نهمه شناوی گهره كه كانی شاری موسلان :

(جامع جمشید- باب النبی - میدان - حوش الخان - باب السرای - سنوسه - جاموسیه - جامع الکبیر - امام ابراهیم - رأس الکور - سراجخانه - مکاوی - باب المسجد - حمام - جامع رابعه - جولاق - عمو الشمال - سوق الصغیر- میاسه - محمود بن دراج - منصوریه - چهار سوق - امام عون الدین - باب الجدید - باب البیض - مشاهده - شیخ فتحی - جامع - شیخ ابو علی)

بهپیّی به نگه نامه یه کی تریش که ژماره که ی (۳۱) ه له سانی ۱۸۸۱ زدا بو (صدر الاعظم) به رز کراوه ته وه ها تووه که : ((نیشته جی کردنی هه مه وه ند له موسل زیانی له دانیشتوان داوه ، سزادانی چه ته کان شتیکی پیویسته به شیکی چه ته کان له ویلایه تی ئیمه دان ، که سنوری تا ماردین درین دربیت ده بیته وه و به شیکی تریشیان له ناو سه نته ری ویلایه ته که نیسته جی کراوه ن . تیکه ل بوونی رو نه کانی ئه وان به رو نه کانی ئیمه مایه ی زیانه بو ئیمه ، ئه وانه ش که هه شت رو ژ نیمانه وه دو ورن زیانیان بو گونده کان هه بو وه وه وه وه گیر و گرفتی به ربنا و په ید ا بووه .

لهم سۆنگەيەوە ھەۋارەكان دەربەدەر تر بوون و خەلكى چاويان له دەستى ئيوەيە بۆ دوور خستنەوەى ئەمانە چى بۆ تەرابلوس چى بۆ شوينىيكى تر. ئىمەش چاوەرىيى فەرمانى جەنابى سولتانىن)).

۱۹ ی شهوالی ۱۳۰۶ ی کۆچی ۱۳۰۳/۵/۲۷ ی رۆمی کهبهرامکبهر نسالی ۱۸۸۹ ی زاینییه ئیمزا: نوینهرانی موسل ئیمام و موختارهکان

سولاتان عهبدولحهمید نیازی وابووه ههمهوهنده گیراوهکان بکا به پاسهوانی تایبهتی خوّی ، چونکه خوّشی پیاوی پهشید و ئازای خوّشهویست ، بهلام ئهم ئاوات و نیازهی نههاته دی ، چونکه تهتهر و پهیامبهر و نویّنهری ولاته ئهوروپاییهکان ناپهزایی خوّیان بهرامبهر ئهم نیازهی سولاتان دهربپیوه و مهترسی خوّیان نیشان داوه . گوایه نیشتهجی بوون و جیّگیر بوونی چهند ههزار چهته و پیّگری دهست پهش وهك ئهمانه لهم شارهدا ئهوهندهی تر نائهمینی و نائاسایشی شاری ئهستهمبول و ناوچهکه یتر دهکات .

ئیتر ئهوهبوو سولتان عهبدولحهمید لهم نیازهی پاشگهز بوتهوه و گیراوهکانی پهوانهی تهرابلوسی ئهفریقا کردووه . ههر لهسهرتاوه له ئهنجامی ناپیک و پیکی ئیشک گرتن و بههوی کهم تهرخهمی پاسه وانه کانه و م زوّر به ی زوّری خه لکه گیراوه کان توانیویانه خوّیان بدرنه و و ته رابلوس به جیّ بهیّلن و بگه ریّنه و ه و لات و سه ر جیّگا و ریّگای جارانی خوّیان . دوای دوو سال زوّر به ی هه ره زوّریان توانیویانه جاریّکی تر یه ک بگرنه و ه و له ناوچه که ی جارانی خوّیان جیّگیر ببنه وه (۱۱) .

یه کی له چیر و که کانی ئاواره بوونی ئه و هه مه وه ندانه ئه وه یه که یه کیکیان ۲۰۰ لیره ی مه جیدیی له به ریدی ئه سیکه نده روّنه رفاند و له سه دری کردنه حوکم دراو زیندانی کرا به لام دواتر خه نده قی لیداو له زیندان رای کرد و یاشان یه یوه ندی به برایم یاشای میللیه وه کرد .

پاش پهسهند کردنی ئهم مهزبهتهیه زوربهی خینی ههمهوهند به ن و مندالهوه بو تهرابلوسی پوژئاوا (لیبیا) دوور خرانهوه ، دوای زیاتر له ههشت سال توانیان به دزییه وه پابکهن و دووری (۲۰۰۰)کم بین بگهنه و فلاتی خویان (لهو ههمهوهندانهی کهنه فی کرابوون ههندیکیان له ولاتی لوبنان جیگیر بوون ، ئهوه تا ئه حمه د تاجه دین باس له و ههمهوهندانه ده کات کهله به گهکانن له (طاریا و الهرمل) له به عله به که له ولاتی لوبنان دادهنیشن) (۱۲). ئیستا ئه و قسه یه لهناو ههمه وهند باوه که به پوژ خویان شارد و ته و به شهویش به ری که و توون .

حەمەعــەلى غولْــام كــەپياويْكى ھەمەوەنــدى زيــرەك و ئەســتيْرە نــاس بــووە، بــەھۆى ھەنـديْك ئەســتيْرەى ئاسمانــەوە ئاراســتەى ريْگــاى لــەو بيابانەدا راست كردۆتەوە (۱۲). له سالْى ۱۸۹٦. ز ئەوانەيان كە بۆ تەرابلوس نــەفى كرابــوون دەرچــوون و گەيــشتنەوە بازيــان . (دكــسن) لــەبارەى گەرانەوەى ھەمەوەند لە تەرابلوسى رۆژئاواوە بۆ ولّاتى خۆيان بەم جۆرە

⁽۱۱) باروّن ئیدوارد نوّلد (وهرگیّرانی دکتوّر حهمید عهزین) گهشتیّك به عهرهبستان و كوردستان و ئهرمهنستاندا ، چایی یهكهم ، ههولیّر ، سالّی ۲۰۰۶.ز ، لایهره ۱۱.

⁽۱۲) أحمدتاج الدين ، الأكراد تاريخ شعب و قضية وطن ، القاهرة ، سنة ۲۰۰۱ م ، ص ٤٢ .

⁽۱۳ سرتیپ ههمهوهندی ، گۆڤاری کهرکوك ، دوور خستنهوهی ههمهوهند بق ئهفریقا ، کهرکوك سرتیپ ههمهوهند بق ئهفریقا ، کهرکوك سالی ۲۰۰۱.ز ، ژماره ۲۷ .

ده لى ده كەرانەوەياندا فىلىنىكى سەيىريان بەكارھىنا بەوەدا كە توركەكان ھەستىان پى نەكەن بەرگى خۆيان فرىداو جلى عەرەبيان لەبەر كىرد . ھەرچى ولاغىكىيىشيان ھەبوو فرۆشىتيان و ماينى عەرەبيان پى كىرد . ھەرچى ولاغىكىيىشيان ھەبوو فرۆشىتيان و ماينى عەرەبيان پى كىرى ، بەئەركىكى زۆروو دان بەخۆداگرتن گەيىشتنەوە دايكى نىشتمان . پاش چەند مانگىك لەدوور خراوەكانى (ئەدەنە) يىشيان (١٥٠) سوارىك بەسلەلتە زەلامى پايان كىردوو گەيىشتنە بازيان ، پاشان چوار سەد سوارىكىيان خې كردەوە چونە دەورى موسىل و ھەپشەيان لە عوسمانيەكان كىرد ، ئەگەر مال و مندالەكانيان لە (ئەدەنە) نەنىرنەوە بۆيان ، ئەوا ئەو ناوە ويىران دەكەن حكومەتىش بە ناچارى داخوازىيەكانى بى جى بەجى كىردن (ئا)، دواى نەمانى عوسمانىكان و داگىير كردنىي عىلىراق لەلايەن ئىنگلىلىزەوە ، پووبەپووى ئەمانىش بوونەتەوە ، چىي وەك پالپىشتى ئىنگلىلىزەوە ، پووبەپووى ئەمانىش بوونەتەوە ، چىي وەك پالپىشتى شۆپشەكەي شىخ مەحموود و يان سەربەخۆي خۆيان دى داگىير كەرى

رۆئى ھەمەوەند لە نيوان سائى ١٨٩٠–١٨٩١

له سائی ۱۸۹۰.ز – ۱۸۹۱.ز لهلایه نهمه وه نده کانه وه هه موو پیگا و بانی ئه م ناوچه یه گیراون و ئه و کاروان و پوسته یه ی دوو هه فته جاریک له به غداوه ها تووه ، ئه بوایه ۱۲۰۰ جه ندرمه بیپاریزن ، به نام ئه مه شه تا سه رسه ری نه گرتووه ، چونکه هه مه وه نده کان سی جار ئه مکاروان و پوسته شیان شکانده و ده سیتیان به سه ردا گرتوه ، بیگومان له بارودو خیکی ئاوادا ئه مکارانه شتیکی نائاسایی نین . دیسانه وه تورك بارودو خیکی کردو ته وه و به سه رکردایه تی مارشان هیدایه ت پاشا ، شه پی خویناوی له گه ناه مه وه نده کاندا کردو ته وه . . جیگای داخه ئه ممارشانه

مه الا عهبدولکهریمی مدرس و فاتح عهبدولکهریم ، کوّمه آله شیعری فه قی قادری ههمهوه ند ، له چاپ کراوه کانی کوّری زانیاری عیّراق — دهسته ی کورد ، به غدا ، سالّی ۱۹۸۰.ز .

لهم دواییهدا مردووه . دوای ئهم شهره کراوه به فهرماندهی گشتی ههردوو ناوچهی بهسره و حهسهسا . بی پیسانهوه و پهك لهدوای پهك شهری سهخت لهگهل ئهم خيله سهرسهخته ريكره به چوكا نههاتووه كراوه . ئهم خيْلُه بوْته مايهى پهستى و نارهحهتى سولْتان . خوْئهگهر ههمهوهندهكان له شهردا تینیان بو هاتبی ئهوا ناو بهناو سنوری ئیرانیان بهزانووه و خویان كردووه بهو ديودا ، ياخود بهرهو ديجلهى چۆڵى ميسۆ پۆتاميا ههڵهاتوون و لــه لای خیّلْــی کوّچـــهری شــهممهری دوّســتیان یـــهناو حهشـــار دراون ، ماوهیهك لهوي پشوویان داوه و ئینجا سهر لهنؤی خویان چهكدار كردۆتەوە و هاتوونەتەوە مەيدان و بەگژ لەشكرى عوسمانيدا چوونەتەوە و شهریان لهگه لدا کردووه . دوا جار ههمه وهنده کان شکاوون و یه کیان كەوتووە ، بەتايبەتى لەدوا شەرى باكورى نشيوى حەمرىندا كەلەشكرى عوسمانی بهسهرکردایهتی هیدایت پاشا بووه . وهك هیدایهت پاشا خوّی پيكهاتووه ، ههمهوهنديش تهنيا چوار سهد چهكدارى ههبووه و شهرهكهيان دۆرانىدووە . ئەوانىەى نىەكوڭراون وتووينىڭيان لەگلەل ھىدايسەت ياشسادا كردووه ، ئەويش گفتى ييداون بيان بەخشىت . ئەم توركە لەو باروودۇخە ناههموارهدا دوژمنه کانی دوینیی خوی به خشیوه و لیّی بووردوون و بگره چەكىشى نەكردوون و ھەر بەچەكدارى وەك جاران ماونەتەوە ، ئىتر بۆيە باروودۆخى پييش شەرەكە جاريكى تىر بالى بەسسەر ناوچەكەدا كيشاوهتهوه. سهرهرای گلهيی و سهرزهنشت و نارهزايی فهرماندهكانی بهغدا و موسل نهم بريار و ليبوردنه گشتيهى هيدايهت پاشا له نهستهمبول يەسەند كراوە . لەدوايدا ھەنديك لەسەركردەكانى ھەمەوەندەكان كراون بە فهرمانده و سهروّك جهندرمه ئهوانهيش كهنهيان ويستووه وهزيفهيان بدریتی و هیچ خیر و خوشییه کیان له ژیانی ئاسایی روزانه نه دیوه له لایه ن دەوللەتى توركەوە موچەى خانەنشىنىيان بۆ براوەتەوە بۆ ئەوەى جارىكى

تسر دوژمنایسهتی سسولاتان نهکهنسهوه و ههربهدوسستی دهولسهتی تسورك بمیننسهوه و مهربهدوستی دهولسه بهخی بهخشراوه . همدروهها پروتبه و خهلات و نیسشانهیان پسی بهخشراوه . تهنیا شه و تاقمه ی ههمهوهند دووچاری نههامهتی و کویرهوهری بوون کهنهیان ویستبوو یاخود بههوی وریایی لهمهو لای پاسهوانهکانهوه نهیان توانیوه تهرابلوس بهجی بهیلان و بگهرینهوه سهر پیگا و جیگای خویان . نهوهی پاست بی شهو تاقمه خهلکهی له تهرابلوس مابوونهوه هیچی تر لهدهولسه بی نسه تاخی نسهبووبوون و لسه و شسه په خویناوییسهی دووهمیشدا ، کهباسمان کرد ، بهشدار نهبووبوون . کهچی کار بهدهستانی دووهمیشدا ، کهباسمان کرد ، بهشدار نهبووبوون و له جیاتی پیزانین و چاکه نهکردبوو ، بگره پشت گوییان خستبوون و له جیاتی پیزانین و چاکه دانهوه پتر بهرهو قولایی ئهفریقا پهوانهیان کردوون و بههوی ئاوو ههوای دانهوه پتر بهرهو قولایی ئهفریقا پهوانهیان کردوون و بههوی ئاوو ههوای ناخوش و ناههمواری ئهم ده قهرهوه ئهم تاقمه ههمهوهنده دهست بهسهره ناخوش و ناههمواری ئهم ده قهرهوه ئهم تاقمه ههمهوهنده دهست بهسهره

ئهم هه لویدسته نا پرهوایه ی دهوله که ئهو په پی ناصه ق و بیدادیی و ناعادیلانه بووه به رامبه رئه و گروپه ی ههمه وه ند زوّر دلگیری کردم زوّر جار به سبووربوون و پیداگرتنه وه سه رزه نشتی کاربه ده ستانم کردو و به چاومدا دانه وه و پیم گووتن : ئهم جوّره کاره ناوو ناوبانگیان خراپ ئه کات و به خراپی ناوتان ئه زری . ههروه ها پیم گوتن : په وا ئه وه بوو ئیوه ههمو ههمه وه نده کان بی جیاوازی ببه خشن و ئه وانه ش که له ته رابلوس ده ست به سه ربوون ئازاد بکه ن و بییان هیننه و سه رجی و رشینی خوّیان یا خود ئه وانه ی له شهردا گیراون و ئه وانه ی به قاچاخی له ته رابلوسه و هاتوونه ته وه و بی جیاوازی په وانه ی ئه فریقا دو ور و لات بکرین وه که ئه وانی ماتو و نه و کوششه ی کردم بی سوود بو و (۱۵) در مات به و کوششه ی کردم بی سوود بو و (۱۵) در مات به و کوششه ی کردم بی سوود بو و (۱۵) در ماتورنه که و کوششه ی کردم بی سوود بو و (۱۵) در ماتورنه که و کوششه ی کردم بی سوود بو و (۱۵) در ماتورنه که و کوششه ی کردم بی سوود بو و (۱۵) در ماتورنه که کوششه ی کردم بی سوود بو و (۱۵) در ماتورنه که کوششه ی کردم بی سوود بو و (۱۵) در ماتورنه کوششه ی کردم بی سوود بو و (۱۵) در ماتورنه کوششه ی کردم بی سوود بو و کوششه ی کردم بی سوود بو و کوششه ی کردم بی سوود بو و کوششه ی کردم بی سود بود و کوششه ی کرد و کوششه ی کرد و کوششه ی کرد و کوششه ی کوشه ی کوشه ی کوشه ی کورد و کوششه ی کوشه ی کوشه ی کوششه ی کوشه ی کوششه ی کوشه ی کوش

 $^{^{(\}circ)}$ باپۆن ئىدوارد نۆڵد (وەرگێپانى دكتۆر ھەمىد عەزىن) گەشتێك بە عەرەبستان و كوردستان و ئەرمەنستاندا ، چاپى يەكەم ، ھەولێر ، ساڵى ٢٠٠٤.ز ، لايەرە ١٤–١٦–١٦

چەند بەڭگەنامەيەك دەربارەي ھەمەوەند

يهكهم به نگهنامه:

ئه و ههمه وهندانه که دوور خراونه و بو ویلایه ته زانراوه کانی شاهانه ، تا ئیستا سی و دوو له سیواس و نو له قونیا که سه رجه م چل و یه که که سن هه کاتوون بولای موسل و که رکوك و شه پیان کردووه . وه کامی وه رگیپ پاوی والییه کان دوو پارچه ته له گرافه : ئه وانه که ماونه و بو بو به وی له سایه ی والییه کان دوو پارچه ته له گرافه : ئه وانه که ماونه و بو بو شوینی پیویست شاهانه دا پیگایان نه دریت لاساری و ناپاکی بکه ن ، پیو شوینی پیویست بو به پیوه بردنی ناوچه کان دانراوه ، ئه مجاره وه کام له ویلایه تی موسل و قوماندانی که رکوك و پاریزگای سلیمانی وه ربگیریت و هه ریه ک وینه ی ئه و جیگایه ی که لیکی ده رچووه ، ده نیر دریت بو جه نابی شاهه نشاوه تا نیستا هه شت که سی بروسکه دا هه ن : به سایه ی جه نابی شاهه نشاوه تا نیستا هه شت که و توونه ده ست و ، بروسکه له باره ی خراپی و په فتاریانه و هه به ده سکه ری که و توونه ده ست و ، بروسکه له باره ی خراپی و په فتاریانه و مه به ده سکه ری گه یشتووه ، ئه و پینوینیانه ی به نده تان دراونه هه ریه که له عه سکه ری شاهانه تان و سواره کانی عه شایه رو ئه و مه فره زانه که له مانه دروست کراون شاهانه تان و تاقیب کردن به هوی گه مه وه به که رمی به رده وامه .

سهرکهوتنی ئیمه لهههرباریکدا و بهسایهی جهنابی خلافهت پهنهاوه دیار دهبی . ئهگهر کهمیک دریخی کردنیش ههبیت ، بهم نزیکانه بهتهواوی سهرکهوتن بهدهست دههینریت . هیوامان بهلوتفی خوایه ئهو شتهی کهئیوه چاوه پوانین ئاگادارین لهبارهیه وه ، ئهگهر ئهمرو من عهرزیشی بکهم ههمووی فهرمان و لوتف و چاکهی حهزرهتی وهلی ئهمره .

له ۱ ی رهجهبی سالی ۳۰۵ دا (۱) مارتی سالی ۳۰۳ دا .

بهندهتان

ئيسماعيل محهمهد شهريف

دووهم به نگهنامه:

وەرگيراوەكەى :

برووسکهی مهئموری ئیسلاحات ئیسماعیل حهقی بۆ سهدری ئهعزهم:
پۆژی نووسینی له ۱۶ی تهموزی ۱۳۰۳ی پۆمی (۱۸۸۸ز) دایه و به ژماره
۷۷۷ ی پۆژی ۱۰ی تهموز له کهرکوکهوه نیردراوه ، داوای تیدا کردووه
ههمهوهندهکان دوور بخرینهوه بو ئهنادول ، برووسکهکه گوتوویه:
ههمهوهندهکان به پهزامهندی سولتان عهبدولحهمید دوور خرانهوه بو موسل
و ماردین و ههکاری ، بهلام پاش ئهوهی کاری خراپیان لی
وهشایهوه ، کهلهوانه به زهوت کردن و تالنان کاری بیت ، لهوناوچانه
ههلاتن . بویه ئیسماعیل پیشنیاری کردووه دوور بخرینهوه بو
ئهنادول ، دوور خرانهوه پیشیان بو ئهو ناوچه ناوبراوانه کهم و زور پیش
پوژی ۳ی حوزهیرانی ههمان سال بووه .

ئەمە وەرگىرانەكەيەتى:

(۱٤٤ خیزانی ههمهوهندم بو موسل و ۳۳ خیزانم بو ماردین به پهزامهندی ئیراده سیولتان و ۶۱ خیرانم بو ههکاری دوور خستهوه وهك له برووسکهی ۳ی حوزهیرانی سالی ۱۳۰۳ دا هاتووه . دوای ئهوهی برانه ئهم ناوچانه و مامهلهی خراپیان لهگهل دانیشتوانانیاندا کردوو لهبهر ئهوهی ناگهریندرینهوه بو ئهم ناوچانه ، تکایا بگوازرینهوه بو ناوچهی دوور له ئهنادول و پهزامهندی سولتان لهسهر ئهم کاره پیویسته .

له ۱۶ ی تهموزی ۱۳۰۳ دا .

یاوهری ئهکرهم مهئموری ئیسلاحات ئیسماعیل حهقی

سييهم به لگهنامه:

به نگه نامه یه کبه نیمزای تاهیر موته سه ریفی سلیمانییه وه سه باره ت به تاقیب کردنی هه مه وه نده کان له لایه نه هیزه کانی عوسمانی و شیخ موسته فای نه قیب (نه قیبی ساداتی سلیمانی کوری سه ید محه مه دی کوری کاك نه حمه دی شیخ) ه وه نه ویش له روزی ۲۹ی شوباتی سانی ۱۳۰۳ (۲۹ ی شوباتی سانی ۱۸۸۸ ز) دا .

هیّزهکانی تاقیب کردن بریتی بوون له ۸۰ کهس له سادات و بهسهرکرده یی شیخ مسته فا و ۸۰ زهبتیه . ئهم به نگه نامه یه له دانانه ی ئه سلیه وه شیخ مسته فا و ۸۰ زهبتیه . ئهم به نگه نامه یه له دانانه ی ئه سلیه وه پونووس کراوه و له لایه ن مه ئموری ئیسلاحات موشیر ئیسماعیل حه قی پاشا کوپی محه مه د شهریفه وه به راورد کراوه و ئه مه وه رگیّپانه که یه تی اشا کوپی محه جانی حوکم درا و که هاوکاری هه مه وه نده کانی ده کرد ، ها ته پال حکومه ت و هه مه وه نده کان به هوی سونتانه وه ناتوانن هیّزه کانیان زیاد بکه ن بو پاراستنی ژیانی خوّیان و به رخودانیان که م بوّته وه . ئه مروّنه قیب بکه ن بو پاراستنی ژیانی خوّیان و به رخودانیان که م بوّته وه . ئه مروّنه قیب نو به رخودانیان که م بوّته وه . ئه مروّنه قیب کردن ، پشت به خوا سه رکه و تنی تازه به ده ست دیّت و نه نجامه خوشه کان به م نزیکانه به رچاو ده خریّن .

موتهسهریف سلیمانی طاهر

هاچوونی ئسلهکهیه له ۱ ی مارتی ۱۳۰۶ دا

قوولكەرى (٢) ئىسماعىل حەقى

چوارهم به نگه نامه:

ئهم به نگه نامه یه ۱۱ ی ۱۱ ی ۱۹۰۱ دا ده رچووه له دائیره ی کاتبی یه که م به نگه نامه یه له ۱۱ ی ۱۹۰۱ دا ده رچووه له دائیره ی کاتبی یه که م (باشکاتب – سرکاتب) ی سه رای یلدزی شاهانه (یلدز سه رای همایون) و به ئیمزای (تحسین) ی باشکاتبی سونتانه (سونتان عه بدولحه مید) به میشروی ۱۳۱ی شه عبانی ۱۳۱۹ی کوچی ۱۱ ی تشرینی دووه می ۱۳۱۷ ی رومه عوسمانییه و نمره ی (۵۹٤۷) .

وەرگيرانەكەى:

له ویلایه موسله وه هاتوون و ههمه وه نده کان داوای په نابه ری و لایب و یلایه و در و ده خاله تیان قه بوولکراوه و داوایان کردووه ئه و بره پر قرانه یه یان بدریّتی که له ئه ده نه که پیّیان ده درا . وه کیلی والی موسل ئه مه ی عه رز کردووه و داوای په زامه ندی گهوره جه نابی شاهانه ی کردووه و له م باره یه وه خاوه نی فه رمانه .

له ۱۳ ی شهعبانی سالی ۱۳۱۹ی کوچی و ۱۱ تشرینی دووهمی سالی ۱۳۱۷ی پومی .

سركاتبي

حەزرەتى شەھريارى بندە تحسين

يينجهم به لكه نامه:

خاوەنى دەولەت حەزرەتى گەورەم

لهسایهی حهزرهتی پاشاوه کاروباری سولاح و ناشتی سهری گرت و وردهکارییهکانی لهلایهن منی کهم تواناوه عهرزی جهنابی گهورهی نهزارهت پهناه کرا که خیلهکانی ههمهوهند و شوان و شیخ بزینی بریار لهسهر پیکهاتنیان درا و ئهو شتانه کهتالان کراون و لهدهستیاندایه دهبی بیدهنهوه بهیهکتر . سهرانی خیلهکان پاسپیردران دهبی پشتیوانی ئاسایش و ئارامی و هیمی گشتی بکهن و تهواو کردنیان لهلای منه . بهییی ئهو

راسىيىرى و ئاگادارىيانە كەبەمن گەيشتوون ، لەلاى سىلىمانى سەرۆكى جاف خاوهن سهعادهت مهحموود و عوسمان پاشای قایم قامی گولعهنبهر و فهزیلهتی مستهفا ئهفهندی نهقیبی سلیمانی و لهلای کهرکوك خاوهن فهزیلهت حهسهن ئهفهندی موفتی شار و ئهحمه د بهگ له ئهندامانی ئەنجومەنى بەريوم بردنى ليوا و حەسەن ئاغاى بينا باشى ، تابوورى جەندرمەي كەركوك و روومان كردە چەمچەمائى ناوەندى قەزاى بازيان و ماوهیهك لهوی ماینهوه . ری و شوینی بنچینهیی سولح و پیکهاتن بهپیی رينوين و راسپارده کان دانرا و ئاسايش و ئارامى نيوان ههردوولا بهجى هات و دهست ییشخهری کرا و تا دووبهرهکی نهمینی و هیچ روونهدات . كردهوهى حكومهت و خزمهتى چاك لهگهل سهروكانى خيلهكان و يياو ماقولاندا لهو دهووروو بهرانهدا بهرچاو بوون . نمونهى ئهمانه له دەركەوتنى سىۆزى ئيوەدا دەبنە ھاندان . ھەروەھا حكومەتىش سوود و شتی باشی بۆ پەیدا دەبى . ئاسايش و ئارامى ماوەيەكى دريزى لەمەو بەر بههوی ئهو ناوبراوانهوه له چهمچهمال پهپدابووه . قوماندانی مهفرهزهی عهسکهری بناباشی حاجی ئهفهندی زهیت و خزمهتی چاکی دابن کردوون و ئەمە خەلكىش يەسەندى كردووە و مەدالياي شانازىي دلخۆشى بدريتى و لهلایهن بهرزی ئاسهفانهوه یشتیوانی بکریت ، ههروهها مهدالیایهکی زیر ببه خشریت به رهمزی ئهفهندی کاتبی ویلایه تا ببیته شایه تی بهرزی دادپەروەرى بى كەم وكورى ئەمەيش فەرمانى حەزرەتى خاوەن فەرمانە . له ۲۹ی جمادی الاول سائی ۱۳۱٦ی کوچی ، ۲ی تشرینی ۳۱۶

موصل واليسى

مشير

بنده

السيد محمد عارف

شەشەم بەلگەنامە:

دەقىنىك لىه پەراوىزداىيە لەسسەر ئىەوە كىەھاوجووتى دانىەى ئەسىلىيە و ئىيسىماعىل حەقى پاشاى مەئمورى ئىيسىلاحات لىه \ى مارتىدا لەگەل ئەسلىلەكەيدا بەراوردى كىردووە . ئەمىە نىيشانەى ئەوەيسە كەلەدانىەى ئەسىلىيەوە وەرگىراوە و لەوانەيسە تىنبىينى يىەكى خىۋى پىلوە كردبىنت سەبارەت بە ھەلاتنى ھەمەوەندەكان لە سىيواس و قۆنىيە و لەگەلىدا بلاو نەكراوەتەوە ، بەلگە لەناساندنى بەلگە نامەكەدا ئاماۋە بۆ ھەلاتنىان كراوە. وەرگىرانەكەى :

ئه حمه د ئاغا و مه حموود چینه له ریکگرانی هه مه وه ند پیشه کی کوژران و پینج که س ده ستگیر کران و ئه وانیش بریتین له میرزا لای له پیاوه کانی حه سه ن به گی جاف ئه وی تر کاکه وه یس و حامید په شید عبدول په حمانی بازیانی و هه روه ها ئه بو سه باحلی محه مه د و ئه وی دیکه ها و پی سال خ و ئه مر پی تر که ریم قادره که ئه مرفق ته سلیمی به ندیخانه ی که رکوك کران و ئه وی تر که ریم قادره که له شه په که ی دوو پوژ له مه و به ردا به برینداری که و ته ده ست مه فره زمی (علی حین ار) ی قایم قام و ته سلیمی ده سه لات دارانی حکوم ته کران له چه مچه مال .

ئه و شه په که لهنزیکی داقووق پویدا ، عه لی عهبدولره زاق له تیره ی پهشه وه ند و عه لی کوری قادر ئه حمه د قه بانی له تیره ی پهمه وه ند تیدا کو ژرا و ئه حمه د بازه ی تیدا گیرا و سی تهرمی ههمه وه ند د فرزرانه و و نه زانرا و ناویان خه زانراوه و ناویان نه زانراوه و

سهروبهندی شهریکی دیکهش یهکیک له رووباری کوپری خنکاو ههرچی زیان و بریندارهکانی تریشه ناویان للایهن ئیستیخباراتهوه نهزانراوه و جهنه رائی سهرکردایهتی ئهمهی بهرچاو خستووه .

له ۲۸ی شوباتی سالی ۳۰۳ دا .

فەرىق عەلى ھووجوتى ئەسلەكەيە لە ١ ى مارتى سالى ٣١٤ دا بەندە ئىسماعىل حەقى (١٦)

چەند چيرۆكيك دەربارەي ھەمەوەند

مامۆستا تۆفىق وەھبى لەگەشتى ملەى تاسلوجەدا دەڵى : ئەو چىرۆكانەى لىەبارەى ئازايــەتى و پالْــەوانىتى جەربــەزەيى خىلْــى ھەمەوەنــدەوە دەگىيْرىتەوە ، لەگەل باس كردنى ھىرشى كتوپپىيەكانىان و تالان و بېۆ و كوشتارەكانىان ، كەپىشەى پۆژانەيان بووە و بى ماندوو بوون و ناپەزايى دەربېين كردويانه ، زياتر لەئەفسانە دەچىت . لەپەوشتە جوانەكانىشيان ئەوە بووە كەبەھىچ جۆرىك توخنى ئافرەت نەكەوتوون . تەنانەت ئەگەر زىپ و گەوھەرىشيان پى بوبى ، ھەروەھا پۆلەكانى ئەم خىللە بەخاويىنى جل و گەوھەرىشيان پى بوبى ، ھەروەھا پۆلەكانى ئەم خىللە بەخاويىنى جل و بەرگــەكانىان ناوبانگىـان دەركردبـوو . دەســت وەشــاندنە ترســناك و كارامەييەكانى ھەمەوەند تائىستاش وەكو پەند لەشارە عەرەبىيـەكانى وەك بەغـدا و موســل و تەنانـەت (بەســرە)ش دەمـاو دەم دەگىينـەوە . چـونكە بەغـدا و موســل و تەنانـەت (بەســرە)ش دەمـاو دەم دەگىينـەوە . چـونكە سىنورى ھىلىرش و ھەلمـەت بردنـەكانىان دەشــتەكانى بەغـدا و خانـەقىن و ناوچـەكانى دەورو بـەرى زەھـاو و كرماشـان و ھەمەدانىيشى گرتبـووەوە . دايكان بەناو ھىنانى ھەمەوەند مندالـەكانيان دەترسـاند ، گەرچـى منيش دايكان بەناو ھىنانى ھەمەوەند مندالـەكانيان دەترسـاند ، گەرچـى منيش

⁽۱۱) عەبدولرەقىب يوسىف ، گۆۋارى ھەزار مىرد ، سلىنمانى ، كانوونى يەكەمى سالىن ١٩٩٩.ز ، ژمارە ١٠ .

مندال نهبووم به للم ئه و ترسهم به ركه و ت (۱۷) . ناله يي يان (۱۸) چه ته يه كي ئازا و بههیّز و زهبر بوو لهسهرهتای سهدهی نوّزدهدا ناوچهی سلیّمانی و ههمهوهندي خستبووه لهرزهوه ، گهورهزهنهقي لي دهچوو، مندال بهناو هيّناني لهبيّشكه دا ژير دهبووهوه، گهليّك كارواني رووت دهكردهوه، دهيهها جهندرمه و سهربازی کوشت ، بگره زیاترله دهسال بی و بکوژ خوی بوو . كاتيك ناله يي يان به سالاچوو فرسه تيان لي هيناو گرتيان . گرتني ناله يي یان ههرای نایهوه خهلکی بهیهروش بوون بهزیندویی لهنزیکهوه سهیری بكهن . ميرى جاريدا كهله فلانه رۆژدا نالهيى پان لهسيداره دهدريت . مندالٌ و گهوره رژانه سهر جادهو شهقام و سهربانهکان. ده یانزه جهندرمه نالهیان له ژووری حه پس خانه دهست به که له پچه و پی له ته وقدا هینایه دەرەوە نالە وتى : ئەگەر لەو بروايەدان بەكوشتنى من تۆوى خراپە لەم جيهانه دا ناميني ، ئەوە سەھون ، زۆربەئازايانە خۆى چووەتە بەردەمى يەتى سىدارەكە و سەركورسىيەكە كەوت يىش ئەوەى كورسىيەكە لەلايەن جەندرمەكانەوە لاببريت ، نالەپى پان خۆى شەق لەكورسىيەكەى ژير پيى هه لئه داو ئه خنكيت . ئهم روداوهش لهسالي ۱۹۱۰ ز دا بوو ، ئه و كاته ئەمىن فەيزى بەگ قوماندانى (كۆلۆنيْل) سىليمانى بوو .

کاکه رهشید شهوقی له بیرهوهرییهکانیدا ده نی: له و دهمه دا حکومه ت ئه مری دا به باوکم که بچیت بو ناو ههمه وه ند بو پارهی میری سه ندن . ئه و وه خته فه وجه عه سکه ر نه ی ئه توانی به (ده ربه ندی بازیان) تیپه ربیت له به چه ته یه تی ههمه وه ند . که چی باوکم قه بو نی کرد و چوو ، منیشی له ته که خویا برد . ئه و دهمه گهوره ی ههمه وه ند ناوی ((محمود ئاغا)) بوو له خین نی ره شه وه ند ، یه کسه ر چووین بو لای ئه و . ئه و وه خته به هار بوو ، له ناو په ادر و ره شماندا بوون ، له پال شاخی ده ربه ندی بازیان به روکاری

تۆفىق وەھبى ، (وەرگىپرانى ئەحمەد رىبوار) گەشتى بازيان تاملەى تاسلوجە ، گۆڤارى رامان ، ھەولىپر ، سالى ۲۰۰۱. ز ، ژمارە ٥٥

⁽۱۸) دکتۆر احسان فواد ، گۆۋارى رەنگين ، بەغدا، سالى ۱۹۸۸.ز ، ژمارە ۳ .

رۆژئاوادا و بەرامبەر دينى تەكى ، چووينە رەشمالى ديوەخان زۆر گەورە بوو ، له بهردهمیشیا زور ئهسپ بهسترابووهوه و زوری به زینهوه بوو وه توورهکهیان بهسهرهوه بوو . پیاو و کوری ههمهوهند ههمووی چهکدار بوون . ئيتر زور ريزيان گرتين . وه بو ئيواري ههموو له ديوه خان كۆبوونەوە و مەلا سەرچەرمگيك ھات بانگى داو نويزيان له پشتيەوە كرد . له پاشان به ئاو بهر بانگیان شکاند و ، به چاوه پهکی نان ساجیپهکیان خوارد و ، له پاشان لهمالی ((فهتاح بارام)) ی ههمهوهند سینییهکی پر كاكله گويز و باسوق و خورما و ميوژ و ، له پاشان پرتهقال و ليمو هات . ئینجا مهحموود ئاغای رەئیس که یییان دەگووت (مهخول) ههمهوهند ، روویکرده باوکم ، وتی : سهعید ئهفهندی وامهزانه (فهتاح) ئەمە ھى خۆيەتى . ئەمە بەرامبەر بەخوينى خۆيى و كورەكانى ھينى تالانييه! كـويز و ميّـوژ و باسـوقهكه هـى كـاروانى هـهورامى و سنهييه ، خورما و يرتهقال و ليموكهش هي كارواني نيوان خانهقين و بهغدایه . فهتاح له پیش رهمهزان کهدابی ، بو خواردهمهنی شهوی رهمهزان و بۆ بەربانگ و ، به كورەكانى و پانزە سىوارەوە ناردمان بۆ ئەو ناوە . ئەمانەيان لە كاروان سەنگەو ، لەم تالانييەدا ھەر زەلاميكمان بريندار بووگــهو وڵاغێكمـان كــوژرا گــه . بــهڵام جێــى وڵاغهكــهمان پـــر كردۆتەوە و ، زەلامەكە ھێشتا زەرىف خاس نەبۆتەوە . جا باوكم وتى : خۆ ئەمانە ھەمووى حەرامە كەبەم رەمەزانە ييرۆزە ئەيخۆين . فەتاح بارام هه لیدایه وتی : سه عییه فه نی بو ئیمه زوّر حه لاله و له مه عاشه که ی ئیّوه حه ڵاڵ تره ، وه سهره چهرمه گه کهی مه لا و ((گون رهش و گون سوور)) ی كورانم! ئهم فهتاح بارامه دوو كورى ههبوو ، بهرهنگى گونيانهوه ناوى نابوون ، که خویی و ههردوو لاوهکهی له ئازایی و رهشیدی ناویان دەركردبوو ، له چەتەيەتىشدا يەكەم بوون و باوك و كورەنويْـرْ كەر و رۆژوو گریش بوون! جا باوکم وتی: کاکه فهتاح بۆچی حهڵاڵ تره له موچهکهی

ئيمه ؟ فهتاح وتى : ييت بيره ئيوه مانان بووگن وهيياوى رؤمى (تورك) . ههتا بابان بوو ، راست بوو خوصان بوو ، مال و خيزاني خوصان بوو وه زمانمان يهك بوو برا بووين جا مالمان ، يارهمان بۆيهك حهلال بوو . ئيستا رۆمى (تورك) ى زەمانى پيشوو ھاتوونەتەوھ سەرمان ، ھەرچىيەكمان يى شك بەرن ، ئەيانەوى لىمان بسىنىن و ، ھەرچىيەكمان لى بكەن نابىت دەنگ بكهين ، چونكه ئيْرْن (قاونوون) ئى خەليفە وا ئەفەرموى چى بكەن نقە نه که اسه رانه ی خومان و مالاتمان و یاره بقه بلینین و بیدهین ينيان و ، ئهگهر ياره نهوو ئهبى مال بدهيى و ، ئهگهر هاتى و بهرهنجى شان زهراعهت و فهلاحهتت كرد، جا ئهو وهختهش ((خهفيه فهندي)) دينت وهك ئيزرائيل بو سهرت . ئهبيت يا مهرى بو سهربرى و ، يا مريشك دەرخواردى بدەيى و ، ھەروەكو خزمەتكار دەستەو نەزەرى راوەستى . وه لهسهر ئهوهشا ئهگهر يني شك بردى ، چهند يارهت لي وهربگري ! ئهگينا به خه فی مالت ویدران ده کات و نه گهر خوا نه کرده کاریکت که و ته لای حكومهت ، ئەبى بكەويتە سوال . ئينجا كارەكەشت ھەر لە جيى خۆيەتى . جا ئيمهيش ههمهوهند ، وهك عهشرهتى تر وهك شارى ، سهرمان بو ئهم حكومهته چونكه شور نهكردووه و ئهمانهيان لي قبول ناكهين. لهخوٚمان زیاتر خزمهتکاری بیگانه ناکهین و نهمان کردووه ، لهبهر ئهمه حکومهت لهشكر دينيته سهرمان ، ئهمان كوژيت و تالانمان دهكات . وهئهمانهش كه ئەكات ، ناش زانىن بەرامبەر بەچى چاكەيەكىتى ، ھەر ئەوەندە بەناو خەليفەيە! جا ئيمەش ھەمەوەند لەبەر ئەمانە وازمان لە كاسبى و فەلاحەت هيناوه و ، هـهروهك و موهاجير خوّمان سـوك بـار كـردووه و لـهخوّمان بووردووين. وه لهزهماني شهريف ههمهوهند خهبهر نيْررا بوّ عهشرهتهكان و بۆ شار كەببن بە يەك و رۆمى لە ولات دەركەن و ھەروەكو جاران ببەنەوە به حكومه ت ، ههروه كو به قسه يان نه كرد ، له تهك رؤمى چوون به گريانا و

شهریفیان کوشت! وه کویخا نهرگس^(۱۹) ناو که ژن بوو ، ئهویش ههلسا بهرامبه ربه پرقمی و ، ئهویشیان ههر کوشت . وه چهند جار پاك له پاك ههمهوهند تالان کراوه و ، لینی کوژراوه و گیراوه و نهفی کراوه . جا لهبه ئهمانه دهستمان کردووه به چهتهینی بهرامبه ربه حکومه و خزمه تکاریان و مالیشیان و ، کوشتنیشیان لهلامان بووه به حهالل وه کوشیری دایکی گون پهش و گون سوور . ئیتر وا دووروو دریژ تیم گهیانی ئهفهنی . ئهمه ههمووی قسهی ئهو فه تاح بارامه نه خوینده واره ههمهوه نده بوو که بو باوکمی ئهگیرایه وه (۲۰)

شەرى نيوان ھەمەوەند و شيخ مەحموود

به لْگهنامه: لهبارهی دهنگوباسی ناو شاری سلیّمانی.

لەسالى ١٩٠٥.ز .

لهمیّرهٔ ناکوّکی کهوتوّته نیّوان شیّخان و ههمهوهندهکانهوه . لهنیّوان (۱۰) ی مایس — هوه تا (۲۳) ی مایس ، ئهم دهنگوباسه لهناو شاردا دهبیستریّن . ههمهوهندهکان لهم پوّژانه شیخ نهجمهدین سهید نوری زادهیان شههید کرد . بو توّله سهندنهوه شیخ مهحموودی شیخ سهعید و شیخ سهعیدی گوپته به و چهند ساداتیّکی تر ، لهگهل دوو هوزی (تهرخانی و روّغزایی) کوّبوونهوهیه کی گهورهیان کردووه ، تاوه کو بدهنه سهر ههمهوهندهکان وتوّلهیان لی بسیّننهوه . ئهم جوّره شه پ و شوّپانه جار جار بهشیّوهیه کی درندانه گردهستیّنی شتی وا بهیه ک دهکهن مهگهر دیّوو درنج بهیه کیان کردبیّت . ئهم لهشکره توّله سیّنه له ئاوایی داریکه لی درنج بهیه کیان کردبیّت . ئهم لهشکره توّله سیّنه له ئاوایی داریکه لی درنج به یه کیان کردبیّت . ئهم لهشکره توّله سیّنه له ئاوایی داریکه لی درنج به یه کیان کردبیّت . ئهم لهشکره توّله سیّنه له ئاوایی داریکه لی درنج به یه کیان کردبیّت . ئهم لهشکره توّله سیّنه له ئاوایی داریکه لی درنج به یه کیان کردبیّت . ئهم لهشکره توّله سیّنه له ئاوایی داریکه لی درنج به یه کیان کردبیّت . ئهم له شمی کرد ، وه که زانراوه که پیشرهوی

⁽۱۹) كويْخا نەرگس : يەكيْك بووە لە ئافرەتە ناودارەكانى خيْلْى شوان .

سدیق ساله ح ، به سه رهاتووی کاکه په شید شهوقی ، بنکه ی ژین ، سلیمانی ، سالی $^{('')}$ سدیق ساله ح ، به سه رهاتووی کاکه په شید شهوقی ، بنکه ی ژین ، سلیمانی ، سالی $^{('')}$

ئهم لهشکره گهورهیه هیرشی کره سهر هههوهندهکان . نزیکهی بیست یان سی سوارهی ههمهوهندیان لی دهر پهپیوهو تار و ماریان کردن و ده پانزه کهسیشیان لی بهدیل گرتن . دیلهکانیان چهك کردن و ئهسپهکانیان لی وهرگرتن ، ئینجا بهپهلایان کردن ، ئهم پهوشتهی ههمهوهند مایهی سهرسوپمانه و شیاوی نووسینه . ژمارهی کوژراو و برینداری ههمهوهندهکان نهزانراوه ، بهلام له چاو هیرش بهراندا زوّر کهم بووه ، ئهم تیکشکانه خوینی شیخانی هینایهوه جوش ، ئهم جاره لهشکریکی زوّر گهورهتریان له هوّزهکانی جاف ، پشدهر ، باجهلان ، شوان ، جهباری ، به گهورهتریان له هوّزهکانی جاف ، پشدهر ، باجهلان ، شوان ، جهباری ، به دهنگوباسهیان پی گهیشت لهترساندا ئاواییهکانی ناوچهی (بازیان) یان دهنگوباسهیان پی گهیشت لهترساندا ئاواییهکانی ناوچهی (بازیان) یان چوّل کرد و بهرهو نزیك شاری کهرکوك پهویان کرد .

هيرش بهران كههاتنه سهر ئاواييهكانى ههمهوهندهكان ههرچى تيابوو تالنيان كردوو دهغل و دانيان سووتاند .

(^{۲۱)} مستەفا ئەرىمان ، ئامادەكردنى ھىدايەت دەلۆ ، گۆڤارى رامان ، ھەولىر ، سالى ۲۰۰۲.ز ، ژمارە ٦٧ .

له سالّی ۱۹۰۸. زله موسل له پیلانیّکدا شیخ سهعید و ئهحمهدی کوپی چهند پیاویّکی کوژران . به لام شیخ مهحموود خوّی له مالّی مهحموود خدر ههمهوهند شاردوّتهوه (۲۲) (مهحموود خدر ههمهوهند ئهوکاته لهموسلل پلهی طابور غاسی) بووه .

کوژرانی باوکی شیخ مهحموود له کوردستانداو بهتایبتی له ههردوو شاری سلیمانی و کهرکوکدا زوّر دهنگی دایهوه و له و سهرو بهندهداو خیلی ههمهوهند ئوقرهیان لی ههلگیراو پیاو ماقولانی کهرکوکیش داوایان کرد شیخ مهحموود دهست بهجی ئازاد بکری . پاش ئازاد کردنی شیخمهحموود له موسل و گهیشتنهوهی بو کهرکوك . خیلی ههمهوهند ئاژاوهیهکی زوّری لهناو شاری سلیمانیدا نایهوه و والی موسل داوای له توفیق پاشای موتهسهریفی سلیمانی کرد که شارهکه بهجی بهیلیت و بچیت بو بهغدا.

خیلی ههمهوهند له وهلامی کوررانی شیخ سهعیدی زاوای ، کهوته نهنجامدانی زور کردهوه وهك برینی پیی گشتی سلیمانی و کهرکوك و هیرش کردنه سهر بارهگای پولیسی قهرهداغ(۲۲)

راپهرپینی ههمهوهندهکان دوو سال دریدژهی کیشا ، له پایزی ههمان سالداو هاوینی سالی ۱۹۰۹ زدا دایان بهسهر مالی داد پرسی سلیمانیداو ههرچییهکیان ههبوو تالانیان کرد . پیگای هاتووچویان بری ، هیرشیان کرده سهر بهتالیونیکی تورك و دوانزه کهسیان لی کوشتن که یهکیکیان سهر لهشکر بوو لهگهل چهند ئهفسریکیش ، چل و پینج کهسیان لی بهدیل گرتن و ههموو چهکهکانیشیان لی دامالین و ولاغهکانیشیان لی سهندن . ئهوهش که به زیندویی مایهوه ماوهی سی و شهش میل پهتاندیاندن و زوریان لیکردن کهدهبیت به پی پیگای گهرانهوه بگرن . لهو پوژهداههمهوهند بووه

 $^{^{(}T)}$ دكتۆر عەبدولّا عەلياۋەيى ، كوردستان لەسەردەمى غوسمانيدا ، سليّمانى ، سالّى $^{(T)}$. ز ، لايەرە $^{(T)}$.

⁽۲۳ ههمان سهرچاوه ، لاپهره ۲۳۳ .

خاوهنی تفهنگی ماوزهری خویی و گهورهترین ههرهشهش بوو بو سليماني ، كه چهند جاري تريش بهر يهلاماريان كهوت . لههاويني سالي ١٩٠٩.ز دا له شکری عوسمانی له چهمچهمالدا خهریك بوو خوی كۆدەكردەوە ، بەلام ھێشتا سەر لەشكرەكەيان نە گەيشتبۆ جێ ، ئەمەيان بهههل زانى سهرچاوهى ئاويان لى برى ، خيوهتى پاسهوانهكانيان رفاندو بهبی خشیه کشانه دواوه . دوای ئهمه دادپرسی سلیمانی و کهرکوکیش گەيشتنە چەمچەمال بۆ ليكۆلينەوەى ئەم كيشەيە تا دادگا دابمەزرينن بۆ سىزادانى ھەمەوەندەكان . بەلام شىيخانى سىليمانى كەوتنى بەرتىل دانى هــهردوو داد پرســهکه و چـهند ئهفـسهرێکی ناوچـهکهش ، کهبـهدهم ئــهم كيشهيهوه نهچن و ئامادهى دادگا نهبن . ئهمانيش بي ولاغي و نارهحهتي رييان كرد به بيانوى نه چوون ، كيشهكه ديره به دهرخونه كراو ههمهوهنده کانیش له سزا پزگاریان بوو . لهسهر چهتهیی خویان ههر سور بوون ، رييان له كاروان و ريبوار دهبرييهوه ، ستونى تهلهفون و كارهبايان دهشكاند و دهسووتاند . لههيچ كاتيكدا داد پرسى سليمانى نهيتوانيوه له ژیر چاودیری ۳۰۰ سوار کهمتر بگاته چهمچهمال . ئهویش سوار چاکی كهنهميرد ، كهگهني جار تووش ههمهوهند دهبوون و كوژراويان لي بهجي دهما ، سهرتایای هیّزی ههمهوهند بریتی بوو له ۲۵۰ سوارو ، هیّزی بهرگرییان دژ بهسویای عوسمانی له ۳۰ کهس تی نهدهیهری به و هیزه كەميىشەوە شۆرشەكەيان بەجۆرىك تەشەنەى كردبوو، ھىزەكەيان بەش کردبوو به پهل پهل بچووك و بهجاري ژينيان به خه لکی تال كرد بوو، بهتایبهتی بازرگانی بهغدا و موسل ، کهشالاویان برد بومیری بو بەرياكردنى ئاسايشى ھاتووچۆ .

دەوولەت فەرمانى دا بەسەر لەشكرى گشتى بەغدا كەخۆى دەبى بچيت بۆ تەمى كردنى ھەمەوەندەكان . ھەوال گەيشتە لاى ھەمەوەندەكان ، خيرا گاليان ييچايەوە و بەكەنارى سىروانەوە لە ژير دالدەى تىرەى (شەرەف

رۆيشتنى ھەمەوەندەكان بۆ جوانرۆ

ههمهوهندهکان حکومهتی تورکیان تهنگهتاو کردبوو ، حکومهتی تورك لهپاش کودهتای سلانیك و مهشروطیه ت دووسال خهریکی تهکبیر بوون بۆ تهربیّتی ههمهوهند . له ژیّر قوماندهیی مظهر بهگی میر ئالا و ههموو خیّله کانی لیوای کهرکوك و لهشکری جاف بهرهو چهمچهمال هاتن . ههمهوهندهکان بهرهو جوانرو بوّلای مستهفا خان چوون ئهویش بهگهوره و سهرو کهکانی ههمهوهندی گووت : ئهگهر ئیّوه ببنه لایهن گری من ، ئهوا منیش پهنا و ئیدارهتان دهدهم . لهههمان کاتدا عهلی ئهکبهر خان کوپی شیر خان کوپی ئهسهد خانی حاکمی سهنجاوی له گهل سهردار داود خانی کهلهوی کهوته شهی ، عهلی ئهکبهر خان هاواری بو مستهفا خان هیّنا مستهفا

عهلی سهیدق گهورانی ، وهرگیّرانی له عهرهبییهوه تالیب بهرزنجی ، لهعهممانهوه بق ئامیّدی گهشتیّك به كوردستانی باشوردا ، سلیّمانی ، سالّی ۲۰۰۰.ز ، لایهره -07-07-07 .

خانیش پهنای دا . داود خان بهههموو سوارهی کهلهوپ و ههمهوهندی بههتزییه وه داوای لهوالی کوردستان کرد که یارمهتی بدات ، والیش لهشکریکی بق ئهنیری . کاتیک عهل ئهکبهر خان ئهم ههشت نق ههزار سواره دهبینی کهدین بق سهری ، ههوال به مستهفا خان دهدات . له بی بهختی مستهفا خان ههمهوهندهکان به چوار تاقم بق دهووروو بهری سلیمانی و چهمچهمال پقیشتبوون ، تهنها نزیکهی سهد سواریکیان لهلای مستهفا خان مابوونهوه . مستهفا خان خقیی و ههمهوهند و نزیکهی ههزار سواریک دهبات بق یارمهتی عهلی نهکبهر خان . لهکاتی بهرهنگار بوونهوهدا لهشکری داود خان دهشکینن ، مستهفا خان لهکاتی شهردا لهسهر ماین دهکهوی و ملی دهشکی . رهحیم کاك ئهولای عهزیز خالهی ههمهوهند و نقوراب وانهك لهههمهوهندهکان دهکوژرین ، که دوو پیاوی زقر ئازا و گهوره بوون لهناو ههمهوهندا ای نابان ، ۲۶ ی شهوال پویداوه .

(°٬) كەرىم بەگى جاف ، تەئرىخى جاف ، بەغدا ، سالى١٩٩٥.ز ، لاپەرە ١٤٥-١٤٦ .

^(*) مستهفا خان کوری حهبیب الله خانی کوری محهمهد به گ کوری یوسف ناغا کوری قوباد به گی جوانرویه .

كاربهدهستانى دەوللەتەوە پەسەندكرا و لەقەبى (مسعود السلطنه) يان پى دەخشى، (۲۲) .

عهلی ئهکبهر خان سنجابی (سردار مقتدر) لهسائی ۱۹۱۸.ز –۱۳۳۸ مانگی ، کاتیک ئینگلیزهکان توانییان بهسهر خینی سهنجابیدا سهر بکهون و تهفروتونایان بکهن ، عهلی ئهکبهر خان خویی و براکهی سالار ظفر و برازاکهی سلیمان خان (سالار مقتدر) نزیکهی ۱۵۰ سواری سنجابی بهرهو کوردستانی عوسمانی هاتن . لهبیرهوهرییهکانی خویدا ئهمهمان بودهگیریتهوه ، کاتیک گهیشتینه سلیمانی مانهوهی ئیمه دوانزه روژ بوو ، له دهگیریتهوه ، کاتیک گهیشتینه سلیمانی موتهسهریف سلیمانیم کرد .

لهدیداری یهکهمدا ئهوهم بق دهرکهوت که موتهسهریف نایهویّت وهك بهرپرسیّکی رهسمی قسهی لهگهل بکهم ، ههروهها لای کهس ئهم دیدارهش ئاشکرا نهکهم .

عاشوربهگ فهرماندهی هیّزی کهرکوك تهلهگرافی بو قوماندانی ناوهندی کردبوو ، ههروهها دهستوری دابوو که ئیّمه بوّلای کهرکوك رهوانه بکهن . دووسهدوو پهنجا لیری مهجیدییان پی بهخشین ، ههروهها ئالیك دووروّژ بوّ ولّاغهکان . ئهو شهوهی کهبریار بوو سبهی بروّین ، چهند نهفهریّك له سوارهکان کهلهگهل ئیّمه بوون فیراریان کرد . سلیّمان که نوّکهری من بوو تفهنگهکهی تهسلیم کرد و به ییاده بهرهو ئیّران گهرایهوه .

ریکای روشتنمان بولای کهرکوك دهبوو بهناو خیلی ههمهوهنددا تیپهرین . ئهمانه ئهم خیله کاتیك که ئیمه پاسهوانی سنوری قهسری شیرین بووین ، ئهمانه بهزوری پهلاماری سنوری ئیرانیان دهدا . لهشهری نیوان ئیمه و ئهواندا چهند کهسیکی ناوداری ههمهوهند کوژرا . بهتایبهتی له دوو پووبه پوونهوه کهله زهمانی اقبال الدوله و عهلاء الدوله پویاندا . حهوت نهفهر له

٤٠

 $^{(^{}r})$ محه مه د عه لی سولتانی ، 7/1 ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) د ، لاپه په (7/1) محه مه د عه لی سولتانی ، (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1) ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی (7/1)

سهرکردهکانی ههمهوهند کوژرا . لهبهر ئهوهی پیکاکه تهنگ بوو ههردهبوایه بهناوچهی ههمهوهنددا تیپهرین ، بهباشم زانی وهکو داب و دهستوری خیله کی ههر وهکو میوان بچمه مالیان . ئهوهشم دهزانی لهلایه خیله کی ههر وهکو میوان بچمه مالیان . ئهوهشم دهزانی لهلایه موتهسهریف و فهرماندهی هیزی کهرکوك ، فهرمان دهرچووه بو ئیشك گرهکانی پیگاو بان بو پاراستنی ئیمه . ههر ئهو شهوه ئیمهش بهپی کهوتین و بو بهیانی خور کهوتن له سنوری بازیان و چهمچهمال لهمالی کهریم بهگ فهتاح بهگ نزیك بووینهوه ، کهلهراستیدا وهك سهروکی ههموو ههمهوهند حیسابی بو دهکرا. بهدهر کهوتنی سوارهکانی ئیمه ، کهریم بهگ لهگهل چهند چهکداریک بهپهله خویان گهیانده پشت مالهکهیان و سهنگهریان گرت ، ههروهها ژن و مندالهکانی له مال دوور خستنهوه . منیش کهئهمهم بینی زانیم ئهمه لهترسی ئیمه نیه ، بهلکو لهپق و دوژمنایهتی تورکه ، سواریکم بهتاو نارد که ئیمه بهکهریم بهگ بناسیت ، خوشم بهرهو جوگایهکی ئاو پویشتم و دهست و دهم و چاوم شووشت ، پیکهنینم بهرهو جوگایهکی ئاو پویشتم و دهست و دهم و چاوم شووشت ، پیکهنینم بهحالی خوم دههات ، ئهوهم ده گووت : ئایا لهدونیادا خیلایک ههیه که دوژمنی ئیمه نهبیت !

سواره کهی ئیمه گهیشته لای که ریم به گ ، ئه ویش به خیرایی هاته خواره وه و ژن و منداله کانیشی هینایه وه . که ریم به گ خوی هاته پیشه وه و زور به میهره بانی ئیمه ی برده وه بو مالی خویان . پاش به خیر هاتنمان و گووتی : وای به باش ده زانم که بو که رکوك نه چن ، چونکه عوسمانییه کان هه رکاتیك ئیشیان به یه کیک بوو دوستایه تی نیشان ده ده ن ، ئه گه رئیشیان نه ما ئه وا فه راموشی ده که ن . باوه ر بکه که هیچ خیر و چاکه یه که له وان نابینی .

منیش قسه کانی که ریم به گم به هه ند وه رگرت ، به نام گووتم: ناچارم هه رده بی بچم . که ریم به گ شه و و روزیک پاریزگاری لیمان کرد . شه وی دواتر به ره وه چه مچه مال رویشتین ، پیش نیوه رو گه یشتینه جی . حه مه ئه مین ناغا کوری فه قی قادر قایم قامی چه مچه مال ها ته پیشوازیمان و

ئیمهی برده قشلهکه ، که شوینیکی پاك و خاوینی ئهفسهرهکان بوو .

نیوه پرق نانی بقمان هینا و ئیواره ش بق شیوان ده عوه تی کردین بق مال خقیان . پاش نان خواردن بق شوینی حهوانه وهی خقمان گه پایینه وه مهحموود ئاغای ههمه وه ند که ناسراوه به مه حموود خدر که پلهی تابوور غاسی هه بوو ها ته دیدارمان . بی ئه وهی خقی یان یه کیک له که سه کانی ههمه وه ند مهیلیان به لای ئینگلیزدا هه بیت ، به ناوی خیله وه ئام قر گاری کردین که ده و له تی عوسمانی جینی متمانه نییه ، چونکه ئیمه باشیان ده ناسین . دلنیا به چاکه ی تق به خرا په وه لام ده دا ته وه . ئیمه له وه و پیش نهمه مان له تورك بینیوه .

لاهوتی خان به و پنیه ی لههه نه بچه هه نویستی ئیمه ی به دل نه بو و هه رسور بو و له سه رئه وه ی که ئیمه له ده و نه تی عوسمانی بمینینه وه . له و دو و ما نه که قسه ی عه شایه ری هه مه وه ندی گوی نیبو و هه نویستی گورا ، شه و خوی درییه وه ، چه ندمان کرد نه مان دورییه وه . له کاتی خور که و تن له چه مچه ما نه وه به ره و که رکوك ده رچووین . له نزیك که رکوك له سه رکانیاویک و چانمان گرت . ئیسماعیل خان موجاهیدمان بو که رکوك نارد تا جیگا و ریگامان بو دیاری بکات . شه و مان له شوینی خومان به سه ربرد . بو به یانی له ده روازه ی که رکوك نزیك بووینه وه . شوینی ئیمه قوتا بخانه یه کی پیشه سازی بو و ، شوینی سواره کانیش نه سی شوینی ناو شاردا بو و ، جگه نه دو وری شوینه که یان هیچ عه یبینکی تری نه بو و .

سه عاتیکی مابوو بق رق ناوا بوون بینیم سه و سه کوتی لاهوت خان له گه ل دوو سواری هه مه وه نددا ده رکه و تن ، له گه ل یه کیک له سواره کاندا ها ته سه رهوه و نامه یه کی دایه ده ستم . بینیم نامه که له لایه ن مه حموود خدره و هه بق شه فاعه ت بق کردنی بق نووسیبووم .

بۆم دەركەوت كەھەر ئەو شەوەى لە ئيمە جيا بۆتەوە رۆيشتووە بۆ مالى موشير ئاغاى كورى محەمەد سليمان ھەمەوەند ، ئينجا لەويشەوە بۆ مالى

مهحموود خدر پۆیشتووه ، چونکه شهوی پیشوو مهحموود خدر لای ئیمه قسه ی به عوسمانییهکان دهکرد . لاهوت خان وای ئهزانی کهمهحموود خدر لایهنگری ئینگلیزهکانه ، بۆیه داوای ئی ئهکات کهیهکیکی شارهزای لهگهلدا بنیری تا بیگهیهنیته سهربازگهی ئینگلیزهکان . مهحموود خدر پیی ئهلی : مهگهر چی خراپهیهکت له سردار مقتدر بینیوه ، که ئهتهوی لیی جیا بیتهوه و بچیته پال ئینگلیزهکان . دیاره خوّت کهسیکی خراپیت . لهگهل بیتهوه و بچیته پال ئینگلیزهکان . دیاره خوّت کهسیکی خراپیت ، لهگهل کاری وا ناکهم ئهگهر لهمالهکهی خوّمدا نهبویتایه بهدهست بهستراوی کاری وا ناکهم ئهگهر لهمالهکهی خوّمدا نهبویتایه بهدهست بهستراوی خرمهتی سردار مقتدر بگهرییتهوه . بهنابهدلی لهگهل دوو سواردا خرمهتی سردار مقتدر بگهرییتهوه . بهنابهدلی لهگهل دوو سواردا کهراندییهوه و نامهیهکی دوّستانهشی لهشهفاعهتیدا بو نووسیبوو . گهراندییهوه و نامهیهکی دوّستانهشی لهشهفاعهتیدا بو نووسیبوو . نامهکهم خویندهوه و پینم گووت : ئهم شینتییهی تو تازه نییه . بهعاجزییهوه داوای لیکردم کهنامهکهی مهحموود خدری بدهمهوه وتم : ئهزانم لهوه ئهترسینی که پیشانی عوسمانییهکانی بدهم ، بهلام بو خوّت ناصووده به کهمن کاری وا ناکهم (۲۲) .

⁽۲۲) کهریم سنجابی ، خاطرات علی اکبرخان سنجابی ، ایل سنجابی و مجاهدات ملی ایران ، تهران ، سانی ۱۳۸۰ی ههتاوی ، لاپهره ۵۶۸–۵۵۰ .

بەشى دووەم داستانى جوام<u>ن</u>رھەمەوەند

جوامير (جووكل) كييه ؟

خیّلی ههمهوهند یهکیّکه له خیّله ناودارهکانی کوردستانی باشوور ، له پرووی ئازایهتی و خوّراگرییهوه شویّنیّکی تایبهتی و ناویّکی دیاریان له میّرووی کوردا ههیه . ئهم خیّله پیاوی سوار چاك و چالاك و نهبهز و دهم پراستیان زوّر بووه ، یهکیّك لهوانه جوامیّر ئاغای ههمهوهنده کهزوّر جار بهجووکل ههمهوهند ناو دهبریّت . جوامیّر کوری ئهحمهدی کوری حهمهی جوامیّری یهکهمهو سهر بهتیرهی بهگزادهیه . تیرهی بهگزاده گهلیّك پیاوی سسوار چاك و سهرکردهی مهیسدانی وهك (چهههههی قهمهوهند ، شهریف چهلهوی ، فهقی قادری ههمهوهند ، کهریم بهگی فهتاح ههمهوهند ، کهریم بهگی فهتاح بهگی ههمهوهند ، سابیری کهریم بهگی) یان تیّدا ههل کهوتووه .

جـواميّر شـويّن و سـالّى لـهدايك بـوونى پروون و ديار نييـه ، ئهمـهش دهگه پيّته وه بو ئه و باروو دوّخه ى كه خيّلى ههمه وه ندى تيا ژياون ، چونكه ههميشه له جهنگ و كوّچ كردندا بوون ، بهاّم پي ده چيّ له نيّوان سااّانى (١٨٣٥.ز - ١٨٤٠.ز) لـه ناوچـهى چهمـچهمال لـهدايك بووبيّت . ههرلـه هه پتى لاويدا نمونهى سوار چاكى و ئازيـهتى پيّوه ديار بووه، كهئازايـهتى يهكـهى لـه سنور بـهدهر و نائاسايى بـووه ههميشه دژايـهتى عوسمانى و قاجاره كانى درووه و پولّى بهرچاوى دژى ئه و داگير كهرانه بينيوه ، تا قاجاره كانى (٢٨٠ كردووه و پولّى بهرچاوى دژى ئه و داگير كهرانه بينيوه ، تا ئه و كاتهى له لايهن ناسرالدين شاوه لـه سالّى ١٨٨٨.ز دا قهسرى شيرين و ناوچهى زههاوى پيّ بهخشرا ، ماوهى حكوم كردنى هـه تا سالّى ١٨٨٨.ز خايهنـد . جواميّرله لايـهن خيّـلّ و پيـاوه نـاو داره كانـه وه چـهند ژنيكـى خايهنـد . جواميّرله لايـهن خيّـلّ و پيـاوه نـاو داره كانـه وه چـهند ژنيكـى پيـشكهش كـراوه . مـير عـه لى خـان كـهبراى ئـهبو قـهداره يــ والى لوپسـتان

^{(^``} قاجارهکان له بنه پهتدا به شیکن له تورکی ته ته ر . ئه م خیله ماوه یه کی دووروو درین اله وولاتی شام و سوریا داده نیشتن . له زهمانی ته یمور له نگدا هاتن بق ئیران . ئه م خیله له ئازایه تیدا به ناوبانگ بوون . شاعه باسی گهوره بق مه نعی په لامار دانی تورکمان ئه م عه شیره ته یه سیقوّل به شیکی له سنوری (بورجستان) و به شه که که رکه له (ئه سترئاباد)

بوو ، کچێکی خوٚی بهناوی فاتمه سوڵتان پێشکهش دهکات ، ئهویش مارهی دهکات و دهیخوازێ، ههروهها تایهفهی قهڵخانیش کچێك بهناوی زهینه ب پێشکهشی دهکهن ئهویش قبوڵی دهکاو دهیخوازێت . پاش ناشتهواری و پێکهوتن لهگهل خێڵی (نهدا) که خێڵکی عهرهبن ، شوێنی دانیشتنیان دهکهوێته سنوری پارێزگای باقوبهوه ، لهلایهن شنخی دانیشتنیان دهکهوێته سنوری پارێزگای باقوبهوه ، لهلایهن شنخی سهوێک) ئهو خێڵهوه دوو ژن پێشکهش بهجوامێر دهکری ، ئهویش یهکێکیان بوٚخوٚی ماره دهکاو ئهوهکهی تر کهناوی (وهشنه) دهبی له چاوشین کوپی حهمهرهزا) ی سهفهرهوهند ماره دهکات . دوای مردنی چاوشین ئهوه بوو ئهحمهوه پهشی برای مارهی دهکات ، شێر خان باوکی چاوشین ئهوه بوو ئهحمهوه پهشی برای مارهی دهکات ، شێر خان باوکی کهناوی (بانو خان) دهبی پیشکهش به جوامیر دهکات، ئهویش مارهی له کهناوی (بانو خان) دهبی پیشکهش به جوامیر دهکات، ئهویش مارهی له حهمه پهش دهبری . حهبیب بهگی باوهجانی کچێک پیشکهش بهجوامیر

جوامیر پاش نهمانی خوی سی کو و سی کچی لی بهجی ما ئهوانیش: حهمه خان ، حهمه شهریف ، حهمه رهشید ، گولعوزار، جههان، زهینه به حهمه رهشید به سوار چاکی وئازایی ناوی دهرکرد، ئهوه بوو له شورشی شیخ مهحموودا به شدار بوو ، ههروه ها یه کیک بوو لهوانه ی که شیخ مهحموود راویزی پیکردووه (۲۹). له شه ری ده ربه ند بازیاندا له سال ۱۹۱۹. زدا شه هید بوو . ته نانه ت جه نازه که شی نه دو زرایه و ه . جه هان خان که به جه هانه ره ش ناسراو بووه ، یه کیک بووه له و ژنانه ی که سه رکردایه تی سه د سواری هه مه وه ندی کردووه . مامؤستا ییره میرد ده نی :

ههتا جـــوامير دهنگى دليّـر بوو تيپى ههمهوهند ژنيشيان شير بوو

(۲۹) مامۆستا رەسول ھاوار ، كتيبى شيخ مەحموودى قارەمان ودەوللەتەكەى خوارووى كوردستان ، بەرگى دووەم ، بەشى دووەم ، لەندەن ، سالى ١٩٩١.ز ، لايەرە ٨٣٥ .

٤٨

حاجی سهیاح له نووسین و یادهوه رییه کانیدا باسی پویشتنی خوی بو قه سری شیرین و مالّی جوامیّر ده کات. له باره ی کچه که ی جوامیّره وه ده لیّ: گفتند (0,0) دخترش با صد سوار حاضر بجنگ میشود (0,0) واته : کچه که ی جوامیّر به سه د سواره وه ناماده یه بو شهر .

جمال بابان له باسیکدا ناوی سی ژنی ههمهوهندی هیناوه ، ئاهوی کچی عهول قادری ریخانی سیته بهسه ر، فهقی پیروزهی خاله ، جههان کچی جوامیر . ئهم ژنانه له گوی برینی یه تابور جهندرمه ی عوسمانیدا به شدارییان کردووه ، پاشان ئهم تابوره ناونرا تابوری گوی براو (۱۳) جاریکیان محهمه د پاشای داغستانی (۲۳) لهلایه ن جوامیره وه دهعوه تامکریت ، ئهوکاته جوامیر مالی لهداریکه لی دهبی ، چونکه پیاویکی سهغی تهبیعه ت بوو ، شهست حهیوان سهر دهبریت . محهمه د پاشا لهمه زوّر دلگران دهبیت ، کاتی که دهگه ریته وه له مالی فهقی قادری ههمهوه ند له چهمچهمال لاده دات . باسی ئه و مهقام و نانه ی جوامیر دهکاو ده لی :

(۲۰۰ حهیدهر بهتویی کورد و پراگندگی او در گسترده ایران زمین ، تاران ، سالی ۱۳۷۷ ههتاوی ، لاپهره ۲٤۰ .

⁽۱۱۰ جمال بابان ، گۆڤارى پۆشنبىرى نوى ، ئاورىك لەمىن وى ھەمەوەند ، بەغدا ، سالى ١٩٨٧.ز شارە ١١٤ .

ئەوەى من لە جواميرم بينى ، نيشانەى مەغروورى بوو ، يا ئەوەتا ھيز و دەسەلاتى خۆى بەرامبەر ئيمە نواند .

فهقی قادریش ده لی : ئهوه داب و نهریتی عهشایه رییه نابی لهوه دلگران بیت . جوامیر پیش خوانیکی عهره بی هه بوو که ناوی (خومه یس) بوو . ئهم پیاوه له کاتی نان هینان بو دیوه خان ، شمشیریکی ده گرته دهست و پیش سینیه نانه کان ده که وت ، له گه ل پراوه شانی شمشیره که یدا که بریسك و باسکی ده دا ده که و ته هوسه کردن و ده ی و ت : ته نها جوامیر و به س .

قه لااكاني جوامير

جوامیر به پنی ده سه نات و ئه وه پوژگاره ی که تنیدا ژیاوه چه ند قه نایه کی پته و و قایمی دروست کردبوو ، ئه مه ش له پرووی کاری سه ربازییه وه گرنگی خوی هه بوو له پرووی کومه نایه تیشه وه دروست کردنی قه نا له شوینه به رزه کان ، هه یبه ت و نیشانه ی ده سه ناتی به که سانی ئه و شوینه ده به خشی .

جوامیر له ولّاتی عوسمانیدا چهند قهلّایه کی ههبوو یه کیّك له و قهلّایانه له گوندی داریکه لی ناوچه ی بازیان بوو ، ههروه ها قهلّایه کی تری له گوندی عهلی مهنسوری نزیك چهمچه مال له سهر به رزاییه که ده یپوانیه سه ناوچه که دا به خشت و قور دروست کردبوو ، که جیّی خوّیی و براکانی بوو . له گوندی قاسم به گزاده ش له شویّنیکی به رز که پیّ ی دهلیّن (بانه برسی) قهلّایه کی مه حکه م و پته وی دروست کردبوو، که ده ی روانیه سه رباسه ره به رامبه ربه گوندی گهراو بوو .

له سهردهمی قاجارییهکاندا له سائی ۱۸۷۹. ز له باشووری قهسری شیرین بهدووری چوار سهد مهتر لهسهر تهپوّلکهیهك کهبهسهر پرووباری ئهنّوهندا دهیپوانی ، قهنّایهکی به دریّرٔایی دووسهد مهتر و پانتایی سهد مهتر له لایهن جوامیّرهوه دروست دهکریّت . شویّنهواری ئهم قهنّایانه تا ئیستاش

ههر ماون . یه کیک له فه رمان ره و اکانی ئه و کاته ی عوسمانیه کان باس له وه ده کا ، که جوامیر خویی و سواره کانی هیرش ده به نه سه رله شکریکی عوسمانی، چه ک و که ره سه یه کی سه ربازی زوریان ده ست ده که وی ، ئینجا به ره و ئیران هه لدین و له و قه لایه جیگیر ده بن که دواتر به ناوی جوامیره وه ده ناسریت (۳۳).

له قەرەتە پەوە بۆ كەركوك

بارۆند ئيدوارد ئۆلد سى پاسەوانى سەربازى لەگەلدا بوو ، ھەروەھا پەنجا ئەسىپ سىوارى كورد كەھەر دەكەسىيان سەر بە خيليك بوون (داوودە ، ھەمەوەند ، زەنگنە ، شارەزوورى و جاف) لەگەل نزيكەى دەرزەنيك چەركەسدا ، بەم جۆرە باس لەگەشتەكەى خۆى دەكات .

ئیدوارهی (۹ ی مایس) گهیشتمه قهرته په ، ئه م ناو چه یه هیچ گومانی لی ناکری کهناو چهیه کی کوردییه . من له لایه ن دانیشتوانه وه وه دوست و ناکری کهناو چهیه کی کوردییه . من له لایه ن دانیشتوانه وه وه دوست و ناشنایه کی ناسراو به گهرمی پیشوازی کرام ، ههروه کو بویان باس کرد ههموو کورده کان له لایه ن سهرو و فاغاکانه وه راسپاردرا بوون هیچ جوره دیاری و به خششیک لهم وهرنه گرن چونکه من دوست و میوانی ههموو خیله کانم ههروه ها تکایان لهمن کرد هیچ دیارییه ک نهدم به که س ، چونکه ئهم جوره کاره فیری شتی نا په وایان ده کات . دووسه عات پیش ئهوه ی بگهمه قهره ته به له سهر پردی نارین سوو ده ئه سپ سواری ههمه وه ند له ناویاندا کوره بچوکه که ی جوامیر ناغا ده رکه و تن .

خدر ئاغا ئەم خۆشەويىستە بىچكۆلەيە كە سيانزەسالى تەمەنى تەواو نەكردبوو سىوارى ئەسىپىكى چەموش و سىەركىش بووبوو شانازىى و خانەدانىى لەناوچەوانىا بەدى دەكرا. تفەنگىكى سەربازى قورسى لەشان

01

⁽T) نهریمان سوبحانی ، کتیبی شهر باستانی قصرشیرین ، کرماشان ، سالی ۱۳۸۰ی ههتاوی ، لاپهره ۵۳ .

كردبوو لهبهريدا پشتى چەمابووه وه . به داخهوه ئهم سواره گيكه ميرد منداله دەسلەلاتى بەسلەر ئەسلىھ سەركىيشەكەيدا نەدەشكا ، بۆپلە چەند رۆژنىك دواتىر پووداويكى دلتەزىن پووى داوە . ئەم ئەسىپە سىلى لەسىوارەكەي نەكردۆتەوە و سىوارىش ئەسىپەكەي پى نەگەراوەتەوە و بۆيە ئەسىپى تايىن گورەمبازى داوە و پىر بەدەم قەپى لەسىمتى سىوارىكى ئەسىيىكى تەنىشتىيەوە گرتووە و تاوەكو چەند ئەسىپ سوارىكى تر فريايى كهوتوون و ئەسىيى تايىنيان دوور خستۆتەوە و كابراى قەپ لىكىراويان رزگار كردووه ، به لام پاش چى ؟ ئەسىپە چەموشەكە پارچە گۆشتى زلى لە يشت و سمتى سواره كه كردبووه و ئهمهش تووشى خوين بهربوونى كردبوو ياش چەند سەعاتىك بەھۆى برينەكانىيەوە گىانى لەدەست داوه (۲۲). ههروهها ئهوه دهگیریتهوه که له نزیك تاوغ (داقوق) ئیسماعیل به گی سهروکی بالیکی خیلی داووده . ئهم سهروک خیله نزیکهی ۲۰۸ تفهنگچی له ژیردهستدا بوو ، له گوندیکی سهر ئهم ریگایه دهژیا و لهوی بۆ قاوەخواردنەوە بانگى كردم وينى وتم: جەنابتان بنگومان بيستوونانە دووسه عات له مه و به رته قه له کاروانیک کراوه و دوو که س و سی خوشتری لي كوژراوه و بهتهواوهتي رووت كراونهتهوه ، ههروهها لهسهري رؤيشتوو وتى : ئەمە ھەركارى ھەمەوەندەكانە ، چونكە ھەر ئەوان ئەو دەستە ناياكە ئەوەشىننن . يىاو دەتوانى بەئاسانى لەوە دلنيابى كەھەمەوەند خەرىكە ديسانهوه كارى نارهوا دهست يي نهكاتهوه.

ئه و قسانه وای لیکردم له پروو دابمینم، چونکه ده پیاوی ههمه وه ندم له گه لاد بوو ، هه و لمدا دان به خومدا بگرم ، ورته له دهمم نه یه ته ده دره وه ، به پراماویی وه که دره ختی و شک بوو له سه رقالییه که دانیشتبووم و شانم خستبو سه سه رینه که و جووله م له خوم بریبوو . ویستم به م پرواله ته م نیشانی بده م

باروّن ئیدوارد نوّلد (وهرگیّرانی دکتوّر حهمید عهزین) گهشتیّك به عهرهبستان و کوردستان و نهرمهنستاندا ، چایی یهکهم ، ههولیّر ، سالّی ۲۰۰۶.ز ، لایهره - 1 N - 1 N .

كهمن ههرچى سهر ئههينم و ئهبهم لهم جوّره كارانه تى ناگهم و نازانم چى بلّيه ، ئيسماعيل بهگ زور ئاسايي كيشهكهي بو باس كردم و لهسهري رۆيىشت : جەنابتان دەبيىن بەندەيەكى دلسىۆزى دەوللەت و سولتان عەبدولحەميىد هەموو كاتيىك ئەوپەرى كۆشىشم كىردووە و ھەولمىداوە ئەمنيەت و ئاسايشى ئەم رىگا و بانە بيارىزم ئەم كۆشىشەش زۆر گران لهسهرم كهوتووه قوربانيم داوه ، كهچى كاربهدهستانى تورك بهمه نازان و ناعهدالْهتییان بۆتـه مایـهی ئـهم کارهساتانه و ئـهم جـۆره رووداوانـهیان لی دەكەويتەوە بيكومان سولتان ئاگاى لەمانە نىيەو لەمەدا بى گوناھە به لام من دریخی ناکهم و چیم له توانادایه و چیم له ده ست بی به باشی دهیکهم . ههرکهههوالی ئهم رووداوهم بیست یهکسهر کهوتمه خوم و خوم بۆ راوكردن و دەستبەسەر كردنى ئەم چەتەو رىكرانە ، بۆئەم مەبەستە • • ٤ چەكدارم لەگەل خۆمدا برد . بەداخەوە ئەم جارە زۆربەي ھەرەزۆرى چەتەكان رزگاريان بوو ، بەلام بەھۆى تيىزرەوى ئەسىپەكەم توانيم ريگا له تاقمیکیان بگرم و پیشیان یی بگرم و سهرکرده کهیان به گولله یه سارد بكهمهوه . ئهوهى كوشتم ياقوب ئاغاى زاواى دهولهتيارى ياوهرته كهليره لهگه لتدایه . لهگه ل بیستنی ئهم قسهیه دهو لهتیار راپه ری و په لاماری تفهنگه کهی داو نهراندی : چی ! گهمال ئهمه شت کرد ؟ یاقوبی زاوامت كوشت . خوشبه ختانه لهم شوينه دا كهسانى بيلايه ن ههبوون و كهوتنه نيوانهوه و نهيان هيشت هيچيتر كوشتار و خوين رشتن لهنيوان ههمهوهند و خَيْلَى داوودهدا رووبدات .ماوهيهكى دووروودريَّرْ ئهم شانوٌ ميْشك خوّره خایاندی و کیشای ، بهڵام من نامهویٰ هیچیتر خویّنهری ییّوه بیّزار بکهم . له كۆتايدا ئيسماعيل بهگ وتى : جهناب من تهنيا بهسهرهاتهكهم عهرز كردى ئەمسەش ئسەو تالانەيسە كسەمن لەچسەتەكانى ھەمەوەنسدم سەندۆتەرە ، ھىبوادارم بەخارەنەكانيان بدەيتەرە . تاڵانەكە ھى كاروانە رووت كراوهكه بوو ، من ليموهرگرت بوّئهوهى بيان دهمهوه ، ئهگهر چى من

زۆربەي زۆرى خاوەنەكانيانم نەدۆزىيەۋە . تالانەكە بريتى بوو لە سه عاتیکی زیر و قوردونیک ، ملوانکهیه ، سینییهکی زیو ، ههروهها چەقۆ و چەتال و كەوچكى سەفەر و باخەل و كيسەى پۆستە و كاغەز و دەپارچەى زيو و لەگەل چەند شت و مەكيكى تركەھى ئەفسەريك بوون وهك:نيشان و رووتبهى سهر شان ، دهست كيش ، شتى ديارى ، وهك دوایی ساخبووهوه ئهمانه شمهکی ئهو ئهفسهرهبوون که رووتیان کردوون ، به لام ۳۰۰ لیره زیره کهی ناو جانتاکهی ئه فسه ره که بی سه روو شوین بوون و كەس نەيئەزانى كەوتوونەتە چى گيرفانيكەوە . ئەفسىەرەكە زۆر دلخۆش بوو كهمن ههندى لهشته كانيم بو وهر گرتوته وه . ئينجا بوى باس كردم ئهگهر چاپوکی و تیرژهوی ئهسیهکهی نهبوایه ئهوا بهسهلامهتی نەئەگەيشتە توزخورماتوو بە گوللەيەكى چەتەكان دەيپكرا . ئەوى راست بى ويستم پيچه بهدهورهيهك بكهم چهند كيلۆمهتريك به پشت چياكهدا برۆمه ئەوبەر بۆ دىتنى لاشىمى ئەو ھەمەوەندانەى گوايە كوژراون و بزانم ئەيان ناسمەوە. لە دواييدا ئەم كارەم نەكرد ، وتم ييويست ناكات چيتر خوّم لهم رووداوه هه لقورتينم و ههندي كهسيش يييان وتم ريكاكه بوّلاي لاشهی کوژراوهکان سهخت و ناخوشه ، نهچی باشه . ئیتر بریارم دا ئیره بهجي بهيلم ، مالئاواييم له ئيسماعيل بهگ كرد . له كاتى بهريكردنمدا ئهم بهگه زور لهبهرم پارایهوه و تکای لیکردم لهلای کاربهدهستانی کهرکوك ههوڵی بۆبدهم کورهکهی کهسالیّکه له کهرکوك گیراوه بهرهڵا بکریّت. ئهوهی ليْرەدا دلْ گەرمى كردم ئەم قسەيە بوو: ئەم بەگە بەو دلْسۆزىيە ئىش بۆ دەوللەتى عوسىمانى ئەكات و ئەم رىگاو بانە گرنگە ئەپارىزى و ئىشكەى لى ئەگرى ، كەچى كاربەدەسىتانى دەوللەت كورەكەيان گرتووە و لە زينداندا قاييميان كردووه . هينديكي تريشم پيماوه بيليم بهلام ئيستا نا له شویننیکی تردا باسی ئهکهم . دوای ئهم وتو ویدژه ملی ریگام گرتهوه بق ئەوەى بگەمە كاروانەكەم كە ماوەيەك پيش من كەوتبووە رى . ليرەدا

ئەمەوى ئەم گىرى كويرەيە بۇ خوينەر بكەمەوە و راسىتى كيشەكەي بۇ بخهمه بهردهم : لهدوایدا بوم دهرکهوت ئیسماعیل بهگ خوی ری گرییهکهی كردووه و ، خه لكه كه كوشتووه و كاروانه كه شي رووت كرد و تهوه . ههمهوهندهکان لهم کاره بی خهبهر بوون و دهستیان تیدا نهبووه نه لهدوور نه له نزیك . ههندی قهباله ساخیان كردووه و كه ئیسماعیل بهگی داووده چهتهکه بووه ههردوو کاروانی رووت و تالان کردووه ، بو نمونه جوری ئهو تفهنگهی خویی و پیاوه کانی پیپان بووه جگهلهمه ش چهند که سیکی كاروانه رووت كراوهكه چهته و ريكرهكانيان ناسييهوه . ئهو شتانهى ئيسىماعيل بهگى داووده دەربارەي رووت كردنهكه بۆي باس كردبووم ناراست بوون و خوّى ههنى بهستبوون . دەربارەي كورەكەي كه له كەركوك زیندانی کرابوو ، ئهم کوره به کوشتنی سی کهس تاوانبار کرابوو ، به الم خوى حاشاى ئەكرد و ئەي وت: ئەمە كاي كۆنە بەبا ئەكريت و بەھوى شتى كۆنەوە كە پيشتر روويىداوە دوژمنەكانى پەليان پىي گرتووە و ناچاریان کردووه شت بکات ، ئهگینا ئهو بی خهتایه دهستی له هیچدا نهبووه . گوایه ههمهوهندهکان ئهم رووداوانهیان کردووه به بهلگه و بیانوو بــ ق ئــه وهى لــه ئهســ تهمبول باس بكــ رين و بخرينــ ه بهردهسـت و بـق كاربهدهستانى دەوللهت روون ببيتهوه كه خهلكى تىر خرايىه ئەكات و ههمهوهند تیایدا پیاو خراپ ئهبن ناویان بهخرایی دهر ئهچی . کردهوهی خرایی خهلکی تر شانی ئهوان ئهگریتهوه و دهسته چهوری خهلکی تر له شانى ئەمان ھەڭئەسىورين(۲۰۰).

باپوّن ئیدوارد نوّلد (وهرگیّپرانی دکتوّر حهمید عهزین) گهشتیّك به عهرهبستان و کوردستان و تهرمهنستاندا ، چایی یهکهم ، ههولیّر ، سالّی ۲۰۰۶.ز ، لایهره ۲۰–۲۱–۲۷ .

شەرەكانى جوامير لەگەل عوسمانىيەكاندا

جم و جوول و شهرو شورو گیروداری ئهم خیله جی ناکریتهوه لهو بارو دۆخەى كەتيا ژياون . ئەمانە لەسسەر رى و لەمەيىدانى ليك ھەلپرژانى عوسمانی و قاجارییهکانا بوون کهههردوو لا وهك ئاسمان و زهوی له سودى ميللهتهوه دوور بوون و ئهوهى بيريان لى نهكردبيتهوه بهرژهوهندى و سودى ميللهت بوو وه . بوونى ناوه ناوهي ميرنشينييه كانى ناوخو و پچرانی شیرازهی کارو زولم و زوری بی سامان و زهبرو زهنگی نهبراوهی لهشكرى بيْگانه ، زهمينهيهكي لهبار بوو وه بو يهيدا بووني جم و جوولي ههمهوهند و سهرهه لدانى گهليّكى وهك (جووكل) و ، بق ئهوه كهههمهوهند وا بير بكهنهوه ئهگهر لهم ههراو شهرى بيكانه و دوژمنانهدا خويان نهبن داكوكى له خويان بكهن ، له ژير ييلى ئهواندا ئهيليشينهوه . لهسالي ١٨٦٢. ز كهديان ههمه وهنده كانيان يئ ناياته رهت ، ريكايان دان جاريكى تر بگەرينهوم ناوچهى بازيان. لەسالى ١٨٦٧.ز دا ھەمەوەندەكان لەگەل نامیق پاشای والی بهغدا تیکچوون و پاش شهرو ههرایهکی تر بهرهو زههاو كشانهوه . جاريكي كهش كاربهدهستاني عوسماني بهناوبري كردني خير خواهان لهگهل ههمهوهندهكان ريكهوتنهوهو ههمهوهندهكان گهرانهوه بازیان . لهسهردهمی مهدحهت یاشای والی بهغدا دا دوژمنایهتییهکه تازه بو وهوه ، والى مەفرەزەيەك لەشكرى لەگەل (٠٠٥) سوارى چەركەسەدا ناردە سهريان ، به لام ئهم له شكره شكاو لهئه نجامى ئهوه دا رهئووف ياشا كه ياش مهدحهت پاشا بوو بوو به والى ، لهگهليان ريك كهوتهوهو ههمهوهنديش گەرانەوە بازیان و تا سالى ۱۸۷۸ ز دونیای هەمەوەند كش و مات بوو . پاش كوژرانى پياويكى ناودارى هەمەوەند لەلايەن زەنگەنەوە شەرى نيوان ههمهوهند و زهنگهنه هه لگیرسیا (۲۱). له ئه پلولی ۱۸۷۹ ز ههمه وهنده کان

(۲۱) مهلا عهبدولکهریمی مدرس و فاتح عهبدولکهریم ، کوّمهلّه شیعری فهقی قادری ههمهوهند ، له چاپ کراوهکانی کوّری زانیاری عیّراق – دهستهی کورد ، بهغدا، سالّی ۱۹۸۸.ز ، لایهره ۲۱ –۲۲

بهسهرکردایهتی جوامیر هیرش دهکهنه سهر قهرهداغ و قایم قامهکهی دهکوژن (۲۷)، لهم شهرهدا زهنگهنه شکان و داوای یارمهتییان له سوپای عوسمانی کرد. عوسمانی بهچهك و سواره له خانهقینهوه یارمهتییهکی باشیان بو زهنگهنهکان نارد، بیجگهلهوهی که قایم قامی کفریش به (۷۵۰) سواره و بهشه کهرانی تیرهی زهند و پالانی و ههندی سوارهی تالهبانی و باجهلانه و ههلیا کوتایهسهریان.

له گه ل نهم عیلجاری و عوسمانی جارییه شدا هه مه وه نده کان توانیان دو ژمنه کانیان شپرزه بکه ن و چه کیان بکه ن و زوریان لی به دیل بگرن و یاشان به ره لاشیان بکه ن .

دوای ئهم کارهساته حکومهتی عوسمانی بهقومان داریّتی ئهدههم پاشا ههشت و تابور پیادهو ئالّاو نیویّك سوارهو ، تابوریّ توّپ چی کیّوی نارده سهریان و له گوّپته په بهرهنگاری یه به بوون . ههمهوهنده کان لهو کاته دا خهریکی په پاندنه وهی مال و خیّزانه کانیان بوون بوّ ولّاتی عهجهم ، لهو بارو دوّخه ناباره دا له شکری عوسمانی هیّرشی برده سه ریان ، به لام ئهمان هیّشتا توانییان گهماروّی هیّزه کهی ئه دهه م پاشا بده ن و ئه دهه م پاشا خوّشیان به دیل گرت ، که چی دواییش به په لایان کرد و خوّیان به رهو زهها و ملی پیّیان گرت . ههمه وه نده کان که گهیشتنه زهها و کردیان به بنکهی خوّیان و ده ستیان کرد به بیّزار کردنی عوسمانی و ئیّران . له سه رئه مه همردوو ده و له تریاریان دا پیّکه وه ئه م تیره یه به یده ست بکه ن . ئه وه بوو ئیّران له هیّزی نیزامی و تفهنگ چیی تیره کانی سه رسنوور نزیکه ی (۱۵) هه زار که س و ، عوسمانیش هیّزیکی زوّری له دوّلی سیرواندا کو کرده وه همه وه نده کانیش مال و منداله کانیان له (عملی په کان) ی نزیك دوّلی همهمه وه نده کانیش مال و منداله کانیان له (عملی په کان) ی نزیك دوّلی همهمه وه نده کانیش مال و منداله کانیان له (عملی په کان) ی نزیك دوّلی (عه باسان) حه شار داو خوّیان به ره و حاجی له رکشان بو پیّگرتن له ئوّردوی

(۲۷) نهجاتی عهبدولّا ، کتیّبی شوّرشی شیّخ عوبهیدولّای نههریّ له بهلّگهنامهکانی فهرهنسیدا سالّی ۱۸۷۹.ز –۱۸۸۷.ز ۱۸۸۹.ز له فهرهنسی یهوه کردووه بهکوردی ، چایی سلیّمانی ، سالّی ۲۰۰۶.ز

عهجهم و توشیان بیوون و شیکاندنیان تا مایدهشت ههنیان برین ، تالانیکی زوریان لیگرتن و بهرهو قورهتو و قهسری شیرین گهرانهوهو لهوی لینی دانیشتن . لهکاتی ئهم کارهساتهدا فهقی قادر لهبهندیخانهی کهرکوك بهندی بووه .

شەرى جوامير لەگەل مەحموود بەگى شيروانە

جاریّك جوامیّر ناغای ههمهوهند که (جووکل) یان پیدهووت ، له شاخی حهسهن قولی خان بهخوّی و دهست و پیّوهندییهوه یاخی دهبی و دیّهاتهکانی ئهوناوه تالّان دهکاو دهیهویّ بگهریّتهوه بوّ بازیان .

(مهحموود بهگ) ی شیروانه کهپیاویکی بهدهسه نات بوو ده نی واچاکه له گه ن جوامیر ناغا بجه نگم ، که هیچ نه بی نیوه ی نهم تا نانه ی نی بسینمه وه کاتی هه ردوولا ده که و به خه نگه وه ، محمود به گده شکی و جوامیر ناغا مانی مهحمود به گیش تا نان ده کا ، نه و کاته دا شاعیری کورد شیخ ره زای تا نه بانی نه چه مچه مان ده بی که نه م هه وانه ده بیستی نه م دوو دیره شیعره ده نی :

جیدگه جهنگی جووکل و مهحموود به گی شیروانه بوو ئافهرین مسهحموود به گ لهم جهنگه دا شیر وانه بوو وهختی قاسید هساته وه لیم پرسسی نهم شسه په وورده ورده بوی بسهیان کردم که چی شیر وانه بسوو (۲۸)

01

⁽۱۱۵ ئهم بابهته له نوسینیکی ماموّستا جمال بابان هاتووه ، ئهویش له نامهیهکی نهجمهدین مهلا بوّ ماموّستا جمالی ناردبوو . باسی ئهم چیروّکهی جووکل و مهحموود بهگ دهکات . بروانهئاوریّک له میّژووی ههمهوهند . گوّقاری روّشنبیری نویّ ، بهغدا ، سالّی ۱۹۸۷.ز ، ژماره ۱۱۶ .

جوامير ئاغاي ههمهوهند و شيخ سهعيدي شاكهل

جوامیری ههمهوهند ، جوامیر ناغا ، جووکل ههمهوهند . ناویکی ناسراوی کـهرکوك و گـهرمیان و نهوبهری سـیروانیش بـووه . لهیـهکیک لـه لهشکرکینشییهکانی عهشایهریی ئهو دهمهی بوسهر دیهات و ئیلاتی گهرمیان . ژمارهیهکی زور مه و گا و گوتالی ئهو ناوچهیه تالان دهکات و دهیخاته پیش لهشکرهکهی بهرهو ناوچهکانی خویان لهدهورووبهری دهیخاته پیش لهشکرهکهی بهرهو ناوچهکانی خویان لهدهورووبهری چهمچهمال . ئهوکات شیخ سهعیدی شاکهل . که بهشیخ سهعیده پرووتهی شاکهل ناسراوه . لهگوندی شاکهل ناوهندی دهشتی شاکهل نیشتهجی دهبینت. ئهو پیاویکی خواناس و دهروییش و خوشهویستی خهلک بووه ، لهبهر ئهوه پرووی لی دهکهن و داوا دهکهن ههولیک بدات بوهرگرتنهوهی بهشیک لهو تالانییهی بهدهست جوامیر ناغاوهیه .

جوامير ئاغا كه گوى بيستى وتارى شيخ سهعيد دهبيت يهكسهر لهئهسپهكهى دادهبهزى و بهگهرمى چاك و چۆنى لهگهل شيخ دهكا و دهلى: وهلا قوربان بۆ تاقيكردنهوه بوو.

کهگه پرایته وه لامان و به هه مان ناوی (جووکل) بانگت کردم . هیچ نه گورابوویت ، منیش بوم ده رکه وت که تو پیاوی خودای به پراستی . فه رموو نه مرکه نیتر هه موو تالانییه که یی ده داته وه (۲۹)

جەنگى جوامير لەگەل قاجارىيەكان

له و سه رو به نده دا که هه مه وه نده کان له عوسمانیه کان یا خی بوون ، له لایه نیرانیشه وه ته نگه تا و ده کران . ئه وه تا حکومه تی ئیران ته له گراف به شیده ت بر حاکمی کرماشان لیده داو پی کی ده لی : یان ده فعی ئه م قه و مه بکه یان سه ری خوت ، حاکمی کرماشان به په له بو سه رتیپی که له و به ده نووسی هه موو ئه و عه شایه رانه ی که پروتبه ی سه رتیپ و میریان هه یه به قوماند اری عموم عه شایه ر جوان پو و گوران ، که عیبارت بوو له هه شت سولاتان و سواره کانی زه نگنه و سه نجاوی و ئه حمه ده وه ند به توی ، هه روه ها حمییب به گی باوه جانی و فه تا ح به گی و مه زیز به گی شه ره ف به یانی ، ما باقی ئیلات به ئه مری حکومه ت له مه حالی زه ها و به خیوه ت و هه موو پم و تفه نگیکه و ، که په زاقولی خان سه رتیپ و سه ردار ئه مله شکره بوو به ره و ناوچه که هاتن . په زاقولی خان سه رتیپ و سه ردار ئه مله شکره بوو به ره و ناوچه که هاتن . په زاقولی خان نامه یه ک بو جوامیر ده نووسی و و ون بات ، ئیستا ها توومه ته زه ها و فه رمان پی کراوه ، منیش بو خوا وین بکات ، ئیستا ها توومه ته زه ها و فه رمان پی کراوه ، منیش بو خوا پیت ده لیم عیلاجی خوت بکه له ئیران نابی به ینی کراوه ، منیش بو خوا

⁽۳۱) نووسینی ئهم بابهته لهلایهن ماموّستا محهمهد شاکهلی ، که ئیّستا وهزیری ئهوقافی حکومهتی ههریّمی کوردستانه ، لهمیّرژووی ۲۷ / ۲۰ / ۲۰۰۷ دا بهدهستم گهیشت .

روداویک دهکهویته ئهستوی خوتان . کاتیک جوامیر نامهکهی بهدهست گهیشت ، پاش خویندنهوهی نامهکه روودهکاته لایهن گرانی و دهلی: ئهم جاره وهک جارهکهی پیشووم لی مهکهن ، چونکه ئهم جاره دهمهوی چاوی ههموو عهشایهری ئهم ناوچهیه بشکینم و واز هینانم نییه، ئینجا وهلامی نامهکهی رهزا قولی خان دهداتهوهو تیایا دهنووسی :

من جوانمرد جهانم تیغ برندی فرق دشمنانم

ههروهها دهلى : من توم وهك رور نهبيستووه ، بهلكو وهك ههتيوى ههتيو خانه کانی کرماشان ناسیوه ، کوچه ککارخانه ی خوار سهرییل زههاو بەسەرتا بدرى ئەگەر تەقسىر بكەى ، مۆرى خۆى لەنامەكە دەداو بەقاسىيد دا بو رهزا قولى خانى دەنيدىن ، كاتيك رهزا قولى خان نامەكمى بەدەست گەيشت ، ياش خويندنهوهى فەرمانى بەلەشكر دا لەگەل سولتانەكان قۆل بهقوّل بهتهیل و کهرهناوه بهرهو مهحالی شینخان هاتن . لهم لاشهوه لهشكرى عوسمانى بهسهر يهرشتى محمد ياشاى داغستانى بهرهو سنور كەوتە رى ، ھەردوو ھين واريك كەوتبوون ، كەلە ھەمەوەند بدەن و تەفرو تونايان بكهن . ههمهوهندهكان مال و منداليان ئاگادار كردبووه ئهگهر لهم شهرهدا سهر نهكهوتن هانا بو محمد ياشا بهرن ، تاكو دالدهيان بدات . لهشكرى رهزا قولى خان ههتا دههات لييان نزيك دهبوو وهوه ، بهلام هيزى عوسمانيـهكان چـهند رۆژێـك درهنـگ تــر گهيــشتنه ئــهو ناوچــهيه . هەمەوەندەكان بەينى نەخشەيەكى خۆيان نزيكەي چوار سەد سواريان له کهمین داناو له شویننیك یی ی ده لین (سیانا تاویر) ، ههروهها نزیکهی سهد سواریان لهبهردهم لهشکری دوژمن وهستان ، تا بهدهم شهرهوه لهشكرى دوژمن بهرهو ناو كهمين بهينن ، تا لهشكرى دوژمن وابزاني كهئهم لهشكره شكاوهو دوايان بكهون .

شه پر تاده ها ت به ره و دوا ده کشایه وه له شکری دو ژمنیش دوایان ده که و تن کاتیک له شکری دو ژمن که و ته قو لمایی که مینه وه ، هه مه وه ونده کان به هه موو جو بره چه کیک لییان دان . ئه و پوژه تا ئیواره شه پیکی گهوره پروویدا . دو ژمن ژماره یه کی زوریان لی که و ژراو چوار سه د جه نازه یان له مه یدانی دو ژمن ژماره یه کی زور ده ست جه نگ به جی هیشت ، ئه وانی تر هه لهاتن . باروو بارخانه یه کی زور ده ست له شکری هه مه وه ند که و تا که زیاتر له هه زار بار ئیستر بوو ، بی شه ویش جوامیر و تی : واز ناهینم تا زه بری گورچك بپله ئیران نه ده م ، ئه وه بوو نزیکه ی دو وسه د سواری ئیشک گریان کوشت و به ره و باره گای مالیاس خانی جیگری په زا قولی خان پویشتن . کاتیک له شکری هه مه وه ند گهیشته باره گاکانی مالیاس خان و هه ندیکی شیان له وان کوشت و ئه وانی تر هه مه له اتن ، هه مه رله و تاگهیشته هه مه و ندو و تاگهیشته هه مه و ندو و تاگهیشته سو پا بی شوماره که ی په وانیش به ته و اوی و ره یان پروو خابو و باره گاکانیان سه رپیلی زه ها و بوو . ئه وانیش به ته و اوی و ره یان پروو خابو و باره گاکانیان سه رپیلی کورو و ها له اتن .

لهم شهرهدا ژنانی ههمهوهند شان بهشانی پیاوهکانیان وهك پیشتیوان بهشداری شهریان كردووه ، ورهی پولاینیان بهبهروکی سوارهکاندا كردووه و بهدهنگی زولالهوه و تویانه :

سوارهی ترتان بۆ هات بەپۆڵاوه بەتـــیر دەسـمی مەل بەحــهواوه

ههمهوهنده کان بهدیل و دهست که و ته کانه وه له قولّایی شه پگه کانه وه گهرانه وه . یه ک دو و توپیان له سه ر عاره بانه یه ک دامه زراند .

لهدار و پهرو له شیوهی جهستهی مالیاس خان (پهیکهر - کوتهل) یان دروست کردوو سهری مالیاس خانیان پیوه لکاند ، لهگهل چهند کوژراویکی تردا بو محمد یاشای داغستانییان نارد که سویاکهی

له ههمهوهندهکان نزیک بوو بۆوه ، ئهویش نیازی هیرش کردنه سهر ههمهوهندهکانی ههبوو. محمد پاشا کهئهم دیمهنه دهبینی ، ترس و گومان سهرتاپا هۆشی داگیر دهکات ، ورهی لهشکرهکهی زۆر دادهبهزی بۆیه ولّامی بۆ ههمهوهندهکان نارد ، کههیزهکانیان لهشویّن خویان بمیّننهوه بهخیرایی ههوالی ئهم شهرهی ههمهوهندهکانی به سولّتان گهیاند ، ئهگهر ئیمه شهر بکهین ههمان چاره نووسی ئیرانمان دهبیّت . کاتیّك سولّتان ئهمهی بیست ههمهوهندهکانی عهفو کرد ، ئهوانیش بۆ بازیان و چهمچهمال هاتنهوه (نه).

ئەوەى لە دەستنووسەكەداھاتووە ناوى چەند كوژراويكى ھەمەوەندى ھىناوە وەك: يادگار عزيز لەبەگزادە، بەھرام عەلى لە سىيئتەبەسەر، فەتاح خاتون لەرەمەوەند، ئەحمەد قادر لە قەيلەسوورى، ھەمزە لەسەفەرەوەند، حەمەى زۆراب لە ھەمەيل، ئەحمەد گولناز لە گل، عەلى ئەحمەد پيروەيس لە خىلى حەمەرەش.

سەركوت كردنى ھەومەوەندەكان لە لايەن قاجاريەكانەوە

جوامیر ئهحمه ده وه ند چهله بی که له گه لا حکومه تی عوسمانیدا شیر و تیریان لهیه که ده سوو ، به ره و کیوه کانی به مق هه لهاتن ، له به رکه می ئازووقه و نه به به به به به به ره و شاپی عیراقی عه ره ب و کرماشان نه بوونی کاروان له و ناوچه یه به ره و شاپی عیراقی عه ره ب و کرماشان هاتن . زور به خرابی ده ست درید ریان ده کرده سه رکاروانه کان و پوتیان ده کردنه و ، ئه وانه ی به مه به ستی زیاره ت بق شوینه پیروزه کانی که ربه لا و نه جه ف ده چوون . هه رچی ژن و مندال و پیاو هه یه ئه وانه ی ، که مال و

-

[.] دەست نووسەكەى حيدر عەزيز خەسرەو ئاغا $^{(i\cdot)}$

پارەيان لەدەستدا بوق پەنايان بۆ ملك نياز خان كەرەندى ھێنا(٤١)، ئەويش هەموويانى خستە ژير چەترى حيمايەي خۆيەوە . ملك نياز خان بەھۆي عەزىز خانەوە كەكاتبى فەوجەكەى بوو ، نامەى بۆ سەرتىيى سنورەكان نووسى و داواى لى كردن كەسەربازەكانيان كۆ بكەنەوە بەرەو كەرەند بين . لهم كاتهدا ههوال به ملك نياز خان گهيشت كهههمهوهندهكان ناوچهى بهموّو شیخان و هورینیان داگیر کردووه ، ههرچی گوندهکانی ئهو دهوروو بهرهیه ههموویان تالان کردووه . ملك نیاز خانیش بهخویی و سهربازه کانیهوه بهرهو مهيدان چوون ييش قهرهول فهوجهكه شوينى ههمهوهندهكانى لهچهم مورو گهیلان راگهیاند ، ملك نیاز خان خۆیی و لهشكرهكهی بهرهو گەيلان رۆيى . كاتى ھەمەوەندەكان بە مەيان زانى بەرەو ئاغ داغ رۆيشتن، جاسبوس هه و بهدوایانه وه بوون . ملك نیاز خان و محمد حسن خان سەرتىپى كەلھور لەگەل ھەموو سەركردەكانى تردا كەوتنە تاقىب كردنى ههمهوهندهکان ، پاش ماندووبونیکی زور له کهناری رووباری ئهلوهن بنهو بارگهیان خست. ملك نیاز خان بریاری دا ههر كهسیك شوین و جیگای هەمەوەنىدەكان دەسىت نيىشان بكا، لـه بـاجى حـەوت سـالْ مالْييـات عـەفو ده کری ، یه کیک له نیاز مه نده کان به پرتاو ها توو شوین و جیگای ههمهوهندهکانی له ئاغ داغ دهست نیشان کرد ، له بهره بهیانیکی زودا ملك نياز خان فهرماني دا هيرش بكهنهسهريان و لهو ناوچهيه دهريان بكهن . ههمهوهنده کانیش پیش ئهوهی له شکر بگاته سهریان بهمال و کوچهوه له رووبارى سيروان پهرينهوه ، لهم سهركوت كردنهى ههمهوهندا ، فهرهج الله خان لهگهل تیییکی کهرهندی ، شاه موراد خان بهتویی لهگهل سوارهکانی ئەحمەدەوەند(ھەمەوەند) و محمد حەسىەن خان سىەرھەنگى كەلھور لەگەل

^{(&#}x27;') كەرەندى : شەش ھەزار ماڭن لە رۆژئاواى كرماشان لەدەوروو پشتى كرند دانىشتوون وەلە پاتاق و پەشيوەو چەشمە سپى بلاو بوونەتەوە .تىرەى كەرەندى چواردە بەشن : ﴿كەرەندى بيونجى ، رەشىد عەلى ، جەلالەوەند ، پاتاقى، بايە جانى ئاينە ، جۆزگەيى ، سەرمىل ، ھەلتەى ، بەرى ، چەشمە سفىدى ، خەسرەوبەھمەنى، نەسر ئابادى ﴾

سـوارهکانی کویّـستان ، هـهروهها عباس خان ئهسـهدی و ئهکبـهر خان سیاسیایی (٤٢) لهگهل سوارهکانی گهرمه سیّردا هاوکاری ملك نیاز خانیان دهکرد.

تەسلىم بوونى ھەمەوەندەكان بە عومەر ياشا(۲۰)

له مهنزوومه ی جهنگه کانی ملك نیاز خاندا هاتووه ، عومه ر پاشاو تهقیه دین که له عیراق حوکمیان ده کرد ، جوامیر له تاو ئه وان به رهو ئیران ههه نها تبوو ، له م لاشه وه له لایه ن ملك نیاز خانه وه تهنگه تاو کرابوو ، ئه وه بوو ئه م جاره له جیاتی شه پ ، سیاسه تی به کار هینا . هه موو سواره کانی له چه ك دامالین و ته سلیم به عومه ر یا شا بوون .

سیاسهتی ئه و روزگاره وای ده خوازی ، که جوامیر دیسانه وه پر چه ک بکریت . ئه وه بوو له لایه ن عومه رپاشاوه چه ک و شوینی ئارامیان بو دابین کرا . ملک نیاز خان که بینی حکومه تی عوسمانی چون پاریزگاری له جوامیر و دارو ده سته که ی ده کات هه روه ها ئه و مال و که ل و په لانه ی که له زیاره ت که ره کان به تالان برابوون ، له لایه ن حکومه تی عوسمانیه وه به سه رهه مه وه نده کان دابه ش ده کرین ، ئه ویش به ره و شوینی خوی که پاتاق بو و گه رایه وه . ئه و خیل و تیرانه ی تریش هه ریه که بو شوین و چه می که جیکای خویان چوونه وه . حکومه تی عوسمانیش جوامیری بو قه لاکه ی جیمیه مال نارد .

^{(&#}x27;') سیاسیایی تیرهیه که له که لهوپ ، خیلی که لهوپیش زیاتر له ده هه زار مالیکن له ماهی ده شت و هارون ئاواو قه لا شاینی و ناوچه ی قه سری شیرین و که ره ند دا ئه نیشن به شیکیشیان له پر سته م ستان و خوره و ده وروبه ری سه قز له ئیران نیشته جین ئه م خیله بیست به شن عومه ر پاشا له سالی ۱۸۵۷ ز بووه والی به غدا له دوای ره شید پاشا ، به په گه ز هه نگاری بوو ، ئه م عومه ر پاشایه جاریکیان زور به خراپی له هه مه وه نده کانی دا ئه مه ش بووه هوی لابردنی .

جوامير و شۆرشيكى تر

پاش ماوهیه که جوامیر ناو و ناوبانگی دهرکرد ، ئیتر گانته ی به خهلیفه کانی عوسمانی و شاکانی ئیران دههات .له و کاته دا که زوریک له و ماله عهره بانه ی بو له وه پرگاکانی کوردستان ها تبوون ، له لایه ن جوامیر و چه کداره کانییه وه تالان ده کرین و ههرچی خیوه تیان هه یه همووی ده سوتینریت . هه والی ئه متالان کردنه ش له لایه ن سه رو که هوزه کانی عهره به وه به سولتانه کانی عوسمانی گهیشت . له نه سته مبوله وه ته له گراف بو به غدا لیدرا که جوامیر و سواره کانی سه رکوت بکرین ، جوامیر له مه واله با گادار بوو ، دیسانه وه به ره و ئیران هه لهات . کاتیک هه والی یاخی بوونی جوامیر به ئیران گهیشت ، ملك نیاز خانیش خویی و سه ربازه کانی که و تنه سه نگه رقیم و به مو جیگیر بوون .

جوامير كەوتە پاويژ كردن لەگەل دەستەو دايەرەكەى ، چونكە لە ھەردوو لاوە ئابلوقە درابوون . وەسيتى بۆ سوارەكانى كىرد تەنھا پيگاى پزگار بوون ئەوەيە شەركردن تا مردن نەك ئەسىر بوون .

دەرویش که برای جوامیر بوو لهگهل چهند کهسیکی گهورهی خیل وهك : فهقی قادری ههمهوهند ، مهحموود زاری ، عهزیز یادگار ، حهمه و لهژیر سهرپهرشتی دهرویش بهرهو قورهتوو کوچیان کرد .

لهشکری ملك نیاز خان كهوته تاقیبیان تا له شیخان نیشانیان دهست كهوت و بارهگهشیان له قورهتوو ، كهههمهوهندهكان زانییان لهشکری دوژمن لهو دهوروو بهرهیه ، ناچار بهرهو كیوهكانی ئاغ داغ كوچیان كرد. له شكری ئیرانیش پاش چهند سهعاتیك گهیشته قوره توو ، ئینجا ملك نیاز خان پرسیاری ههمهوهندهكانی له عهزیز خانی باجهان كرد.

له جوامير نامهكه دا هاتووه لهم بارهوه كه ده لي :

وتی عهزیز خان پیم بلی به راستی هه وال هه مه وه ن هه م شوین و باسی ئهگه ر پیم بلی خوت داوه نه جات ده نا سویند به سه حرای عاره سات عیل و عه یالت هه مال و سامان ده که م به سمکوی له شکری ئیران سه رت له به ده ن ده به جودا ده یده م به دیاری بیبه ن بو یاشا

کاتیک عهزیز خان هیچ ههوالیکی ئهوانی نهدهزانی ، ملك نیاز خان کهسهیری کرد کاری ههمهوهندهکان بی سود بوو ، بو یه بریاری دا به لهشکرهکهی ، که قورهتوو چوّل بکهن و بهرهو قهسری شیرین بگهرینهوه . جوامیریش لهگهل ئهنجومهنی شورای خیّل کو بوونهوه ، ئینجا بریاری دا له قهلای بهمو جیّگیر بیّت ، چونکه لهو کاتهدا فهرمان رهواکانی عیّراقی عوسمانی بریاری تهفروو توناکردنی قهلاکهی چهمچهمال و کوشتن و دیل کردنی ههمهوهندهکانیان دهر کردبوو ، ئهوانیش ناوچهکهیان چوّل کرد و یاشان له بهمو دانیشتن .

دیسانه وه هه والّی هاتنی هه مه وه نده کان به ملك نیاز خان گهیشت. ئه ویش یه کسه ر داوای له کاتبی فه وج کرد ، تا نامه یه ک بوّ عه لی موراد خانی برای بنووسی که له که ره ند بوو ، تابه خوّیی و سه ربازه کانیه وه بگه نه شویّنی مه به ست . عه لی موراد خانیش کاتی نامه که ی پی گهیشت به خوّیی و سه ربازه کانیه وه به رمو قه سری شیرین که و تنه پی ، هه ندیّکیان له قه سری شیرین و ئه وانی تریش له سه رپیّلی زه ها و جیّگیر بوون .

له رۆژانى سالى ١٢٨٧ى مانگى كەدەكاتە سالى ١٨٦٩.ز، كاتيك ناسرەددىن شا بەمەبەستى زيارەت بۆ مەزارە پيرۆزەكانى كەربەلا و نەجەف دەنچوسى ، كە داواى لى خۆش بوون و پەنابەرى لاى شا بۆبكات . دەنووسى ، كە داواى لى خۆش بوون و پەنابەرى لاى شا بۆبكات . ناسرەددىن شا كەلەزيارەت دەگەرىنتەوە ، ملك نياز خان داواكەى جوامىرى پىشكەش دەكات . ناسىرەددىن شا يەكسەر لەلاى خۆيەوە داواكەى جوامىرى قبول كىرد ، بريارى دا لەنىوان كەلھوپ و گۆران جىگاى پى بېدەخشن ، ئەوە بوو لە ماھى دەشت شوينيان بۆ دابىن كىرد . وەك پەنا بەرىك ھەرچى يىويستىيەك ھەيە سالانە بۆى خەرج بكرىت .

ئیتر ههمهوهند وهك بهشیك له فهوجی كهرهند حیساب كراو له ژیر سهرپهرشتی ملك نیاز خاندا بوون . به لام ئهوهندهی نهبرد كهیهك ههفتهی بو هاوینی سالی ۱۲۸۸ی مانگی مابوو ، دیسانه وه به رهو شیخان و به مو هه لهاتن به شهوخویان ده كهیانده سهر سنورو دهست دریژییان ده كرد .

كوشتني ملك نياز خان

ملك نياز خان كاتى هەوالى ياخى بوونى جواميرى پى گەيشت زۆر لەم كارە تورەبوو، چونكە كاتى خۆى دەخالەتى بۆ كردبوو تا لاى ناسرەددين شاوە عەفو بكرى و وەك پەنا بەرىك قبول بكرىت. ئەوەبوو ملك نياز خان كەوتە كۆ كردنەوەى لەشكر كە بريتى بوو: لە تيپى سەنجاوييەكان بە سەرۆكايەتى ئىسماعىل خان و ئەحمەدەوەند بىتۆيى بەسەرۆكايەتى شا موراد خان و تايەفەى جەلالەوەند و تايەفەى بالاوەند بە ھاوكارى كورانى خەسرەو خان لەكەرەند كۆبوونەوەيەكيان بەست.

پاش خو ریک خستنی ئهم تیپانه ، بهسواری و به پیاده بهرهو لای ملک نیاز خان بو پاتاق رویشتن . ئهو روژه ملک نیاز خان زور ماندوو بوو ، شهو کهده خهوی ، ئیمام عهلی له خهودا دهبینی و پی ی ده لی : تو خرمه تکاری ئیمام (حوسهین) ی ، ئهویش داوای تو ده کات کهبروی ، کاتی که خهبهری دهبیته وه ئهم خهوه بو ده وروو پشتی ده گیریته وه .

خوا حافیزی له هاوریکانی دهکاو ده لی : ئه م جاره ناگه ریمه وه! تاجی ده رویشی له سه ر ده ناو خوی فیدای ئیمام حوسه ین ده کات . له و کاته دا هـه والی هه مه وه نـده کانی پـی گه پـشت که بـه ره و دامین بـه مق ها توون ، سه نگه ریان لید اوه و له حاله تی ئاماده باشیدان . ئالای سوری نیشانه ی جه نگیان له سه ر سه نگه ره کانیان هه لکردووه ، ئه ویش فه رمان به له شکر ده دات و به ره و شیخان ده چن .

جوامیر لهلای خویهوه بریاری دابوو کهس تیر ئهندازی بهرهو لهشکرهکهی ملك نیاز خان نه کات .

لهناكاو یهكیّك لهههمهوهندهكان كهناوی مهحموود زاری دهبیّ ، غافل گیرانه تهقه لهملك نیاز خان دهكاو دهیكوژی . به كوشتنی ملك نیاز خان سوارهی ههمهوهند شیخان و هیوریّن و زههاو تالّان دهكهن ، هیهروهها چهند كاروانیّكیش رووت دهكهنهوه . نایب خانهبیّگ كهنایبی فهوجهكهی ملك نیاز خان بوو ئهویشیان سهربپی و گهلیّك سهربازییشیان كوشت . لهدهست نووسهكهدا هاتووه : ملك نیاز خان بهههموو عهشایهری ناوچهكهوه هیّرش بوسهر جوامیر دینی ، لهم شهرهدا مهحموود زاری كهلهتیرهی سهفهرهوهند بوو ، لهگهل عهزیز حهیدهر كهلهتیرهی پهمهوهند بوو ههل دهكوتنه سهر ملك نیاز خان و دهیكوژن ، ئهسیهكهشی دهكهویّته دهست عهزیز حهیدهر و دهمانچهكهیی و چهند كهرهستهیهكی تری جهنگی دهست مهحموود زاری دهكهویّت .

دەرويىش قولى كەرەنىدى لىه جوامير نامەدا بەچەند بەيت شىيعر باسى كوژرانى ملك نيازخان دەكات، كەبەشيوەى زاراوەى كەلھوپ ھۆنيويتەوە، لەلايەن مامۆسىتا محەمەد سىمعيد نىهجاپى (ئاسىق) وەرگيپاوەتەوە سىەشيوەى سىقرانى ، له سالى ٢٠٠٦. ن بەرامبەر ١٣٨٥ ى ھەتاوى لەشارى بۆكان .

له شاخهی شهییور جوامیر یاشا وهك شير بو ئاسك به كيان خروشا ههم ـــوو لهسهنگهر له پێــوارهوه لــه جێگهی پهنهان ناديـارهوه كاكــه بـهوينهى ئەرديهاى ئـــهردهر له بورجی سهنگهر سهری کیشا دهر به لَّام ينِّي گوتن نهسحهت بيّ لاتان تیر مسهکهن بهروی ملك نیازخان چاکهی بوم بووه و لهبهرچاومه لـــهداخى دەولـــهت كـــلاراومه ياران كەبىستيان روخسەت لە ياشا بلّاو بوون يهكسهر ههريهك لهيهك لا سلسلهى قوشون سهرتييى سهروهر هـاتن سهنگهریان گرتن بهرامـبهر ســـهرتيب فهرماني ئاگري دانــيّ بوو بهتهقهیهك گهر خوا بزانسی چــریکی ئازا دل وهبی ئـهندیــش داى لەئەسىيەكەي سەرتىيى سەركىيش تهقه وای کردبوو بوو بووه مهرگهراو نهدوست نهدورمن نابينرا به چاو لهولاوه مهحموود ياى نايه ئهوبــهر تفهنگی شامار نیشته یای سهنگهر ئـــهژنۆى وانوسـا بەزەمىنــــهوە تەپكى شەش خوانى نا بەسىنسەوە

بەلگەنامەي سەردەمى قاجاريەكان

له (۱۸/۱/۲۱ ز) (۳۰ سهفهری ۱۲۹۸) کۆچی (۱۲۱۰/۱۱/۲) ی ههتاوی سولتان راز گرهکهی خوی لهگهل کاربهدهستی تهلهگرافی تایبهتیدا ناردووه ، ههوالیان ناردووه کهناو براو گهیشتوته (وان)، بروسکهی ليْكوْلْينه وهكانى بهم زووانه گهيشتووه . بريارى سهر سنورو ئهرخايهن بوونی هومایون دهدهین ، بهردهوام بوونی ئاژاوه دری بهرژهوهندی ههردوو لايه دهبيّت بهزوويي لهناو ببري ، ههوال گهيشتووه كه خيلسي ئەحمەدەوەند (ھەمەوەند) نيازى دەست درێژييان ھەيە . تكا دەكەم كەزۆر بهتايبهتى رييان لى بكريت . گهوره باليوزى ئنگلستان لهگهل شارژدافردا -دا بۆ لەندەن چوونە ، ھێشتا بەرنامەى كار نەگەيشتووە ، ئاخۆ گەورە بالويزى فەرەنسا رازى دەبئ! روون كردنەوەى دانووسانەكانى بەنىدە لهگهل سولتاندا كاريگهرهو دارو بارهكه چاكتره ، هيوا دارم لهم روزانهدا مزگینی ئەنجام دانی كارەكەتان پئ بگەيەنم . لەلاپەرە (۲۹۰) دا ھاتووە لەبەلگەنامەكانى قاجاريدا كە (١٢/٩/ ١٩٨٠) (٦ محرەم ١٢٩٨) كۆچى برووسكهيان كردووه ، ئهگهر ئاژاوه چيهكان بهخاكي عوسماني و بهغدا تێيەرن ، ئەوا سىزا دەدرين ، تاڵانيەكان بگيرنەوە چاوديرى ياساو نەزم بکهن ، به لام که ده لین ئهم جیگایانه خاکی عوسمانی نین، ئهوهش راست نييه كهئاژاوه چيهكان عوسمانين ، شكات لهوه دهكهن كه بريار بوو ئەحمەدەوەنىد (ھەمەوەنىد) تەمى بكىرى . كەچىي ئەنجام نەدرا ، دەست نيشان كردنى جێگاى ئاژاوهچيهكان پێويسته ، وهڵامى برووسكهكان بدەنەوە .

به لگهنامهی ژماره (۱۰۹)

بابهت: ناكۆكى سەر سنور.

میْرُوو : (171/9/71)ن (۲ زیقه عده ی ۱۲۹۸)ی کوچی (171.01/9/71)ی ههتاوی .

نامهی میرزا سهعید خان

بۆ

موحسين خان باليۆزى دەوللەتى ئيران لاي عوسمانى

ئهمه بهشیکی ئه و به لگه نامه یه که زیاتر پهیوه ندی به ههمه وه نده وه هه یه .

به پیّز! گهوره پیاوانی ده و لهتی ئیران ، له (۱۰) سال له مه و به ره وه تا

ئیستا چه ندان جار ده ریان بریووه ، که هه لسو که وتی پیاو گه لی سه ر

سنوری عوسمانی ، به هیچ شیوه یه که که کل مه رجی د ن ستایه تی دوو

دوله تدا یه ک ناگری ته وه و زیاتریش به پیچه وانه ی خواست و ویستی ئه م

دوو ده و له ته که رئیران له جیاتی لیب ووردن و چاو پی شی له و

کارانه ، بیویستایه وه ک ئه وان پفتار بکات، ئه وا ئاکامه که ی له ئالن ز بوونی

ئاسایشی سنورو تیکچوونی هیوری خیله کانی هه ردوو لا هیچی تری لی

نه ده هاته به ر . چونکه به ده سته وه دانی هه لها تووه کان و ده ست نه گرتن

به سه رعه شایه ری یه کتردا ، به شیک له مه رجه کانی بریار نامه کانی دوای

ههموو ئاشت بوونه وه یه که به جی هیناوه .

بهم شیوهیه (عهزیز به گی بابان) و خیله که و هه ندی ئا ژاوه گیرانی ناوچه ی هه کاری و هه ر تووش و ئه حمه ده وه ند چه له بی و (هه مه وه ند) و محمد ئال عه لی خان و کی و کی ... که له راستیدا هه موویان له عه شیره ته کانی ئیرانن و مایه ی کیشه ن ، به بی له به رچاو گرتنی ئیرانی بوونیان ، ته نیا له به ربه به می هینانی مه رجه کانی بریار نامه کان ، وه کای گیرانه و هی ئاسایشی سنوره کان . دراونه ته و هو سمانی بو سزا دانیان .

كوشتني حهمه ياشاي جاف

ئەم بابەتە نووسىنى دكتۆر حەسەن جاف ، كەلە گۆڤارى رۆشنبىرى نوى بەناو نىشانى باورد تر لە روداوە مىدورى بكۆلىنەوە .

شه پی جاف و هه مه وه ند پاش کوشتنی حه مه پاشا (هٔ) له نه نجامی نه م شه په دا جاف به سه رهه مه وه ندا زال بووه ، به پنی یا داشت و زانیاری یه ک به ده ست ها تووه ، هوزی به ناو بانگی هه مه وه ند چه ند شه پنکیان له گه لا تیره کانی جافدا کردووه ، به تایبه تی له گه لا تیره ی مکایلیدا ، که تیره یه کی ناسراوی جافن و له گه لیاندا دراوسی بوون و هه میشه له سه رجی و هه وار و ده غل و دان و ناکوکی عه شایه ری به شه په ها توون، نه م تیره یان به سه ختی شکاندووه و ، هه روه ها زور له پنگره کانی هه مه وه ند ده ست درینیان له ناوچه کانی جاف ده کردوو نه زیه ت و نازاری خیله سه قامگر تووه کانی جاف ده کردو و نه زیه ت و نازاری خیله سه قامگر تووه کانی جافیان ده دا، به لام نه وه ی ناشکرایه ، دو و شه پری گه و ره له نیوان هه مه وه ند

^(**) محمد حەمه باقى ، كتيبى شۆپشى شيخ عوبەيدولاى نەھرى ، لەبەلگەنامەى قاجاريدا . ھەولير ، چايى يەكەم ، سالى ۲۰۰۰.ز ، لايەرە ۳۵۹-۳۹ .

^{(°٬}۰) دکتۆر حەسەن جاف ، باووردتر لەپوداوە میرژووییهکان بکۆلینەوە ، گۆۋارى پۆشنبیرى نوێ ، بەغدا ، كانونى يەكەم سالى ۱۹۸۷. ز ، ژمارە ۱۱٦ .

و جافدا پرووی داوه، دوای پهنان دانی کهرهم وهیسی یهکان لهلایهن ههمهوهنده پهم دووشه پهدا جافهکان بهسه ههمهوهندا زال بوون ، ئهم دوو شه په یهکیکیان لهناوچهی باسه په و ئهوی تریان لهناوچهی زههاودا پوویداوه ، دوای ئهم شه په ی دواییه جوامیر دهستی له یارمهتی کهرهم و هیسی یهکان هه لگرت .

تایهفهی کهرهم وهیسی تهفرو تونا بوون و جوامیری ههمهوهندیش داوای پهنا ههندهیی له (ناسرهددین شا) ی قاجار کردوو به پهناههنده قبول کراو ههموو ناوچهی زههاوی پی بهخشرا .

بۆ روون كردنهوهى باسى چۆن روودانى ئهم شهره باشتر وايه باسهكه به زمانى بيلايهنيكهوه بگيرينهوه ، ئه و بيلايهنهيش حاجى توفيقى پيرهميردى خواليخوش بووه كه هاوچهرخى مهحموود پاشاو ئه و رووداوانه بووه .

پیرهمیّرد لهم بارهوه دهنّی: کوشتنی حهمه پاشا ئینقلابیّکی گهورهی خسته ناوهوه قاتیلهکان روویان کرده ههر دهرمانی دهریان کردن ، نهایهت له وهقتیّکدا جوامیّر رهئیسی ههمهوهند لهمال نابی ، خوّیان دهکووتنه مانی جوامیّر و قبوونیان دهکهن ، زاتهن جوامیّر رهئیسیّکی زوّر بانا پهرواز وخولیا پهروهر بوو ، بهو سهد سوارهی ههمهوهند پهنجهی لهگهل روّم و عهجهم نی دهداو دهی گووت: سهرهکه روّم و عهجهمت بهتهمایهو هیچیان دهستیان نات گاتیّ. سهجعهی موّرهکهی ئهمه بوو:

بحمد الله جوانمرد جهانم هميشه تيغ فرق دشمنانم

بابیّینه وه سه ر ره و تی خوّمان ،هه رچه نده حکومه ت و مه حموود پاشا کردیانه سه ر جوامیّر ، فائیده ی نه بوو ... دوایی مه حموود پاشا خوّی سوار بوو ، له شکری جافی شویّن که و ت . زوّربه ی هه مه وه ند ئالابوونه باسه ره سه نگه ریان کردبوو ، مال و مندالیان بو ئیّران ناردبوو ، شه ریّکی

گهورهیان کرد ، لهشکر شکین لهم شهره دا دهروییشی برای جوامیر کوژرا^(۲۱)ئهو روّژه بهگ زاده شهری کورده ناموسیان کرد یهك له یهك ئازاترو بههه لمهت تر بوون، ههمه وه ند ناچار شکان ، لهسیروان کردیانه نهو به رهوه .

ماموستا ئەمىن زەكى دەلى : چونكە جوامير رازى نەبوو كەشاترى بدا بهدهستهوه ، له نزیك (گل) . جاف و ههمهوهند بهرهنگاری یهك بوون و جاف شکا . تـهقی یاشای والی بهغـداد ، قـوهتێکی عهسـکهرییهی بـۆ يارمهتى جاف نارد . شاترى جاف ، لهگهل ئافرهت و مندالي ههمهوهند ئيحتياتهن بۆ زەھاو نيردراو بەشىي شەركەرى ھەمەوەنىد بۆ ماوەي دوومانگ زياتر مهفرهزهكهيان غافلاندلهم بهينهدا (ظل السلطان) والى عمومي ئەسىفەھان ئۆردويەكى حازر كرد و ناردى بىق معاوەنلەتى جوامێر ، لەسەر ئەمە جوامێر بە خۆى و چل سوارەوە چووە ئەسفەھان^{(٤٧}). جوامیر رووی کرده تاران و خوی گهیانده ناسرهددین شاو به عیبارهتیکی ئيقناع كارى دهلّي : قيبلهى عالهم ، محمد ياشاى جاف كهههموو زههاو و سەرينلت دابوو ينيى ، قەدرى نىعمەتى نەزانى ، رۆيپەوە ، تالانى كردوو كـوژرا قاتيلـهكانى خۆيـان خسته مـاڵى بهندەيـهكى حـەقيرت . ئـيتر ئـەو بهندهیه حهیات و عهشیرهتی لهسهر دانا، ئهویش خوّی خستوّته دهرباری شاهى ، ئينجا دەربارى شاهى لەكوى و رەشمالى كورديك له كوى !؟ غیرهتی شاهی هینایه جوش و ئهو شوینهی به جاف درا بوو، دایان به جــوامێري ههمهوهنـد ، ههمهونـد دواي ئــهم خهتايــه خۆيــان نهگرتــهوه . حەمەياشاي جاف لەسالى (١٢٩١) ي كۆچى لەتاو غوسمانييەكان بەرەو ئيّران هـهلّهات . لهلايـهن ناسـرهددين شـاوه ناوچـهي زههـاو و شـيخان و

_

^{(&}lt;sup>(۱)</sup> دەرویش براى جوامیر لەناوچەى باسەپە نەكوژراوە وەك دكتۆر حسن جاف باسى دەكات . بەلكو لەسنور ئیران كوژراوە . ھەر لەویش نیرژراوه .

⁽ننه) محمد ئهمین زهکی بهگ تاریخی سلیمانی و وولّاتی ، چاپخانهی نهجاح ، بهغدا ، سالّی ۱۹۳۹.ز

جوانڕۆی پی بهخشرا، لهبهر ئهوهی جافهکان خهریکی مه و مالت به خیو کردن بوون ، گهرمیان و کویستانیان ده کرد ، به هوی ئه مه وه زیانیکی زوّر لهناو چه که ده ده ده ناوجانه لهناو چه که ده ده ناوجانه ده ده نیران چه ند جاریک ده کاته سه رحه مه پاشا که جاف له گونده کان جیکی به نیران چه ند جاریک ده کاته سه رحه مه پاشا که جاف له گونده کان جیکی بکات ، به لام ئه م کاره ی بی مه یسه ر نابیت . له مه وه نیران و حه مه پاشا تیک ده چیت . حه مه پاشا به هوی ئه م تیک چوونه وه نامه یه ک بو مه حموود به گی کوری ده نووسی که له تاران ده بی ، داوای لی ده کات که به زوویی به ره و سنور بیته وه ، به گه یشتنی نامه که مه حموود به گ تاران به جی دیلی ، له گه ل نه و په نجا سواره ی له گه لیدا بوون ، که و تنه برینی به جی دیلی ، له گه ل نه و په نجا سواره ی له گه لیدا بوون ، که و تنه برینی هیلی ته له گرافی نیوان تاران و هه مه دان ، حه مه پاشاش زه ها و و جوان پوی تالان کردو و به ره و شاره زوور ها ته وه (۱۹۶۸).

وهك پيرهميرد دهلي :

. \\\-\\\

جاف بۆ زيان ، ھەمەوەند بۆ شەپ شيخ بۆ تەفرەقە ، زەنگەنە بۆ گەپ

کاتیک حهمهپاشا گهرایهوه لهلایهن عوسمانییهکانهوه دهکرینته قائیم قامی ههلهبجه ، ئهوهی شایهنی باسه لهو ماوهیهدا که حهمه پاشا لهئیران بوو ، بهپیی سیاسهتی پاراستنی هاوسهنگیتی هیز ، بو ئهوهی هیزیکیان له جافهکان بهدهستهوه بین ، دهسهالتی زور دهدهن به عهزیز شاوهیس ، سهروکی تایهفهی کهریم وهیس ، کهلهگهل حهمه پاشا دا نهرویشتوون بو ئیران ، دهولهتی عوسمانی مولکیکی زوری بهم تایهفهیه بهخشیبوو . پاش دانانی حهمهپاشا به قایم قامی ههلهبجه ، کهرهم وهیسی یهکانیان هان دهدا دری حهمهپاشا بجولینهوه، تایهفهی کهریم وهیسی یهکانیان هان دهدا دری حهمهپاشا بجولینهوه، تایهفهی کهریم وهیسی

محهمه عهلی سولتانی ، ۲/۱ ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالی ۱۹۹۳.ز ، لاپه په

77

دەسەلات دار و خاوەن كەس و عەشرەت بوو ، ھاندانى گەيشتۆتە رادەيەك عهزیز شاوهیس ریکگای پیاوهکانی حهمه پاشایان نهداوه که کاروو باری رەسمى قايم قاميتى ھەلەبجە بەريوه بەريت . عەزيز شاوەيس مالى لە به شارهت بووه که (V-V) کم له هه له بجهوه دووره ، حهمه پاشا دهنیّری بەشوين عەزيز شاوەيسدا ، ناروا بۆ لاى ، حەمەپاشا ناچار دەبى ، دەنيرى له ههلیّکدا دهیگرن ، دهیخهنه بهندیخانهی ههلّهبجهوه، عهزیز ماوهیهکی زۆر لەبەندىخانەدا دەمىنىدەرە تا سەرئەنجام بە نەخۆشى سىل بە مردنى خوایی دەمری ، کاربەدەستانی دەوللەتی عوسمانی ، هەرودها هەنی له دوژمنانی حهمهیاشاو دهسهڵاتی هوٚزی جاف پرو یاگهنده زوّر بڵاو دەكەنەوە ، بۆ ئيسيات كردنى ئەم تۆمەتە بەسەرحەمە ياشادا دەكەونە تهلاشهوهو لهم ههول دانهیاندا سهر دهکهون و تیرهی کهرهم وهیسی دهچیته دليانهوه ، كەسەرۆكى تىرەكەيان دەرمان خوارد كراوه ، ئيتر ئەمە دەگرنە دلّ و به شويّن ههليّكدادهگهريّن حهمه پاشا لهناو بهرن ، ئهوه بوو كاتيّ حەمه ياشا له سالى (١٢٩٩) ى كۆچى لەناوچەي چىمەنى نزيك كفرى خەرىكى راو كردن دەبى دەيكوژن (٤٩). لەدەست نووسىەكەى حەيدەرعەزيز خەسىرەو ئاغا دا ھاتووە ، كاتپىك بكوژانى حەمەياشا روو دەكەنە مالى جواميْر ، فهقى قادريش نامهيهك بو جواميْر دهنووسىي و زور به ئيلحاحهوه داوای لیّدهکات ، کهئهوانه نهگریّته خوی ، چونکه دهبیّته هوی فهوتاندنی ، جوامیریش دهلی : به پشت و پهنای خوای گهوره منیش پەنايان دەدەم با ئەمە لەئەستۆى من بيت . ئەگەر ناجيح بووم سەربەرزىيە بِوْ هەمەوەنىد ، ئەگەر ناجىحىش نەبووم با جوامىر لە ھەمەوەنىد كەم بيّتهوه. جواميّر تهدارهكي ياخي گهري ئهبينيّ ، مهحموود ياشا جهسارهت

تىرەكانى كرا بە سەرۆكى ھۆز .

ناكا بۆ سەر جوامير بى ، ئەكەويتە شكات كردن و تەلەگراف ليدان بۆ كاربەدەستانى عوسمانى .

موشير هيدايهت پاشا نامهيهك بن جوامير دهنووسي و دهلي : ئهم شه خسانه تهسليم به حكومه ت بكه . فه قي قادريش ديسانه وه به ئيلحاحهوه بو جوامير دهنووسي و دهلي : بو ماوهيهك دووريان بخهرهوه ههتاكو صولْحيان بو دهكهين، بهلّام فايدهى نابى ، جواميْر ئهلى من ياخى دەبم! با حكومەت دەست لە ئيوە ھەلگرى . جوامير خوى و جەماعەتيك لە گل و دهلق و گیر و سیوفیوهند و ماملیسی و باشوکی (۵۰۰)، خوی و براکانی خیّلی حهمهرهش و بهرهی کهرهم وهیسی ، دهچنه خواریّ بوّ دهوری بنگور. هيدات ياشا به دوو تابوور عهسكه لهكهل جاف و چى ئيمكانياتيان لەگەلىيان بوۋە ئەكەونە دواي جوامير خان ، لەكەلى ئەشكان بەرەنگارى يەك دەبن ، لەم شەرەدا ماينەكەى دەرويش دەكوژرى ، قادر حەمە رەش لەگەل خـوى هـهنى دهگـرى ، بـهنام لـه شـكرينيان دهگات و هـهردووكيان دەكوژرين ، لەم شەرەدا چەن جافيكيش كوژرا ، جوامير و لەشكرەكەي لە چياى دالههو خويان دەگرنهوه . كاتيك جوامير گهيشته چياى دالههو عەسىكەرەكان نەيان توانى بەدوايان بىين ، جافەكانىش ووتيان ئىدمە حهمه یاشامان کوژراوه، ههمه وهندیش دهرویش برای جوامیریان کوژراوه ناچار دهگهرینهوه ، ههمهوهندهکانیش دهکهونه تاقیبی دهرویش و قادر حهمه رهش ، که ده زانن کو شراون ، ئیسماعیل خان برای جوامیر و ئه حمه د عـهزيز خهسـرهو لهگـهل عـهلى رهش ئـاموزايى و چـهند كهسـيك بـه دواى جهنازهکهی دهرویش و قادر دا دهگهرین، لهم کاتهدا ههندیک سوارهی تریان يى دەگات وەك كەرىم حەمەرەش لەگەل چەند سىۆفىيەوەندىك، پاشان جەنازەكان ھەلْدەگرن و دەيان بەن لەخانەشۆر دەيان نيْژن^(١٥).

⁽د۰۰) باشۆكى خىللىكى كوردە لەناوچەى (رەوان سەر) ى سەر بە شارى سنە دادەنىشن . جەردەى با شۆكى بەناوبانگە ئەگەر كەسىنك جەردەيى بكات دەلنى جەردەي باشۆكىيە .

[.] دەست نووسەكەى حەيدەر عەزيز خەسرەو ئاغا $^{(\circ)}$

چهند راستییهك دهربارهی شهری جوامیر و مهحموود یاشای جاف

ههروهها کهریم بهگی فه تاح بهگی جاف ده نی : قیسمی نه و جافانه که خیانه تیان کردبوو نه هایه نه حهمه پاشاوه ده گیرین ، دوو سی یه کیان نه حه پسی خویدا مردن ، ئه وانیش نهم مهسه نه موته نه سیر بوون به فیتنه به عزی نه شخاسی تریش ته حریکاتی نه ناودا کردن (۲۰) .

بهمهدا بۆمان دەردەكهوى كه عهزيز شاوەيس ههرتهنها خۆى له حهپس خانه نهمردبوو ، به لكو چهند كهسيكى ترى لهگه لدا بووه ، وهك له ريش سپيهكانى ههمهوهندم بيستوه كه حهمه پاشاى جاف ، بهنياز نهبووه كه جهنازهكانيش بداتهوه ، بۆيه بهرهى كهرهم وهيسى يهكان ناچار دهبن كه كۆمه ليك ژن بۆلاى حهمه پاشا بنيرن ، ئهوانيش سهرى خۆيان له قوپ دهگرن و بهشيوهن و يه خهداد رين بۆلاى حهمه پاشا ده چن ، بهم جۆره توانيان جهنازهكان وهربگرن ، رهنگه ههر ئهمه ش واى كردبى ، كه بهرهى كهرهم وهيسى دهست له حهمه پاشا بوه شينن و بيكوژن .

حەسەن فەھمى جاف دەلى : پاش كوژرانى حەمەپاشاى جاف ، مەحموود بەگى كوړى ئەچىت بۆ كەركوك ، پەيوەندى لەگەل والى موسلدا پەيدا دەكاو

٧9

^{(°}۲) كەرىم بەگى فەتاح بەگى جاف ، تەئرىخى جاف ، سالىي ١٩٩٥.ز ، لاپەرە ١٨٠ .

ههوالی کوژرانی باوکی ئهداتی و تیّی ئهگهیهنی کهئهم پیاوه قایم قامیّکی حکومهت بووه کوژراوه ، ئیتر حکومهت دهست بهجی مهحموودپاشا دهکا به سهروّکی جاف و قایم قامی ههلهبجه ، تابووری عهسکهری سوارهش ئهنیری کهلهژیر فهرمانیان بن و لهگهل لهشکری جافدا بهدوای دوژمنهکانیان بگهریّن (۲۰۰).

__

^{(&}lt;sup>°°)</sup> حەسەن فەھمى بەگى جاف ، ميرژووى ھۆزى جاف و مەحموود پاشاى جاف . ئوميد ئاشنا پيشەكى بۆ نووسى وەو چاپى كردووە ، لاپەرە ٤١ .

^(°°) محەمەد سەعید سەلیم جاف ، جوکل ھەمەوەند کیّیه ؟ ، گۆقاری ڕۆشنبیری نویٚ ژمارە ۷۱ بەغدا ، ساڵی ۱۹۷۸.ز ، لایەرە ۷۹

^{(°}۱) محهمهد سهعید سهلیم جاف ، جوکل ههمهوهند کیّیه ؟ ، گوٚڤاری ڕوٚشنبیری نویٚ ژماره ۷۱ بهغدا ، سالّی ۱۹۷۸.ز ، لاپه په ۷۹ .

فه تحنامهي حسام الملك

میرزا ئەحمەدى ئیلهامى كرماشانى (١٢٤٦-١٣٢٥) كۆچى مانگى ئەگەر چى تاكو مابوو بەھۆى حسەين خان حسام الملك حوكمرانى كرماشان بەئاواتى بەچاپ دانى بەرھەمەكانى نەگەيشت ، كەبريتى بوون لە شەرحى مهنزومه ، باغی فیردهوس ، فهتحنامهی حسام الملك و مهسنهوی حوسنی منظر ، ديواني قەسىيدەكان و غەزەلەكان و حسەينيەو، بەلام لە سالانى دوای مردنی جگه لهبهرههمه هاوچهرخهکانی دوو بهرههمی ههمیشه زیندوشی به ئاوی زیّر نووسرایهوه . یه کهم باغی فیرده وسه که به یارمه تی خوا لیّخوش بوو حاجی حوسیّنی موشیری و بههاوکاری دکتور عهبدول حوسینی ئیلهامی سالی ۱۳۲۷ ی ههتاوی له قطعه ی رهحلی و له (۲٤٤) لایهرهدا له چایهمهنی کاوه له کرماشان به چاودیری خوا لیخوشبووان فهرهجولای کاویانی و باقری شاکری له چاپ درا . پاشان ئومیدی ئیسلام يهنا گول بريريكي له بهرههمي ئيلهامي كه شهقامي يهكهم و بهشيك له شهقامی دووهم تا سهرهتای بابهتهکه ، کهله وهسفی شهرهکانی حهزرهتی ئەبو الفزل عباس لەگەل مارد بن صديق تغلوبى ، بەينى گيرانەوەى هەندىك لەزاناكان و ھەلبىراردەي غەزەلەكان و قەسىيدە مەسىنەوي يەكان بە ييشهكي و يهراويزهوه كۆكردۆتهوه و له چايهمهني ميراتي مهكتوبدا له چاپی داوه. ئهم فهتحنامه پهش له بهرههمه بهنرخه کانی ئیلهامی په که تا ئيْستا له چاپ نهدراوه ، چونكه هاوكاته لهگهل راپوْرتى روْژانهى حسام الملك له روداوى سهركوت كردنى ههمهوهندا ، بهبهيت ووتراوهتهوه و هەروەها توانايى شاعير له راستى نووسىنى ئەم بەيتانەدا ئاشكرايە ، جگە لهوانهش شايهنى باسه كهئهم فهتحنامهيه يهكيكه لهسهرجاوه بهنرخهكاني میّر ژوویی کرماشان ، که روداوی ناوچهکه تاکو بهر له بزوتنهوهی مه شروتیه ت به ووردی باس ده کات .

ئهم چاپه لهسه رئهساسی ئهم دهقهی که ههیه و له مهجلیسی شورای ئیسلامیدا توینژینهوهی له سهر کراوه به سوپاس له ماموستای پله بهرز به پیز حائیری که ههمیشه لهگهل توینژهرانی بواری کولتوری ئیران ههولی داوه و خوی ماندوو کردووه .

خالی جیگای سهرنج لهم فهتحنامهیه ئهوهیه که لهههموو سهرچاوهکاندا کاتی رودانی سهرکوت کردنی جوامیریان ۱۳۰۶ی کوچی مانگی داناوه، له کاتیکا که شاعیر بهرواری تهواو بوونی بهیتهکهی ۱۳۰۱ی کوچی هیناوه. بهو هیوایه ئهم ههولدانه ببیته تهواو کهری میرژووی کرماشان ههموو خوشهویستانی میرژوو ناس کهلکی لی وهربگرن.

محمد علی سولتانی تاران – ۱۳۸۶ههتاوی

ئهم بهسهرهاته به شیوهی بهیت دانراوه و بهزمانی فارسی کهمن له سهر داواکاری بهریز کاك دارا ئهحمه د بهگی ههمهوهند هیناومهته سهر زمانی کوردی ، ههرچهند بی کهم و کوری نییه بهلام ههولی خومم لهگهل داوه . و: ئهمیر کهریم نژاد

محهمهد سهعید نهجاپی (ئاسۆ) دهربارهی فهتخنامهی حسام الملك دهنی : یه کجار مهسنه وییه کی به هیزه و له باره ی کلاسی شیعره وه شان له شانی شانامه ی فیرده وسیی ده دات . هه ربه وه زنی شانامه شه (فعولن فعولن فعولن فعولن فعولن فعولن فعل) ، به لام زور خوش خزمه تی و چاپلوسی و پاچه خاری بو قاجارییه کان کردووه، له گهل ئه وه شدا جوامیر خان و کورده کان به ناحه ز و تالیان چی باس ده کات . له باره ی جوامیر نامه شه وه ده لی : کاتی که جوامیرنامه م خویده و هکسه رعاشقی شه خسیه ت جوامیر و دلسوزی و شیعری ده رویش قولی که ره ندی بووم، که چون ئه م پیاوه په شیده ی ناساندووه، ته نانه ت کاری واشی نه کردووه دلی ملك نیاز خان و شای

قاجار و دەست و دايەرەى دەولاەتيشى لى برەنجى . بگرە بەو پەرى ميانە پەوييەوە ھەردوو لاى وەسىف كىردووە، خەمى ملك نياز خان دەخوا لەكوشتنيداو ئازايەتى جواميريش دەگەينىت . ئىمەش لىرەدا دەبى ئەوە دەست نيشان بكەين، ئەوانەى كە كوردستانيان داگىركردووە، ھىچ كات بەباشى باسى كورديان نەكردووە . ئەوەى بۆخۆيان حەلال بووە بۆ كورديان بەحەرام زانيوه، ھەر ئەوەنىدە كورديان ويستووە كەپىكيان سىپاردووە يان بەيەكيان بەكوشت داون . ھەموو شۆرشو چەكدارىكى كورديان بە چەتەو تالان چى لە قەلەم داوە، كەچى خۆيان بەقىبلەي عالەم و جى نشىنى خەلىفەكانى ئىسلام و سىنبەرى خوا ناودەبرد .

راسته فهتحنامهی حسام الملك زور تانه و تهشهنهی بهرامبه وهمهوهند و جوامیر تیدایه، به لام هیشتا داستانیکی میژوویی پر بایه خی بو تومار کردووین، که پولی جوامیر و خیلی ههمهوهند له و کات و وهخته دا ده رده خات .

راسپاردنی جهنابی مه حموود خانی ناسر الملك بۆ پیشگرتن له ئاژاوهی هه مهوند و ریگه دانی جوامیر بۆ لای خوی

لهو سهردهمهدا که ئاژاوه له سنوری پۆمدا سهری ههندابوو ، شازاده دهستوری دا بهحکوم پانی عیراقی عهجه ، بهناوی مهموود خان (کهلهلایه نشاوه نازناوی ناسر الملکی پی درابوو) کهبچین بهریان پیبگریت . مهحموود خانیش کهئاگاداری بارود و خی ناوچه کهبوو ، بیستی له شکری عوسمانیه کان لهناوچه کهدان و ههمه وه نده کانیش ئاژاوه یان ناوه ته وه ، ههستی کرد کهئه مئاژاوه یه لهوانه یه دریز و بخایینیت و بگاته ئیرانیش ، بو یه لهگه لا ههندی زاناو سوار چاکدا له شکری پیکهوه ناو وی کرده ئه و ناوچه یه و چاوه پوانی بارود و خهکه ی کرد ، کهبیستی پووی کرده ئه و ناوچه یه و چاوه پوانی بارود و خهکه ی کرد ، کهبیستی

جــوامیر لهشـهری روّمــدا (عوسمـانی) شـکاوه و بـهرهو ئیـّـران به پیریوهیه ، دهسـتوری ئامادهبوونی به له شـکره کهی داو و تـی : پیگاو شیوه کانیان لی بگرن و مه هیلن که سیان ده ربچیت .

جوامیر کاتیک ئاگاداری ئهمهبوو لهشکری ئیران چاوه پی ده کات و بوی دانی شتووه ، به جاریک دونیای لی تاریک بوو ، ده بی پیگاچاره یه بد فرزینه وه که به زور هیچمان پی ناکری ، ئینجا که سیکی زانای هه لب رارد و ناردی بو لای له شکری ئیران بو قسه کردن ، ئیمه میوانی ئیوه ین و که ی په وایه له گه لی میوان هه لسوکه و تی ئاوابکریت و ئیمه بو شه په له گه لی ئیوه نیوه ناوابکریت و ئیمه بو شه په له گه لی ئیوه ناها تو وین په نامان بده ن . ئه گه ر په نامان نه ده ناچار ده بین بو لایه کی تر بچین . کاتیک میر ئه مه ی بیست بیری کرده وه ، ئه گه ر بده ین به نایان نه ده ین ئه وا پووده که نه لایه کی تر ، بویه واچاکه په نایان بده ین و کاریکی وا بکه ین که ئیتر ئاژاوه گیری نه که ن ، باماوه یه که له شوینی خویان بمین نه وا برانین چی ده بیت .

مهحموود خان دەستورى دا بەيەكىك لەسەردارەكانى و وتى : برۆ چەند كەسىكىيان ئى بىننە تابزانىن قسەيان چى يە ؟ لەگەل پاسپاردەكەى مىردا جوامىر خۆى و چەند كەسىكى تر بۆ بارەگاى مىر ھاتن . جوامىر لەبەردەم مىردا كېنۆشى بردو وتى : ئەى مىرى بەخشندە من چل ساللە كارم پاوو پووت و چەتەيى يەو بەلاى كارى چاكەدا نەچووم ، تائىيستا خۆشىيم نەبىنىيوەو بىزارو پەشىمانم لەم كارانەى كردوومه ، بۆيە پرووم لەبارەگاى تۆكردوەو داواى لىبوردن دەكەم . بريار دەدەم لەكردارى خراپە دەست ھەلگرم و لەسىيبەرى دەولەتى ئىيوەدا بحەسىمەوە. ئىستا مىر دەمان كوژى عەفومان دەكا سەرمان لە پىدايە . مىر پىكەنى و وتى : ئەوە چل ساللە خەرىكى چەتەيى و پاو و پوتى ھەزاران كەست كوشتووە كەچى ئىستا دەزانى ھىچ پىگايەكت نەماوەو حەرىفى خۆتت دىوەتەوە ،بەلام باش دەزانى كەھىچت پى ناكرى ، بۆيە كەوتىتە پارانەوە بەلام من دلنىيام كەئەم

رەوشتە تامردن لەگەل تۆ دايەو ھىچ كات واز لەشەر ناھىنىت ، بەلام چونكە پەنات بۆمن ھىناوەو خۆت خستۆتە بارەگاى شاھەنشاوە منىش وەكو گەورەكان ھەلس و كەوتت لەگەل دەكەم . دلنىيابن تا لەمولكى مندا بن كەس ناتوانى دەستان بۆ ببات ، بەلام بەمەرجىك لەگەل لەشكرەكەى ئىمەدا ببى بۆ خزمەت مەسعود پاشا (ظل السلطان) و بەقەدەر ئەو خراپانەى كەكردووتە لەبەر پىيىدا كېنىقش بەرى، ئەگەر لىت خۆش بوو، دەتوانى بەئاسوودەيى بىرىت . جوامىر كەوتە ناو خەيالەوەو تىرس داى گرت ، ھەربۆيە وتى : دەبى نووسراوىكم پىبدەى بۆ خزمەتى شەھريار و داوا بكەى لە شاھەنشا نەم كورىت ، چونكە ئەگەر وانەبىت من پاى رىگام نىيە ، مىر نووسراوىكى بۆ كردو ئەوانەشى كەلەرى بەجىنمابوون لاى خۆي گلىدانەوە

جوامير چون عهفو كرا ؟

لیّرهدا دهگهریّینهوه بوّ دهست نووسهکهی حهیدهر عهزیز خهسرهو ناغا، که باس له چونیّتی عهفو کردنی جوامیّر دهکات. ریّحان خانی دایکی جوامیّر نهلی : نهمه قبول ناکهم عالهم ههمووی لهجیّو ولّاتی خوّی حهسایهوه بو دهبی ههرتوّ دهر بهدهر بی ، چهند سواریّك لهگهل خوّی ههلّدهگریّت و لهگهل عهزیز بهگی برایدا دهچن بو کرماشان. لهوی خوّی نهخاته ژیّر دهم لوولهی توّیهوه ، نهوکاته نسوول وابوو ههر کهس خوّی هاویّشته ژیّر دهم توّیهوه عهفو دهکرا. حاکمی کرماشان ناگادار دهکهن نهویش فهورهن تهلهگراف بو ناسرهددین شا دهکات حاکمی کرماشان فهورهن تهلّهبی جوامیّریش دهکا ، ییّی دهلّی : که ناسرهددین شا داوای توّی کردووه.

 $^{(^{\}circ \circ})$ میرزا ئهحمهد ئیلهامی (محهمهد عهلی سولتانی) ، فهتحنامهی حسام الملك ، تاران ، سالی ۱۳۸٤ی ههتاوی .

رۆيشتنى جوامير بۆ ئەسفەھان

جوامیر به دله راوکیوه گهیشته ئهسفههان و چووه بارهگا خوی ناساند . پیاوانی بارهگای شاههنشا چوونه لای شههریار وئهویش وتی : لهدهرهوهی بارهگا جیگهیه کی بو ساز بکهن و داینین ، تاکاتیکی بو دیاری ده کهین و لهگهلی دادهنیشین . غولام و خزمه کاره کان له و شوینه دا که شههریار دیاری کردبوو ، جیگایان بو راخست و میوان دارییان کرد . دوای چهند روژ شازاده وهزیره کان و زانایان و سهردارانی کو کردهوه.

(°^) ساريچه: بهکري گيراوهکاني مير.

ه دهست نووسهکهی حهیدهر عهزیز خهسرهو ئاغا .

سهرداران به جلوبهرگی تایبهت و غولّام و خزمهت کارهکانیش بهچهك و ره خته وه له بهردهم بارهگادا ریزیان به ست و له خزمه ت شازاده دا وهستان . شازاده دهستوری دا که جوامیر بهینن . شازاده وتی : چار نیه کهبهییی خـوت هاتوویـت و داوای لیبوردن لهکهسیک دهکهی ، کهله میرژوودا ناوبانگی ههیه بو چاکهو خزمهت کردن . بهدوای ئهم قسانه دا جوامیر خاکی بهر پیّی شای ماچ کردوو ئهویتشده رگای رهحمه تی لی کردهوه ، ناردی جلوبهرگیکی جوانی لهبهر کهن و بیکهن به سهرههنگ و به جوامير خانيش بانگى بكهن . شههريار ياش ئهمه كاتبى دهربارى بانگ كرد ، كه بن عيراقي عهجهم بنوسيت كهجوامير خان بن لاتان دەنيرمەوە ، له نزيك سنورى ئيران و رۆمدا شوينيان يى بدەن ، چونكه لهمه و دوا سهر بهئيمهيه ، سالانه شهش ههزار زهرى ناسرى پي دهدهين و زهوی و زاری بو دابین دهکهین ، که کشتوکانی تیادا بکات ، تاسهریان بهوانهوه قال بكهن تالهمهو دوا نهكهونه بيرى خرايه . جوامير كه له شا مۆلەتى وەرگرت لەگەل ھاورييەكىدا بە دوو سوارە بەرەو كرماشان بەرى كەوتن ، كەگەيشتنەئەوى داواكاريەكەي شايان خستە بەردەستى حاكمى كرماشان ، بەفەرمانى شا دەستور درا كەلە قەسىرى شىرىن بۆ ماوەى دوو سال جیگایان ییبدهن . جوامیر بی ماوهی دوو سال دهستی کرد به خزمهت كردن و هه لسوكه وتى چاك ، مانگانه دههه زار درههمى ده دا بەسسوارەكانى ، كـه هۆشسيان بـه مالى خەلكـەوە بيّـت و يەيمانەكـەى نەشكىنن . جوامىر بەم شىدوەيە رۆژ بەرۆژ پلەو پايەى دەچووە سهرهوه ، تا رادهیه که بووه پاریزگاری ههموو سنوری زههاو و پلهی سهرتییی پیدرا ، بهرهبهره کهبینی له چادرو رهشمالدا ناکری بمينيبتهوه ، بۆيه قەسرو تەلاريكى له بەرد و ساروچ ساز كرد ، كه بتوانى لەرۆژى تەنگانەدا بۆ بەرگرى كردن لە خۆى بەكارى بيننيت (۱۰۰).

گرتنی فلامهرز سولتان له لایهن جوامیرهوه

له و سهرو بهندهدا كه جوامير عهفو كرابوو ، بهلّام هيشتا نهگهيشتبوه لاى (ظل السلطان) ، ئهوه بوو فلّامهرز سولتان له خيللي گوران له حكومهتي ئيران ياخي دهبيّت .

ئەوخىدمەى سىسىاە زاغىسە خىدمەى فلامەرز لە شا ياخى يە

حکومهتی ئیران ههرچهند دهکهن فلامهرزیان بو چار ناکریت . ههرچهنده حاکمی کرماشان به ئوردوی عهسکهرییهوه لهگهل عهشایهری سهنجاوی و کهلهور ، ههروهها عهلی موراد خانی زهنگهنهدا هیرش دهبهنه سهر فلامهرز بهلام بیسود بوو ، بویه لهناچاریدا حاکمی کرماشان نامهیه بو جوامیر دهنووسی لهنامهکهدا دهلی : بهخوت و لهشکرهوه تهشریف بهینن ، ئهگینا دهبیته گالتهچی ههموو عهشایهری ناوچهکه ! ئیتر کهیفی خوته .

جوامیر فهرمان دهدات دهدهن لهتهپل و کهپهناو ، کهههمهوهند بهمه دهزانن کهنیشانهی شهپه ، ههموویان له ئۆردوگا کۆدهبنهوه پیش ئهوهی جوامیر بگاته کرماشان له لایهن حاکمی کرماشانهوه خیوهت و خیوهتگای بو بگاته کرماشان له لایهن حاکمی کرماشانهوه خیوهت و خیوهتگای بو دادهمهزری ، خیوهتهکهی جوامیر لهسه بهرزاییه ههل دهدری وهکو پاشاکانی پیشوو . جوامیر ههر ئهو شهوه بپیار دهدا کهلهماوهی بیست و چوار کاتژمیردا فلامهرزیان بو یهخسیر بکات . لهشکری حاکم و لهشکری جوامیر بو تاقیبی فلامهرز دهچن، بهلام پیش ئهوهی لهشکر بگاته جی ، جاسوس ههوالی لهشکری جوامیر به فلامهرز دهدات ، ئهویش بهرهو جوانپو ههلدی و بو مالی حهبیب بهگی باوهجانی دهچیت . ههمهوهند جوانپو ههلدی و بو مالی حهبیب بهگی باوهجانی دهچیت . ههمهوهند دهگری و تالانی دهکهن. حهبیب بهگی باوهجانی بهپیر جوامیرهوه دهچی و دهگری و تالانی دهکهن. حهبیب بهگی باوهجانی بهپیر جوامیرهوه دهچی و دهگری و تالانی دهکهن. حهبیب بهگی باوهجانی بهپیر جوامیرهوه دهچی و

جوامیر داوا له حهبیب به گی باوه جانی ده کاو پینی ده نی نه گه و فلامه رزم ته سلیم نه که ی ، ئه وا به گوناحی ئه وه وه توش ده سوتینم ، له ناچاریدا فلامه رز ته سلیم به جوامیر ده کاو ئه ویش ده یداته ده ست حاکمی کرماشان . له ناو بردنی فلامه رز سولتان ده ستی جوامیری تیدا بووه (۱۱)

یائیمام رهزا شاگهی خوراسان برهس و فریاد فلامرز سلطان

حاکم دهیهوی هه رله و شوینه دا فلامه رز بکوژی ، به لام جوامیرده لی: په وانه ی تارانی بکه ن به لکو له وی عه فوی بکه ن و پزگاری بیت . پاشان حاکمی کرماشان ته له گراف بی ناسره ددین شا ده کات ئه ویش ده لی هه رله وی بیکوژن . ئه وه بوو له لایه ن سه ربازه کانه وه تیر باران کرا(۲۱) .

چونی جوامیر بوّلای (ظل السلطان)

ظل السلطان که حاکمی ئهسفههان بوو بهم جوّره باسی خیّلی ههمهوهند که دهکا ، کهسهروّکهکهیان جوامیّر و فهقی قادر بوون . خیّلی ههمهوهند که لهلایهن جوامیّر و فهقی قادرهوه سهروّکایهتی دهکریّن ، بهجوّریّك بهسهر زههاوو دهورو بهری کرماشان دهسه لاتیان پهیدا کردووه ، کهبوونه شهر سولّتانی ئهو ناوچهیه ، فهوجیّك سهرباز به مهئموری محمد رهزا خان لهلایهن ههمهوهندهکانهوه پووت دهکریّنهوه ، ههروهها نزیکهی دووسهد نهفهریشیان لیّ دهکوژن . خیّلی گوران لهلایهن دوو سولّتانهوه یهکیّکیان فلمهرز سولّتان و ئهوی تر حوسیّن عهل سولّتان ، کهبهجوّریّك بوونه ته فلّامهرز سولّتان و ئهوی تر حوسیّن عهل سولّتان ، کهبهجوّریّك بوونه نهلّامهرز سولّتان و ئهوی تر حوسیّن عهل سولّتان مایهی نهفره ته . خیّلی کهرهندی و کارّاوه لهسهر سنور ، کهباس کردنیان مایهی نهفره ته . خیّلی

⁽۱۱) کهریم سنجابی ، خاطرات علی اکبرخان سنجابی ، ایل سنجابی و مجاهدات ملی ایران ، تهران ، سالی ۱۳۸۰ی ههتاوی ، لایهره ۲۲ .

[.] دەست نووسەكەى ھەيدەر عەزىز خەسىرەو ئاغا $^{(17)}$

جوامير و فهقي قادر و كهريم بههلوول و سهليم ئهحول كهله سهروكهكاني ههمهوهند بوون ، لهگهل شهش سهد سواردا حوسهین قولی خان ئەبو قەدارەي والى لورسىتان ، ھەموويانى دلنيا كردبووەوە بۆ بروجردى نزيك ئەسىفەھانى ھێنا بوون . ھەموويان دەسىتيان لە كەلەپىچەدا بوون ، جگه له جوامير و لايهن گرانى . رهزا قولى خانى كهلهور ئازاد كرا به لام بريار درا له ئه سفه هان دهست به سهر بيت . عهلى موراد خان كهرهندى کرایه ریاسهت فهوج کهرهندی . داود خان کرایه سهروّك خیّل که لهور و بوّ ناو خيل گهرايهوه ، فلامهرز سولتان چونکه بيکهلك بوو لهلايهن سهربازه كانهوه گولله باران كرا . حوسين عهلى سولتانيش كهله خيلي گۆران بوو بەدەست بەسىراوى رەوانەى ئەسىفەھان كرا . جوامير و سەليم ئەحۆل درايە دەست ميرزا رەزا خان و بۆ ئەسفەھانى ھينان منيش بەرەو تاران بۆلای ناسرهددین شای باوکم بردیانم ، لهلایهن باوکمهوه روخسهت دران ، هـهروهك چـۆن بـهلينم دابـوو كـههيچ كيـشهيهكيان بـۆ دروسـت نهبی ، سویاس بو خوای گهوره له ییش دهرگای خوا ئهم کارهم بهجی هينا . شهوو روز خهرجي جوامير و لايهن گرانيم دابين دهكرد ، ههموويان مۆلەت دران لەگەل والى يشتكۆ برۆن . منيش چوار سەد تمەن خەرجيم ييدان ، ئهم كاره لهلايهن خواوه سهرى گرت . منيش ئيزنم لهباوكى تاج دارم وهرگرت و بهرهو ئەسىفەھان گەرامەوه^(٦٣).

_

 $^(^{77})$ محهمه عهلی سولّتانی ، 7/1 ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی 199.ز ، لاپه په -99

دانی یلهی والی به حسام الملك

كاتى كه مهجموود خانى ناسر الملك بهرهو ناوچهى (رهى) نهقل كرا ، حسام الملك لهلايهن شاههنشاوه كرايه والى كرماشان ، دونيا پربوو له عهدل و داد و وات دهزاني كه نهنهوشيروان حكوم دهكات . والى تازه ههموو فهرمان بهرهکانی بانگ دهکرد و ئامۆژگاری دهکردن ، جوامپریشی له زههاو بانگ کرد و چهند ناموّژگارپیهکی کرد ، تاوهفا دار بیّ بهو به لینانهی که داویتی . جوامیر به روالهت هه لسوکه وتی باش بوو ، به لام له دلهوه جۆریکی تر ، بهرهبهره دهستی کرد بهزولم و زور لهخویهوه ههلی دەكوتايە سەر ئەم و ئەو . جوامير لە ھەركۆئ يياوخراييكى دەدى دەى هێناو دەيكرد بەدۆسىتى خۆى . كەسانێك لە خێڵى ھەمەوەند كەلەو ناوەدا خهریکی چهتهیی بوون ، پهکه پهکه بوون بهدار و دهستهی جوامیر و كورتانيان به ولاغيشهوه نه دههيشت . لهريكاى نزيك ئهوانهوه كاروانيك له حهج دههاتهوه كهشا سياردبويه دهستى جواميّر ، بهلّام كاتيّك كاروانهكه دوور كەوتنەوە ليْيان و چەند سوارى خستە دوايان، تا لەچۆلەوانيەكدا گەمارۆي كاروانەكەيان داو تالانيان كرد . لەم لاشەوە بەشاي ووت چونكە دەوللەتى عوسمانى لەگەل مندا دوژمنايەتيان ھەيە دەيانەوى ئابرووى من بەرن . حسام الملك بەرەبەرە بۆي دەركەوت كەئەمە كارى جواميرە ، بۆيە بهدزییه وه کاره کانی خسته ژیر چاودیری و ناگاداری ، لهمهش شای ئاگادار کردهوه که جوامێر خهريکی چيپه^(٦٤).

میرزا ئهحمه د ئیلهامی (محهمه عهلی سوڵتانی) ، فهتحنامه ی حسام الملك ، تاران ، ساڵی ۱۳۸۶ ی ههتاوی .

هاتنى فەقى قادر بۆ لاي جوامير

بسههوی شسه پی فیساژاوه ی نیسوان ههمهوه نسده کای له گسه کا تسه کانسدا ، پیکه و و ابوو له و کاته دا که سیک له خیلی ههمهوه ند ، که له عیراقی عهره بدا ده ژیاو دووسه د سواری له ژیر دهستدا بوو له گه ل عوسمانییه کان به شه پی هات . کاتیک ههستیان به شکان کرد بهره و سنوری ئیران هه لهاتن ، جوامیریش پهنای پیدان و عوسمانییه کان هیچیان یینه کرا (۱۰۰) .

نووسینی نامه له لایهن قهیسهرهوه بو شاههنشای ئیران

بسههۆی دەسست درینسژی ههمهوهنسدهکان بسۆ سسهر لهشسکری عوسمانی ، سولاتانی عوسمانی بارو دۆخهکهی وا بیننی کاتبی هیناو نووسسراویکی پازاوهی بو شا نووسسی ، کهپر بوو لهگلهیی کردن له ههمهوهند ، کهئهمه مایهی سهر شۆپییه بو ههردوو ولاتهکه ، بویه پیویسته پیکهوه پهیمانیك ببهستین و ئهم ئاژاوانه بشورینهوه ، بهتایبهت جوامیر کهزیاتر له ئیرادهی خوی پای دریژ کردوتهوه ، بهپارهی دهولهت دهستی داوهته خهیانهت و کاری نارهوا ، من لهشکریکم ناردهته ئهو سنورهو که پیشهکیشیان بکات ، بهلام بههوی ئهوهوه که لهو لاوه پشتیوانیان ههیه همموو جاریک پهنجهکهی ئیمه دهبی بههیچ ، ئهگهر ئیمه لهههردوو لاوه پیگایان لی نهگرین ئهوا ئهم ئاژاوهیه دوایی نایات . کاتیک پاسپارده نامهکهی برده خزمهتی شاههنشا زور خوشحال بوو وتی : منیش ههر لهسهر ئهو بیر و باوه پهم و زور پیم خوشهو سوپاسی نووسراوهکهت دهکهم و ههموو هینو لهشکرهکهم له خزمهت تودایه. ئیمه ئامادهین بو

^{(°}۰) میرزا ئهحمهد ئیلهامی (محهمهد عهلی سولتانی) ، فهتخنامهی حسام الملك ، تاران ، سالی ۱۳۸٤ی ههتاوی .

داخوازی ظل السلطان له حسام الملك بۆ لابردن و پاك كردنهوهى ناوچهكه له ئاژاوه

شاههنشا نوسراویکی سهباره به پهیمان شکینی جوامیر و ریگهدان به ههمهوهندهکان نارده لای حسام الملك و وتی : تو دهبی خوت به ژیری ئهم ئاژاوه لهناو به ریت و کاریکی وابکهی که دلّی ههردوو سولتانی ئیران و روزم رازی بکهیت . له پیشدا کاریک بکه که جوامیر بخهیته داوهوه نه له دهستمان ههلبیت و رزگاری بیت. منیش چاوه روانی سهرکهوتن ده که دسام الملك نووسراویکی بو جوامیر نارد و وتی : ئیمه تومان لهوی داناوه که پاریزگاری له و سنوره بکهی ، به لام تو بیدهنگ دانیشتووی بویه من ناچارم لهشکریک بنیرمه ئه و ناوچهیه ، ههروه ها داواکارم له تویش من ناچارم لهشکریک بو لهشکره کهم دابین بکهی و یارمه تییان بدهیت .

رازاندنهوهی لهشکر لهلایهن حسام الملك و ناردنی خان عهلی خان له گهل له شکرهکهیدا بو سهر سنور

پاش ئەوەى كە لەشكرەكە ئامادە بوو رۆژى دوايى فەرماندەكانى لەشكرى كۆكردەوەو ھەموويان بۆ فەرمانى نوينى مير ئامادە بوون . حسام الملك بانگى خان عەلى خانى كرد و وتى : لەم لەشكرەدا تەنها تۆم بينيوە كە شايەنى ئەم كارەبيت و بتوانى ببيتە پيشرەوى ئەم لەشكرە ، كەوابوو تۆ لەگەل گروپەكەى خۆتدا بەرى بكەوە ئيمەش بەدواتا رى دەكەوين ، خان عەلى خان ئەم فەرمانەى قوبول كرد و خۆى ئامادە كرد .

حسام الملك لهگهل لهشكره پر شكوكهيدا له شارهوه بهرهو باخى نهشئهت كهوتنه پى . دهستورى دا كهبدهن له تهپلى شهر . بهدهستورى سالارى كرماشان زهوى له ژير پيى لهشكردا ون بوو لهههموو لاوه خروشان . ئهمه لهكاتيكدا بوو كه وهرزى زستان بوو كهش و ههوا زور ناخوش و سارد بوو بهفريكى زور بارى بوو . ههوا تهم و مـژاوى بـوو ئهمير دهسـتى كـرده

یارانهوه له دهرگای خودا کهلهم شهرهدا سهر بکهویت و دوژمنانی دین و خه لك لهناو ببات . كه به يانى رۆژ بووه و خۆر و بان گهرم بوو حسام الملك ئەسىپى زين كرد و فەرماندەكانى بانگ كرد و ھەريەكەيانى كردە بەرپرسىي گروپنىك . لەوناوەدا كەسىنكى ھەلبى ارد بەناوى مىرزا حەسەن خانی مستهوفی که پیاویکی گهورهو بهناو بانگ و گهریدهو ئازا بوو ، لهجیاتی خوی کردی به فهرمانده و ئینجا بهرهو ماهی دهشت بهری كەوتن . رِيْگا سەھۆل بەندان بوو بە جۆريك كە ئەسپەكان بە ھەزار كيشە دەر دەچوون . ئەمىر لە دوورەوە بىنى ، كە چەند ژن و يياويك لەبەر ئەو سهرمایه دا راوه ستاون و هه لده له رزن و زوری یی سهیر بوو گهیشته لایان و وتى : بهم سهرما لهدهرهوه چى دەكهن ، ووتيان ئيمه هيچ مال و مولْكيْكمان نييهو له شار هاتووينهته دهرهوهو دهمانهويّت روو بكهينه دارستانيك ، تا لهوى بتوانين ئاگر بكهينهوهو له سهرمادا رهق نهبينهوه . میر زوری یی ناخوش بوو کهئهمهی بینی زور سویاسی خودای کرد که ژیانی بهو شیوهیه نهبوو ، بویه ههرچییهکی لهدهست هات لهنان و پاره و جل و بهرگ پینی بهخشین ، ئیتر بهرهو روبات بهری کهوتن ، لهوی لهشكرهكهى بارگهو بنهيان خست و لهلايهن خهلكهوه زور پيشوازييان لي كراو لهبهر ييياندا قوربانييان كرد . ئهو شهوه لهوى مانهوه سهرمايهكى زۆر ليپيانى داو، مير كەبينى لەشكرەكەي زۆريان سەرما بووەو وتى : ئەمرۆ ليره دەمىنيىنەوە تاكو ھىلاكىتان دەردەچىت و بەيانى دەرۆيىن . شەوى دوایی بهفریکی زورتر باری ، ئهوهندهی تر وهزعهکهی لییان تال کرد و رِيْگايان لي گيرا . بهجوريك كه نهبو پاش و نه بو پيش رِيْگا نهبوو . كەوتنە راو تەكبىر فاليان گرتەوە لە فالەكەدا وا دەركەوت ، كە دەبى ئەو شوينه بهجي بهيلان و برؤن . لهو كاتهدا لهشكريك بهريوه بوو به سهركردايهتى (صوحبت الله خان) كهههموويان قارهمان و ليهاتوو بوون له

9 8

كرماشانهوه بهرئ كهوتبوون.

رۆيشتنى لەشكرى كەيوان لەماھى دەشتەوە بۆ ھارون ئاوا

لهشکری میر پوباتیان بهجی هیشت و به و به فره به پی که و تن . له پی گادا دو و که سیان بووه ژیر به فره وه که زور به زه حمه تده ریان هینان . دوای ماوه یه فر و بان که و ت و دونیا ورده ورده گهرم داهات ، ئینجا میر که بینی هه وا خوش بووه داوای خواردنی کرد . له و کاته دا کومه نیک کوردی بینی له و ده شته دا که پیگهیان به بیل پاک ده کرده وه ، تا بوئه وه ی له شکره که ی میر بتوانی به ویدا تیپه ریت .

میر زور کارهکهیانی لا سهیر بوو بویه دهست خوشی لییان کرد و خهانی کرد . ئهگهر چی پیگا زور سهخت و ناخوش بوو بهام به ئومیدی خودا ئه و پیگا سهختهیان بری .

کاتی گهیشتنه نزیکی دووهمین پیگا زهوی پهش بوو له پیاوانی خیلی سهرتیپ ، کهله و پرژهدا بو پیششوازی کردن له میر و سهرتیپ هاتبوون ، ههردووکیان پیکهوه بو نویژچوون . پاشان پیکهوه گفتوگوی زوریان کردو ، سهرتیپ میواندارییه کی باشی کردن و ههموو جوره پیداویستیه کی بو دابین کردن . میریش لهمه زور خوشحال بوو .

نووسيني نامه له لايهن جواميرهوه بو مهر عهلي

پاش ئەوەى كەلەشكرى حسام الملك گەيشتە سەرپيلى زەھاو ، جوامير كەوتە كۆبوونەوە لەگەل ھاوريكانى خۆيى و تەكبير كردن . جوامير وتى: مير لەشكرەكەى ھيناوەتە دەشتى زەھاو لەوى خيوەتى ھەلداوە و ھيزيكى زۆرى لەگەل خۆى ھيناوە و مەبەستيان لەم ھاتنە شەرە . ئيمەش دەبى لەبيرى خۆماندا بين ، ئەگەر بيتە ئيرە لەوانەيە شەويك ھەلبكوتيتە سەرمان و ھەموومان بكوژن ، ئەگەر من بەرەو پيشوازى برۆم ديسان ترسى ئەوەم ھەيە كە فيلمان لى بكەن ! ئيوەدەلين چى ؟ .

خەلىفە كە پێشەواى ئايىنى ئەوان بوو بەجوامێرى وت: پىاوێكى زانا ھەڵبرژێرە كەبتوانێت بچێتە لاى مىر و دڵى نەرم بكات و پێى بڵێ، ئەگەر ھەموومان بكوژى ئۆف ناكەين، چونكە لەلاى تۆ ئۆف كردن تاوانه، ئەگەر خزمەتىڭ بەئێمە دەكرێت تاكو خزمەت گوزاريت بكەين، ئەگەر لێمان خۆش بوو ئەوا دەمێنىنەوە و خزمەت دەكەين، ئەگەر نا بڵاو دەبىنەوە بەدەشت و كێودا و لەگەڵيان بەشەپ دێين و لەمە زياتر ھىچ پێگە چارەيەكى ترمان نىيىە. جوامێر دەستى كردە بىر كردنەوەو خەزورێكى بوو كە تەدارەى والى لوپستان بوو . بۆيە نامەيەكى بۆ نووسى و پاش ئەحوال پرسى ئاگادارى كردەوە، كە حسام الملك لەشكرى ھێناوەتە سەرمان و پرسى ئاگادارى كردەوە، كە حسام الملك لەشكرى ھێناوەتە سەرمان و كەنامەيەك بۆ سالارى كرماشان بنووسى، ئەگەر نيازى وايە ھێرش بكاتە سەرمان ناچارىن ھەموومان ھەڵبێىن . ئەگەر زانىت كە مىر لەمن دلگران خىيەو نووسىراوێكم بۆ بكە كەمن پێشوازى لێبكەم، ئەگەر زانىت لەمن داگران دىگران دىگىادى دۇرسىدا بۆركى كەمن پێشوازى لێبكەم، ئەگەر زانىت لەمن داگران

نامه گهیشته لای خان لوپ و زوّر نیگهران بوو . ههربوّیه کردیّیه سهر میر و وتی : جوامیّر له خوّشهویستان و خزمهت کارهکانی توّیه لهو سنورهدا و بوّچی لهشکر دهبهیته ئهو شویّنه ؟

من داواکارم ئهگهر خهیالی شهرت لهگهلیان ههیه ، عهفو یان بکهی ، ئهگهر ئهم کاره بکهی ئامادهیه که بو خزمهتتان بیت .

وه لَّامي نامهي مهر عه لي خان بوّ جواميّر و هاتني بوّ ئوّردوگاي مير

مهر عهلی خان به دلیّکی پرهیوا و ئومیّدهوه هاتهوه ، وهلّامی نامهکهی بق جوامير ناردهوه و وتى : خهمت نهبى كهبهخت لهگهلتايه . جوامير نامهکهی خوینندهوه و دلی زور شاد بوو ، ئینجا هاوریکانی کوکردهوه و بهرهو لای میر ریکای گرته بهر و دووسهد کهسی لهگهل خویدا برد ، که ههمووی کوری چاك چاك كاتيك روويان كرده دهشتی زههاو و بينی لهههرلاوه خيّوهت ههلدراوه دلّي داخورياو وتي : ئهم لهشكره لهخوّيهوه نه هاتووه و من خهریکم به ده ستی خوّم به ره و گوّر ده چم . هه روّیه به هاوریکانی وت: که من ده روم به رهو خیمه که ی میر و ئیوه ش له ده وری لهشكرهكه دا خوتان حهشار بدهن ، ئهگهر زانيم جوريكه ههر كهشمشيرهكهم شهوقی دا له ههموو لاوه هیرش بکهنه سهر لهشکرهکهو ماوهیان یی مهدهن و له مردن مهترسن ، چونکه ئاکامی دونیا جگه لهمردن شتیکی تر نییه . جوامیر ورده ورده بهرهو لای خیمهکهی میر بهری کهوت و سهری بو دانهواند و لهبهردهم میردا داوای لیبوردنی کرد . میر پینی وت : تو خهمت نەبى بۆشەر لەگەل تۆ نەھاتووم ، بەلكو لەلايەن شاى عەجەمەوە ھەوالمان ينگهيشتووه ، كەلە سىنورى كەركوكەوە يياونكى دلنىرى كورد كەخيل و عهشیره و سواریکی زوری لهگهلدایه ، لهگهل سولتانی روم ناکوکی ههیه و هه لهاتووه لهم ناوچه یه دا خوّی حه شار داوه . بوّیه داواتان لیّده کهم لهگه ل چەند سواریکدا برؤن و له خاکی ئیران دەریان بکهن . ئەمە خواستى شاى جیهانه و دهبی نهم کاره بهباشی ببهی بهریوه و ناژاوه گیر لهم سنورهدا نههێڵیت . جوامێر وتی : شا فهرمانی چی بیّ من ههرئهوه دهکهم و سهر و مالم لهریکهی ئهودایه . جوامیر بهم شیوهیه ههلس و کهوتی کرد و دلی میری هینایه جی ، میریش بهنهرمییهوه لهگهلیدا دوا . میر وتی : ئهم شهو ليّره بميّنهوه و بهياني بهرهو ئهوناوچهيه بچوّو ئيّمهش بهدواتا ريّ دەكەوين . بەم شيوەيە جوامير لە خيمەكە ھاتەدەرى و تۆزيك بى خەم بوو.

راسپاردنی جوامیر بۆ دەرکردنی فەقى قادر لە خاكى ئیران

پوژیک دوای خور کهوتن لهشکر سانیان گرت و میر گهورهی خیلهکانی بانگ کرد و ههموویانی خهلات کرد . پاشان جوامیری بانگ کرد و وتی : فهرمانی شا ئهوه یه کهلهناو چه ی کهرکوك کهسیک بهناوی فه قی قادر له گه لا قهیسه ری پورمدا به شه په هاتووه و له شکری کوکردو ته وه ، شای عه جه داوای کردوه که نه م گرویه شه په خوازن و ده بی له ئیران ده ربکرین و بدرینه و ده بی داوای کرده وه ده ست سالاری پوم . تی له گهایان دو ستی و خوی شت بدرینه و ما دوانی ، ده بی واز له دو ستایه تییان به ینیی سته فه رمانی شا به جوانی به پیوی سته فه رمانی شا به جوانی به پیوی به بین و بردنیان . جوامیر که نه مه ی بیست زانی که هیچ پیگا چاره یه ک نهماوه سه ری به رز کرده وه و تی : نه گه ر چی نه وان خرمی منن ، به لام فه رمانی شا له لای من گرده و و ده چم ههموویان ده کوره .

جـوامير لـه پاش ئهمـه گهرايـهوه بـو شـوينى تايبـهتى خـويى و كۆبوونهوهيـهكى ساز كـرد ، هـهتا پـرس وراى هـهموان سـهبارهت بـهم مهسـهلهيه بپرسـينت .پاشـان رووى كـرده هاوريكانى وتـى : لهگـهل پرسـياريكى زور ناخوشـدا روو بـهروو بوومهتـهوه ، ئـهويش شـهر كردنه لهگـهل خزمـى خـوم ، كهئهمـه وهكـو لهكهيـهكى نـهنگ هـهتا ههتايـه دهمينيتهوه ، ئهگهر بهقسهى ئهوانيش نهكهم ، خراپ ترم بهسهر دينن و تاسهرم نهكهن بهدارهوه ليم ناگهرين .

یهکیک له هاوریکانی جوامیر وتی: ئهی گهورهم دل لهدل مهده، بهروالهت لهگهل خزمهکانی خوتدا شهر بکهو لهژیریشهوه لهگهلیان دوست به (۱۲۰).

⁽۱۲۰ میرزا ئه حمه د ئیلهامی (محهمه د عهلی سولتانی) ، فه تحنامه ی حسام الملك ، تاران ، سالی ۱۳۸۶ ی هه تاوی .

به نگه نامهی عوسمانی سهبارهت به فهفی قادر

پاش ئهوهی له سالّی ۱۸۸٦. زفهقی قادری ههمهوهند به خوّیی و دووسهد سوارهوه لهلایهن ئیّران و دهستهی جوامیّرهوه تهنگهتاو دهکریّن ، ئینجا بهرهو لای عوسمانییهکان دیّن و داوای عهفو دهکهن .

ئەمەش يەكىك لە بەلگەنامە عوسمانىيە گرنگەكانى سالى ١٨٨٦.ز سەبارەت بە ھەمەوەندەكان دەلى :

به ڵگهنامهی ژماره (۲٦)

له (۷) جمادی الاولی سالمی ۱۳۰۶ی کوچی ژماره (٤٨٨)

قبول کردنی چهته ههمهوهندهکان کهله ئیرانهوه هاتوون و نیشتهجی کردنیان: ((راکردنی یهکیک لهسهرانی چهته ههمهوهندهکان کهناوی فهقی قادره بهیاوهری ۲۰۰ سوار ، ئهمهش لهبهر روشنایی ئهو تهلهگرافانهی له موسلهوه پیمان گهیشتوون ، ههروهها بهگویرهی بروسکهی روزی (۷) ی جمادی الاولی سائی ۲۰۰۵ی کوچی سوپای شهشی عوسمانی ، چهتهکان داوای دالدهدانیان له دهولهتی بالاکردووه))

لهبهر روّشنایی ئهم تهلهگرافه ئهم بریاره درا:

(لهبهر پۆشنایی بروسکهی ناوبراو ، فهقی قادر که ۲۰۰ سواری لهگه لادایه قبول کیراو بپیار درا ههمهوه نیده کان که سینوره وه پاییان کیردووه دالده بدرین . پیو شوینی پیویست پهیپه و کراوه و ئه و جییانه ش دیاری کراون که چه ته کانی تیدا نیشته جی ده کری . ویلایه تی موسل و وه زاره تی ناوخو و سهر عهسکه ریش لهم باره یه وه ئاماده کرانه و ه (۱۷) .

99

دکتۆر عەبدوڵا عەلياوەيى ، كوردستان لەسەردەمى دەوڵەتى عوسمانىدا ، سلێمانى ، چاپى يەكەم ، ساڵى ٢٠٠٤.ز ، لاپەرە ١٠٥ .

راسپاردنی جوامیر له لایهن ئهمیرهوه بو گرتنی حهسهن کوری رهحیم

ئەو كۆمەن هەمەوەندەى كەلەگەن فەقى قادر بوون ، ھەمىشە لەلايەن عوسمانىيەكان و ئىرانەوە راو دەنران ، كاتى عوسمانىيەكان دەكەنە سەر ئىران كە فەقى قادر و جەماعەتەكەى تەمى بكرىن ، ئىرانىش دەكاتە سەر جوامىر كەلە ئىران دەريان بكات . يەكىك لەو پياوە ناودارانەى ھەمەوەند ناوى حەسەن كورى رەحىم دەبى ، جوامىر كەئەمەى پى دەنىن ئەويش ئىسماعىل خانى برايى و عەزىز بەگى شەرەف بەيانى بۆگيان حەسەن دەنىرىت . حەسەن پياوىي ئازاو بەغىرەتەو خۆى بەتەنيا لابى دووسەد دەنىرىت . حەسەن پىاوىي ئازاو بەغىرەتە خۆى بەتەنيا لابى دووسەد سوار ناكاتەوە .

هاوریکانی جوامیر لهژیرهوه حهسهن ئاگادار دهکهنهوه ، کاتیک کهئیمه بهرهو لات هاتین توش ههلبی ، سوارهکانی جوامیر کههاتنهوهو وتیان ههتا ئیمه چوین ئهوان ههلهاتن . میر که زانی فیلیان لیکردووه ئیسماعیل خانی خسته زیندانهوه (۲۸).

هەلبژاردنى شا موراد خان بۆ شەر لەگەل حەسەن

له خیّلی ههمهوهندهکانی کرماشان پیاویّکی زانا و زیرهك بهناوی شا موراد خان، کهخوّشهویست و گهورهی ههمهوهندهکان بوو. ئهم پیاوه ههلبژیردرا بوشه لهگهل حهسهن. شاموراد لهبهردهم میردا کرنوّشی برد و وتی: من دهچم حهسهن قوّل بهست دهکهم و دهیهینمه لای جهنابتان. شاموراد ئهمهی ووت و هاتهدهر و چهند پیاویّکی ئازای لهگهل خوّی برد، پاشان روی کرده ئهو شویّنهی کهئهوانی لی نیشتهجی بوون.

⁽۱۸۰ میرزا ئه حمه د ئیلهامی (محهمه د عهلی سولتانی) ، فهتخنامه ی حسام الملك ، تاران ، سالی ۱۳۸۶ ی ههتاوی .

کاتیک گهیشته جی ، نه راندی و وتی : له کویی ؟ من هاتووم بو شه ر له گه ل تو تا کوتایی به ژیانت بینم . دووسوار به پرتاو به رهو لای شاموراد هاتن ، به لام ییش ئه وه ی بگه نه جی یه کیکیانی به فیشه ک کوشت .

یه کیک له سواره کان که نه مهی بینی و نه راندی و هاته مهیدانی شه ر و وتی : نهوه کی بوو توانیتی نهم یا له وانه بکوژیت .

شاموراد کهنهمه ی بیست نه راندی به سه ریدا و وتی که م لافی نازایه تی لیبده ، نه وا من هاتم له گه ل نه مه داو فیشه کینکی دا له قولنی راستی و له گه ل نه مه یان بینی ، حه سه ن و هاو رینکانی بلاوه یان لینک رد شاموراد و هاو رینکانی سه ری کو ژراوه که یان بری و سه رکه و توانه بو به رده می میر هینایانه و ه

رۆشتنى جوامير ئەگەل گروپيك سوارەى گۆران بۆ دەر پەراندنى سوارەكانى فەقى قادر

رۆژى دوايى كەخۆر دەركەوت ، مير بانگى جواميرى كرد و پينى وت كەلەو خيله زۆريان ماون ، بەشيك لەلەشكرەكەى من ببەو لە خاكى ئيران دەريان بكه . جوامير لەگەل گروپى گۆران و بەفەرمانى مير شەو و رۆژ لەو ناوچەدا مانـــەوە ، تاقيـــان ئى بـــرين و ھەركەســـيكيش بـــەديل گـــيرا بـــۆلاى مــير هينايان ، ميريش ئەم كارەى زۆر يى خۆش بوو (۱۷۰) .

1.1

میزا ئهحمه د ئیلهامی (محهمه د عهلی سوڵتانی) ، فهتحنامه ی حسام الملك ، تاران ، ساڵی ۱۳۸٤ ی ههتاوی .

⁽۲۰۰) ههمان سهرچاوه

نووسینی نامه له لایهن قهیسهرهوه بۆ شاههنشای ئیران

میزا ئهحمه دئیلهامی (محهمه عهلی سولتانی) ، فهتحنامه ی حسام الملك ، تاران ، سالی ۱۳۸۶ میزا ئهحمه د1778 در ۱۳۸۶ مهتاوی .

سهردانی محهمهد پاشای داغستانی بۆکرماشان و دارشتنی پیلانی لهناو بردنی جوامیر

سهرداری پوّم نامهیه کی بوّ حاکمی کرماشان نووسی . کهمن ئاواتم ئهوهیه که پوّرژیّك پای شههریاری ئیّران ماچ بکهم، ههروه ها پیّکهوه قسهبکهین و دهعوه تی بو پوّم بکهم، تابتوانین لیّره میوان داری بکهین و لهخزمه تی دابین ، میر ولّامی سهرداری پوّمی دایهوه وتی: من لهفهرمانی شا لانادهم و بهشای پادهگهیهنم، ئهگهر پوخسه تی دام ئهوادیّم .

لهلای مهسعود شاوه پهیام هات که داوا لهمیری کرماشان دهکات ، که ئه و دهعوه تی سهرداری پوم بکات . سالاری پوم وتی من له لایهن پور شاوه دهستوری هاتنم نیه بو ئیران ، ئهگهر تو پیت خوش بیت ئه وا ئیمه ش حه دهکه ین ببیت به میوانمان ، ئیمه له سنوری ئیران و پومدا ههرچیت پی خوشبی واده که ین .

میر و لهشکرهکهی بهره و سنور به پی که و تن ، له و لاشه و هه و ال درا که سالاری له شکری پومیه کان وا خه ریکه به ره و لات دینت . میر ده ستوری دا که ئیوه ش زور به گه رمه و پیشوازیان لی بکه ن . گه و ره کان له سه رفه مانی میر هه درکام به نوبه ی خویان به گه رمی پیشوازییان کرد . له پیشدا سواره کانی سه نجاوی و پاشان صحبت اله خان ، له گه لا سی سه د سواردا و دوای ئه و حوسه ین خان له گه لا سه د سواری هه مه و ه ندا پیشوازییان کرد (۲۷).

هاتنی محهمه پاشای داغستانی بق ئیران بهمهبهستی پیلان دارشتن بوو، که جوامیر لهناو بهرن ، بهمهش لهگهل حسام الملك حاکمی کرماشان پیکهوه ریک کهوتن ، کاتیک محهمه پاشا دهگاته قهسری شیرین ، جوامیر هیچ گرنگی یینادات و ییشوازیشی لی نهکرد .

میرزا ئهحمهد ئیلهامی (محهمهد عهلی سولتانی) ، فهتحنامهی حسام الملك ، تاران ، سالی ۱۳۸ ξ ی ههتاوی .

ههرچهنده محهمه د پاشا که نیازی بوو سهردانی جوامیر بکات ، ئهمه ئهوهندهی تر محهمه د پاشای رق ئهستور تر کرد ، تا زیاتر بیر لهوه بکاته وه جوامیر زووتر لهناو بچیت (۲۲) .

حسام الملك و محهمه پاشا كاتى پيكهوه دانيشتن ، سالارى ئيرانى وتى : دەرگاى ههوانه زيرهكان بكهنهوه و ئهنگوستيلهيهكى ئهلماسى پيشكهش به محهمه پاشا كرد ، ههروهها خهلاتى دا بهههموو لهشكرى روّم و ههموويانى خوشحال كرد . بهم شيوهيه سالارى ئيران و روّم چهند شهو بهخوشى لهگهل يهك پيكهوه بوون ، دواى ئهو ماوهيه محهمه پاشا بو روّم (عيراقى عوسمانى) گهرايهوه .

جوامیریش پاش روشتنه وهی محه مه پاشا که و ته کوبوونه وه له گه لاها و روز م ته نیا له به را بردنی می دانیشتنی سالاری ئیران و روز م ته نیا له به را بردنی ئیمه یه .

کهسیک لهدار و دهسته کهی جوامیر که ئهمهی زانی ههمووی پوخت بو ئهمیر تومان گیرایه وه ناگاداری وه زعه کهی کرد . هه رله و کاته دا ته له گراف کرا که ده بی جوامیر و دار و دهسته کهی ههموو دیل بکرین و بو باره گای شا بیان هینن ، میر که نهمه ی بیست زور شاد بوو ، جلی شه پی پوشی و ناماده ی شه پر بوو ، کاتی جوامیر نهمه ی زانی ده رپه پی و پووبه پرووی میر بووه وه .

_

[.] دەست نووسەكەى حەيدەر عەزيز خەسرەو ئاغا $^{(vr)}$

میر (حسام الملك) كهئهمهی بینی نه راندی و وتی : هیرش به رنه سه ریان و زهوی بشون به خوینیان ، كهله شكر فه رمانی میریان بیست له چوار لاوه ده ركه و تن و هیرشیان هینا .

لهم لاشهوه جوامير و دار و دهسته کهی تيوه چوون. له شکری مير که جواميريان بيني ييادهيه و بهسهر ئهسيهوه نيه . لهچوار لاوه دهوريان دا . حوسهین خانی فهراش باشی وهك و شیر نهراندی و كهمهنی بو خست و دای بهزهوییدا . دهست و یییان بهست و کوتیان خسته مل ، باقی سوارهكانى جوامير ههرچى كوژران ئەوانەشى كە مانەوە ھەلھاتن . سـوارهكانى مـير شـوينيان كـهوتن ، دوونـاودار لـهخيلّى سـهنجاوييهكان كهناويان خهسرهو و شير خان بوو، كهوتنه دواي سوارهكاني جوامير و دەسىتيان بەكوشىتنيان كىرد، لەناكاو خەسىرەو فيىشەكيكى بەر كەوت و سواره کانی میر گهیاندیانه شوینیک بو دهرمان کردن . له لایه کی ترهوه سولتان گۆران (عەلى سولتان قەلخانى) فيشەكيك بەر خۆي و ئەسيەكەي كەوت ، ياشان لە ئەسىيەكەي كەوتە خوارەوە ، بە يىادەو بى ئەوەي گوى بدا برینداره شهری دهکرد . یهکیک له سواریکی جوامیر کهبینی پیادهیه كەوتە شوينى و دەست ريرى ليكرد كە بيكورى ، بەلام سولتان گۆران خوی دایه پشت بهردیک و لهناکاو بوی دهرپهری و غهرقی خاك و خوینی كرد . ئەو رۆژە تانزىك نىوە شەو شەركرا و سوارەكانى عەشىرەتەكانى كرماشانيش يارمهتييان دهدان ، زۆريان كوشتن و بەسەركەوتوپى بەرەو لاي مير گهرانهوه (٧٤).

میرزا ئهحمهد ئیلهامی (محهمهد عهلی سوڵتانی) ، فهتحنامهی حسام الملك ، تاران ، ساڵی ۱۳۸٤ی ههتاوی .

هيرش كردنه سهر قه لااى جوامير له لايهن حسام الملك

حسام الملك و خویی و لهشكرهكهی له ههموو لایهكهوه هیرشیان كرده سهر قه لای جوامیر و دهوری قه لاكهیان دا . میر كاتیک كهبینی چهكدارهكانی ناو قه لاكه بهرگری دهكهن ، توپیکی هیناو بهرهو پرووی دهروازهی قه لاكه به دابه ست و دهروازه كهی بهتوپ له پیسشه دهرهینا ، له شكر چونه ناو قه لاكهوه ههموو كه س و كارهكانی جوامیریان بهدیل گرت ، ژن و مندالهكانیان سیاردن به كویخایه ، ههرچی پیاوهكانیشه ههموویانی له زیندان توند كرد . میر كاتیک كه شهر سهركهوتنهی بینی دهستی كرد به پاپاندنه وهو وتی: خودایا ئهم شكو شانازییه تو پیت دام ، ئهم سهركهوتنه تو كردت به نسیبی من ، خودایا زور سویاست ده كهم (هم) .

بــهر قهڵای جوامێر کرياوه پهمه جوامێر بهخهنجهر تورکان بهقهمه

به خاك سپاردنی ئه و كه سانه ی كه له م شه ره دا كوژران و ناردنی مه حموود خانی سه نجاوی بو گرتنی براكه ی جوامیر

میری دلیّر تهلقینی شههیدانی خویّند . ههموو ئهو کهسانهی که کهسیّکیان بهدیل گرتبوو خهلاتی کردن . لهخیّلی سهنجاوییهکان کهسیّکی بهناوی مهحموود خان نارد بو دهشتی زههاو بو گرتنی براکهی جوامیّر . مهحموود خان چهند سواری لهگهل خوّی برد و بهریّکهوت لهگهل سوارهکانی براکهی جوامیّردا پوبهروی یهکتری بوونهوه ، لهنیّوانیاندا پالهوانیّك ههبوو بهناوی حهیدهری کاکه پهش ، کههاته مهیدانهوه یهکیّك له سوارهکانی مهحموود خان فیشهکیّکی ییّوهناو دهشت و دهری لهخویّن سور کرد . دوای ئهمه

 $^{^{(\}circ)}$ میرزا ئهحمهد ئیلهامی (محهمهد عهلی سولتانی) ، فهتحنامهی حسام الملك ، تاران ، سالی $^{(\circ)}$ میرزا ئهحمهد ئیلهامی (محهمه عهلی سولتانی) ، فهتاوی .

کوریکی حوسین خان هاته مهیدانه وه ئه ویش کو شرا . دو شنان بویان ده رکه و ت که ناتوانن به رهنگار ببنه وه ناچار هه لهاتن ، ئه مانیش سه ری ئه و دو و که سه کو شراوه یان هینا و خستیانه به ریای میر (۲۷).

ناردنی کلیعلی خانی کیشگچی باشی بو گرتنی جافهکانی مورادی

میر یه کیک له گهوره کانی به ناوی کلبعلی خان هه لبژاردو وتی : بچو بو شه پله گه ل خیلی جافی مورادی (ئهمه به رهی ئه و جافانه بوون که کاتی خوی حهمه پاشای جافیان کوشت) له ناویان به ره ، کلبعلی خان به ره و خیلی جاف به ری که وت و له گه لیان پوبه پو و وه وه پیش ئه وه ی له خه و هه ستن ههموویانی دیل کرد ، که میر ئه مه ی بینی زور خوش حال بو و سه دان ئافه رینی له کلبعلی خان کرد (۷۷).

هاتنی دهستور له لایهن شههریار تاج بهخشهوه بو میری دلیر کهجوامیر و هاوریکانی بکوژیت

رۆژى دواتر لەلايەن ناسىرەددىن شاوە دەسىتور ھات بۆ مىر و دەلىن : جوامير و هاوريكانى بكوژەو رەحميان پى مەكە ، هەرەوھا سەريان بېرە ، مىرى دلير كەئەم تەلەگرافانەى پيكەيشت دەستورى دا بەيانى ئەو رۆژە بەناوى شاھەنشاوە خوتبەيەكى خويند ، سەرى دىلەكانيان بىرى و لەگەل كاروانىك رەوانەى ئەسفەھانيان كرد و بەم شىرەيە ئەم بەسەر ھاتە كۆتابى يىلات .

ههرکهس ئهو سهرانهی دهبینی خوشحال دهبوو ، بهم شیوه میر بهرهو لای شا پیگهی گرتهبهر، کهگهیشتنه کرماشان شار پر بوو له ههل ههلهو

میزا ئهحمه د ئیلهامی (محهمه د عهلی سوڵتانی) ، فهتحنامه ی حسام الملك ، تاران ، ساڵی ۱۳۸۶ ی ههتاوی . 1۳٨٤

⁽۷۷) ههمان سهرچاوه .

خۆشى ، ژن و مندالهكانىشى ئازاد كىردن و دايىه دەسىتى كويخايىهك لەقەسىرى شيرين (۲۸).

گروهی زیاران دیو شریر بریدند از تن سر نابیکار خلیفه که بد قاضی آن گروه بریدند سر از تنش خوار زار

که بودند در بند محنت اسیر زمین گشت از خونشان پرنگار کز او بود در حیله شیطان ستوه سسر آمد بندان بدگهر روزگار

ييشبينى لاجين دەربارەي نەمانى جوامير

میرزا ئهحمهد ئیلهامی (محهمهد عهلی سوڵتانی) ، فهتحنامهی حسام الملك ، تاران ، ساڵی $^{(\wedge)}$ میرزا ئهحمهد ئیلهامی (محهمه عهلی سوڵتانی) ، فهتاوی .

ئەمەش شيعرەكەي لاچين (۲۹):

لاجين حواله

حكمى نسه باطن به ين حواله پير مسوسى نهيان مُهر نه قواله بستانو لسيشان وعده يكساله چبگ چسابگى چفتى چلبى نگسين داوود مُهر حلبى داوود تعيين بى چون باز شاهين ديشت نفرق سر سردار خائين مغزش بر اُورد و چنگال و چنگ داتش پيچنا و حسطيطه تن مُهر حسلبى سندشان چنه مُهر حسلبى سندشان پنه قسواى خره ديز بخشاشان پنه تمام بى تاريخ شر اُراى شر جو پيكسياو تير قُلسه دالاهسو پيكسياو تير قُلسه دالاهسو وعده يكساله ييرموسى ضامن وعده يكساله ييرموسى ضامن

نهریمان سوبحانی ، کتیبی شهر باستانی قصرشیرین ، کرماشان ، سالی ۱۳۸۰ی ههتاوی ، $(^{(Y)})$ نهریمان سوبحانی ، کتیبی شهر باستانی قصرشیرین ، کرماشان ، سالی ۱۳۸۰ی ههتاوی ، $(^{(Y)})$

چەند بەڭگە نامەيەك دەربارەي جوامير

بەلگەنامەي يەكەم

ژمارهی به لگه: ۷۲

بابهت : دور خستنهوهی جوامیّر ئهحمهدهوهند (ههمهوهند) .

ميْژوو ۱۱ ربيع الثاني ۱۳۰۶ ه. ق

بەلگەنامەيەكى سىياسىي ئيران بۆ سەفارەتى گەورەي عوسمانى دويننى له گه ل به ریزتان دهربارهی جوامیر گفتوگومان کرد ، لهم بارهوه دهست نووسى باوەر يېكراوى سولتان (ناظم الملك) دەرچوه ، بريتييه لهوهى کهناوچهی قهسری شیرین و زههاو و دهوروو پیشت له زولم و زوری ههمهوهندهکان دهنالیّنن . بو ئاسایش و ئهمنی ریّگاو بان جوامیّر ئاگادار دەكەينەوە ، بەبرىك يارە رايان دەگرين و مافيان ياريزراوە ، موچەيان بۆ دەبرینهوه تا ئهو کاتهی لهلایهن (باب عالی) یهوه بهلگهی رەسمیمان ييدهگات و دلنيامان دهكهن لهوهي كهوا جوامير و لايهن گراني دوور خراونه ته وه ، يان لهناو بران يان بو ويلايه تى دوور تر دوور خرانه وه . ههرچهنده ئهمهش لهرووی سیاسی و شهخسی جوامیرهوه گرنگ نیه ، به لام ئه و و لایه ن گرانی ههمیشه له دهست دریدری و شهرهنگیزی بهردهوامدان ، کاری ئهمانه وای کردوه که لهنیوان ههردوو دهولهتدا رهنگی ترى گرتوه كه (وكلاي عظام) دهولهت له عوسمانييهكان بهتهواوي لهئهمن و ئاسايش سنور مەئيوس بووه . لەم بارەيەوە ئەگەر ئەمانە دەر نەكرين تاوانی زیاتر روو دهدا ، ستهم لیکراوان و ستهم کاران وهك خویان دەميننىەوە ، ئەگەر ئەوانە بەبى سىزا راببورن ئەوا لەوانەيە، كەھەليان بۆ هه لکه وت جاریکی تر خویان بگهیهننه سهر خالی سنور ببنه هوی شهرو ئاژاوه ، خاكى ئيمهو ئيوهش بكهنه جيگاى يهلامارو هيرش بردن .

لهدوور خستنهوهیان تهنها ئهمن و ئاسایش مهبهستمانه ، ئیستاش کاتی ئهوه هاتووه داد وهری و ئینساف و مافی خه لك و وهفاداری ببیته

حاکم ، ههریه که لهههردوولا به ئهمن و ئاسایش بهسهر بهرن . ئهولیای فهخامی ئیران دهیانهوی ئهم کاره بن بر بکریت (۸۰).

بەلگەنامەي دووەم:

ژمارهی به لگه: ۷۳

بابهت : دوور خستنهومي جوامير ئهحمهدهوهند (ههمهوهند) .

هه لبزاردهی به لگهی سیاسی ئیران و عوسمانی (ج، ۲، ۷).

نامهی بالویزی عوسمانی لهئیران بو وهزارهتی دهرهوهی ئیران

نامهی به پیریزتان که له کاتی ۱۱ ربیع الثانی ۱۳۰۶ ه ، ق ده رچوه ده ربارهی دانیشتنی من و به پیروتان له بارهی جوامیر و لایه نگرانییه وه ، که پوژی چوار شهممه (۱۰) ی ئه م مانگه کرا . به ناشکرا پای ده گهیه نم که ده و له تده رباره ی جوامیر و لایه نگرانی هه رگیز مووچه یان پی نادات ، هه روه ها هیچ به لگه نامه یه کیان پی نادات بو سازش ، ده بی له ئیران ده ربکرین یان ته سلیم بکرین یا خود له سنور دوور بکرینه وه ئه مه بوچونی (باب العالی) یه مه گهر ئیمه ش به ته رازووی عه دل و حه ق سه یر مه سه له کان بکه ین له پووی سیاسییه وه ده بو کاریکی وامان بکردبایه تا ئه و هه موو زیان و خه ساره ته دو باره نه بوایه ، به لام باب العالی سوره له سه رئه وه یکه هه رگیز سه نه د و موجه به م جوّره که سانه نادات . هه رکات ویستان بو دور خستنه وه ی یان ده رکردنی جوامیر ئه وا ئیمه ش ئاماده ین ، به لام ئیوه ئه گه ر ویستان بو ده رک ده یک ده رک ده یک یک ده یک یک ده یک یک ده یک ده یک یک ده یک یک ده یک ده یک ده یک یک ده یک دک داخت یک ده یک ده یک ده یک ده یک ده یک دک ده یک در یک ده یک ده یک ده یک در یک ده یک ده یک ده یک در یک

^(^^) حهیدهر بهتویی ، کورد و پراگندگی او در گستره ایران زمین ، تاران ، سالی ۱۳۷۷ی ههتاوی ، لاپهره ۲٤٤ .

بەلگەنامەي سىپيەم:

ژمارهی به لگه: ۷۶

بابهت : زولم و زوری ههمهوهندهکان

ميزوو: ١٣٠٤ ه، ق

هه لْبرْاردهی به لْگهنامهی سیاسی ئیران و عوسمانی (ج، ۲، ۲۰۳) نامهی صدر الأعظم (أمین سولطان) بق حاکم کرماشان

تەلەگرافى جەنابى عالى گەيشت لە تىبىنىيەكانى رابردوودا دەلىنى : يەكەم ھەرچى دەربارەى دىلەكانى ھەمەوەندە كەسى تر مەنىرن ھەرچى تر ھەيە لەگەل مال و مندالى جوامىر لاى خۆتان لە كرماشان ئاگاداريان بىن . دووەم : دەربارەى ھەمەوەندەكان(باب العالى) دەفەرموى : زۆر مەحاللە كەلەنىوان سىلىمانى و موسىل جىگايان بىق دابىن بكەين ، بەلام ئەوەى يىويستە لەم بارەوە لە ئەسىتەمبول و تاران لەگەل سەفارەتەكان گفتوگىق دەكرىت ئىوەش ئاگادار دەكرىن (۱۸).

حاجی سهیاح له پهرتوکهکهیدا بهناوی (خاترات حاج سیاح) هوه یه له لاپه په (۲۲۹) دا . لهسهفهری کدا بق قهسری شیرین باسی ئاو و ههوای ئه و ناوچهیهدهکات و ده نیت : قهسر جیگایه کی زقر خقشه ، به نام ئیره ش وه کو زقر جیگای تر پیسه ، پیاو سهری سوپ دهمینی له و خیزانانه ی که سالانه زیاتر لهسه د ههزار که س جگهله کاروان و بازرگانه کان ههر میوان و زیاره ت که ربق ئه و ناوچهیه دین و تیپه پ ده بن . خه نکانی ده و نهمه ند و پیاوی زاناو شازاده کان و بازرگان ، ههروه ها خه نکانی ده و نیرانی که له و شوینانه دان دهمانه و ها تووچویان به سهری به و و ، بق چی که س بیری شوینانه دان دهمانه و ها تووچویان به سهری باش و خاوین ، ههروه ها میوان له و نه کرد ق ته و که نام و که نام و که نه و نه نام اله و نام و نام

^{(&}lt;sup>(^)</sup> حهیدهر بهتوّیی ، کورد و پراگندگی او در گستره ایران زمین ، تاران ، سالّی ۱۳۷۷ی ههتاوی ، لایهره ۲٤۸ .

ببینته هۆی حهسانهوهی خهلك و خوشی قازانجیکی باشی دهست بکهوینت. بهههر حال لهکوشکی باخی نویی حکومهت نیشتهجی بووین ، پاشان بو سبهی سوارهکانی عهلی مورادخان ئیمهیان گهیانده پردی زههاو ، بهه بهه چ جیگایه کی باش و چ ههوایه کی لهباری بو کشتوکال و دار و درهخت ههیه . لهسهردهمی پاشاکانی ساسانی ئهم شوینه پر بوو لهئاوهدانی و قهله بالغی ، لهسهر پرده که نیشته جی بووین زور پیس بوو ، ویستم لهزههاو بگهریم و کهمیک گهشت و گوزار بکهم ، کاتی لهگهل یهکیکدا پویشتم ههندی چادر و ئهسپی بهسراوهم بینی که دیار بوو لهکهسانی جوامیر بوون ، مروّق دوستی و میهرهبانییان نواند . وتیان (کچهکهی بهسهد سوارهوه ئامادهی شهر دهبیت) .

جوامیر تفهنگ و فیشه دانه که ی پیشان داین ، ئه م جوامیره سهروکی خیلی هه مه وه ند بوو ، که له سه ر سنوره کانی عوسمانی و ئیرانی درایه تی هه ردو و لایانی ده کرد .

جـوامیْر ههندین جار بهناوی خه نکی پهش و پووت (رهعیهت) ی عوسمانییه وه شاناوی بو سهر ئیران دهبرد ، ههروه ها زور جاریش بهناوی ئیرانی بوون سهرکیشییان بو سهر و ناتی عوسمانی ده کرد .

جوامیر لهلایهن ناسرهددین شاوه موچه و بهخششی پیدرا بوو ، ههروهها فهرمان رهوایهتی قهسری شیرین و زهها و ، ههروهها پاراستنی ریگاو بانیشیان به و سیاردبوو .

جوامیر له قهسری شیرین کوشکی ههبوو ههروهها دهستهیهکی ئازاو نهبهردی لهگهلدا بوو^(۸۲).

-

^{(&}lt;sup>۱۸)</sup> حهیدهر بهتویی ، کورد و پراگندگی او در گستره ایران زمین ، تاران ، سالی ۱۳۷۷ی ههتاوی ، لاپهره ۲۰۱ .

حاجی سهیاح له سائی ۱۳۰۲ی مانگی ۱۲۹۳ی ههتاوی لهدوای زیارهت کردنی کهربهلا بهرهو ئیران دیشهوه ،لهلایهن جوامیرهوه لهقهسری شیرین زور ریزی لیدهگیریت .

سهفهری دووهم کهبهنیازی زیارهتی کهربهلا بوو له پینی (تویسرهکان) و (کهنگاوهر) و کرماشانهوه هاته ناو قهسرهوه هیچ شتیکی تازهی نهبینی جگهلهوهی که حوسین خانی حسام الملك له دوای سویند خواردن بهقورئان و دلنیاکردنی تهواو ، جوامیری کوشتبوو ، مال و حالی بهتالان بردبوو ، ههوهها ژن و مندالهکانی دهستگیر کردبوو .

حاج سیاح پاش گهرانهوهی له زیارهتی کهربهلا بهرهو ولّات ، کاتی بهرهو کرماشان دهچیی ، کهئه کهسه که فلّامهرز سولتانی بهبی تاوان کوشتبوو، ههروهها ئه و شهرمهزارییهی بهسه ر مال و مندالی جوامیردا هینابوو (پاش تالّان کردنی مال و سامانیان) ، لهگهل ئه و ههموو پارهو پولهی پیکهوهی نابوو ئیستا خوّی لهخاکی رهشدا نووستوو وهو میرات گرهکانی سهرقالی بهش کردنی ئه و مال و سامانهن (۸۲٪).

پیشینهی میرژوویی و رووداوه میرژووییهکان

یهکیک له پرووداوه میپژووییهکانی سهردهمی شاموراد خانی ئهحمهدهوهندی بهتویی بریتی یه لهوهی، که یهکیک له کوردهکانی عیراقی ئیستا که ناوی جوامیری ئهحمهدهوهندچهلهبی بوو، له سالی(۱۸۸۰ . ن)(۱۲۹۸)ی کوچی هیرزیکی پیکهوه نابوو، دهشتی زههاو و قهسری شیرینی کردبوو به شوینی چالاکی خوی ، ههروهها قهلایهکی قایم و پایهداری دروست کردبوو به ناوی ئهوه وه ناسرابوو . بهپیی پیویستی بارودوخهکه لهکاتی مهترسیدا جاریک خوی بهئیرانی یان عیراقی دهناساند . لهو سهردهمهدا کومهلی له

112

حهیده ربهتویی ، کورد و پراگندگی او در گستره ایران زمین ، تاران ، سالی ۱۳۷۷ی ههتاوی ، لاپه په -72 .

بنهمالهی شازادهکانی قاجار بهمهبهستی زیارهت بو شوینه پیروزهکانی كەربەلا و نەجەف دەچىن ، لەلايەن چەكدارەكانى جواميرەوە كەوتنە بەر هيرش و ههموويان رووت كردنهوه . ئهوانيش وازيان لهرؤيشتن بو زيارهت هيناو بهرهو ئيران گهرانهوه . ناسرهددين شايان ئاگادار كردهوه كهبههوى نهبوونی ئهمن و ئاسایشی ریگاو بانه کانی ولّات ، شتیّك روویداوه که بوته هۆى بيدورمەتىيەكى زۆر بۆ بنەمالەى قاجار . ناسىرەددىن شا بە خيرايى نامهیهك بۆ حوسین خانی حسام الملك دهنووسی و داوای دهستگیر كردنی جوامیری لیده کات . ههروه ها داوای پاراستنی ریگا و بانه کانی کرد بهمهبهستی هاتوچۆی زیارهت کهرهکانی کهربهلا . حاکمی کرماشان ههموو سهروّك خيّلهكانى ناوچهكهى بانگ كرد و لهگهلياندا لهبارهى دەستگيرى جوامیرهوه راویدژی کرد ، یاشان به (شا مورادخان) ی سیارد کهیان دەستگسرى بكات يان بيكوژيت . هـەروەها داواى لـه خيلهكانى تـرى ناوچهکه ، زهنگهنه ، که لهور ، کولیایی ، سهنجاوی ، گوران کرد که هاوكارى ييويستى بكهن . شا موراد خان نامهيهكى بو جوامير نووسى بهمهبهستی گفتوگو و دیداری ئیوه ، ئهگهر ئیوه رازین ئهوا رای خوتان بنيرن . قاسيد كەوتە رى و گەيشتە ناوچەي قەسىرى شىرىن ، نامەكەي گەياندە جوامير و پاش وەرگرتنى رەزامەندى ئەويش گەرايەوە لاى شا موراد خان. شاموراد خان ژمارهیه که پیاوانی ئازاو لیهاتووی خیله کانی هه لْبـرارد بـهرهو قهسـرى شيرين كهوتنـه رى . لـه ريْگا لهگـهل هاوريْكانى دەربارەي مەبەسىتەكەي خىزى وتى : يەكىك لەرىگاكانى سەركەوتن لە جهنگدا ، سوود وهرگرتنه له سیاسهت ، بهواتایه کی تر به کار هینانی فرو فيْلْ له جهنگدا . نيازم وايه بهبي ئهوهي شهرو پيكدادان روو بدات جوامير دەستگىر بكەم ، بەشىيوەيەك لەكاتى دانىشتنەكەماندا پەتى تەزبىحەكەم دەبچرينم . ياشان ھەموو تان خەرىكى كۆكردنەوەي دەنكەكانى تەزبىحەكە بن . كاتيك كه جواميريش لهگهل ئيوه خهريكي كۆ كردنهوهي دهنكه

تەزبىصەكان دەبىن ، بەخەنجەر لە پەل و پۆى دەخەم . ھاورىكانى شا مورادخان ھەموويان ئامادەيى خۆيان بۆ ئەم كارە دەربىيى . پاش چەند پۆرى چونە ناو قەسىرى شىرىن ، بەھۆى ھەوال نىرىكەوە گەيشتنى خۆيان بە جوامىر پاگەياند . جوامىر پىشوازى لىكىردن و پىكەوە لە خىمەى فەرماندەيىدا كۆبوونەوە . پاش نان خواردن و پشوودان بە پىلى پىلانى پىشترى (حسام الملك) ، لەدواى سويند خواردن بە قورئان و دانىيا كردنى تەواو ، جوامىر ھاتە ناو دانىيشتنەكەوە . لەكاتى گفتوگى كردندا شا مورادخان پەتى تەزبىچەكان بوون ، جوامىرىش يارمەتىيانى داو ھەركۆكردنەوەى دەنكە تەزبىچەكان بوون ، جوامىرىش يارمەتىيانى داو ھەر دىنى جوامىردى كردنى بە جولاندنەوەيەكى خىرا خەنجەرەكەى خۆى بەدىلى جوامىردى كردنى بەدىلى دىرى جەرەمىردى كردنى بەدىلى دىرى جەرەكەر كىدوو بەبى ئەوەى دەرفەتى بەرگىرى كردنى بىداتى ، لەدىلى جوامىردا كىدوو بەبى ئەوەى دەرفەتى بەرگىرى كىددنى بىداتى ، لەدىلى جوامىردا كىدوو بەبى ئەوەى دەرفەتى بەرگىرى كىددنى بىداتى ، لەدىلى جوامىردا كىدوو بەبى سەرى لەلەشى جىا كىدەوە .

دوای کوژرانی جوامیر هاوپیکانی شامورادخان بهسوود وهرگرتن له وهزعی جوامیر ، ناوچهکهیان ئابلوقهداو ههپهشهیان داو ههموویانیان ناچار کرد کهخویان بهدهستهوه بدهن . دوای تهسلیم بوونی ههمهوهندهکان به پینی پیکهوتنی شا مورادخان لهگهل خیلهکه بهرهو ئهو دیوی سنور واته جینی نیشتهجینی خویان گهپانهوه ، ناوچهکه هیمن و ئارام بوو وهوه . شا مورادخان لهدوای دانانی دهستهیهك بو ناوچهکه بهسهر کهوتنهوه بهرهو کرماشان بهپی کهوت . کاتیک ههوالی ئهم سهرکهوتنه گهیشته حوسینی حسام الملك ، لهگهل پیاوانی شار بو پیششوازییان هاتنه دهرهوهی شار ، کهبهیهکتری گهیشتن دهم و چاویان ماچ باران کردوو ههوالهکهیان به شار ، کهبهیهکتری گهیشتن دهم و چاویان ماچ باران کردوو ههوالهکهیان به تهلهگراف به ناسرهددین شا گهیاند، ههروهها سهری جوامیریشیان بههوی

حه یده ر بهتویی ، کورد و پراگندگی او در گستره ایران زمین ، تاران ، سالّی ۱۳۷۷ی ههتاوی ، لایه ره -701 .

چۆنيتى كوشتنى جوامير

قاجارییهکان و عوسمانییهکان هیچیان پینهکرا ، کهوتنه پیلان گیران و له ئهنجامدا توانیان جوامیر لهناو بهرن ... له رینگای حسام الملك حاکمی کرماشانه وه ، سهروك عهشیره تی ههمه وه ندی ئیران (شا مورادخان) بو جیبه چی کرنی ئهم کاره هه لبرین ، پیلانه کهش بریتی بوو له وه ی که شامورادخان ههمووپیاوه ئازاکانی خیله کانی زهنگه نه ، که لهور ، کولیایی ، شامورادخان ههمووپیاوه ئازاکانی خیله کانی زهنگه نه ، که لهور ، کولیایی ، به سواره ی خوران ، دهوروو به ری کرماشان له خوی کو بکاته وه بیان کات به سواره ی خوی ، ئه وه بوو به ناوی خزمایه تیه وه داوای له جوامیر کرد ، که گوایه بو میوانی ده چینه خزمه تی و کیشه ی نیوان ئه و و دهوله تی ئیران بنه بر ده کات . کاتیک شامورادخان ده که وینه پی به لایه نگرانی خوی ده لی کاتی گهیشتینه مال جوامیر ته زبیحه که ی خوم ده به خه نجه رده ی کوژین . ئه وه ده که کوژین . ئه وه به نوو ئه م پیلانه سه ری گرت . سه ری جوامیر و چه ند هاورییه کی ده که نبه به نوکی په وه به دیاری بو ئاغاکانیان ده به ن ، له پینج شه مه جمادی الاخر (۱۳۲۵)ی کوچی ها توو وه که کوژرانی جوامیر پینج شه مه جمادی الاخر (۱۳۲۵)ی کوچی ها توو وه که کوژرانی جوامیر به ده سیسه و پیلانی ئینگلیزه کان ده زانن (۱۸۰۰).

ژاك دومورگان لهباره ى كوشتنى جواميره وه ده نى : كاتيك حسام الملك خويى و له شكره كه ى به ره و قه سرى شيرين هاتن . له لايه ن جواميره وه پيشوازى گهرم ده كرين ، پيش ئه وه ى جوامير بگاته چادره كه ده يگرن و سهرى له له شي جيا ده كه نه وه . ئه وانه ى له قه ناكه ى جوامير دابوون تا چه ند روزيك له گه ل ژنه كان به رگرييان له خويان كرد . ژماره يه ك زور سه ربازى ئيرانيان كوشت . سهر ئه نجام به هوى گولله توپيكه وه كه ديوارى قه ناكه ى كون كرد بوو (۱۸) كه س له ئه فسه ره كانى جوامير كوژرا بوون به

^(^^) محهمه د عهلی سولتانی ، ۲/۲ ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالی ۱۹۹۳.ز ، لاپه په ۸۸۳ .

جوامیرهوه ژمارهیان گهیشته (۱۹) کهس . سهریان پر له کا کراورهوانهی تاران کران (۸۱) .

هۆكارى كوشتنى جوامير

جوامير تائه وكاتهش كوژرا يلهى سهرتيپ و حاكمى قهسرى شيرين و ناوچەي زەھاو بوو. ھۆكارى كوشتنەكەشى بۆ ئەوە دەگەريتەوە كاتيك كچى ناسرەددىن شا بۆ زيارەتى كەربەلا و نەجەف بەرى دەكەون. لە نيوان خانهقین و قهسری شیرین رووت دهکرینهوه ، ئهو کاته بنهمالهی شا له ئەمەن و ئاسايش ريكا و بان دلنيا بوون ، چونكه پاسەوانى ئەو سنورە لهلایهن جوامیرهوه یاریزگاری لیدهکرا ، یاش روودانی ئهم کارهساته كچهكهى شا نامهيهك بو باوكى دهنووسىي و دهلى: خوشهويستهكهت رووتى كردينهوه . ناسرهددين شا كاتيك نامهكه بهدهست گەيىشت ، ئەويش ھەموو يىداويستىيەكى بىۆ كىچەكەيى و ئەوانسەي لهگه ليدابوون رهوانه كرد ، ههروهها لهو لاشهوه داواى له حاكمى كرماشان كرد كه هه لسينت به گرتن و لهناو بردنى جوامير . حسام الملك حاكمى كرماشان كه زانى تواناى شهر و بهرهنگار بوونهوهى لهگهل جواميردا نییه ، بۆیه کهوته پیلان دارشتن ، ئهوه بوو خۆیی و لهشکریکی گهوره قۆناغ به قۆناغ بەناو پاراستنى سنور كەوتە رى ، ماوەيەكى زۆرى خايەند تاگەيىشتە قەسىرى شىيرىن دواتىر لەنزىك قەلاكەي جوامير لەخوارووي رِوْخانهوه که دهکهویّته باکوری رِوْژئاوای قهرهنتییهوه (۸۷) بهرامبهر گوندی نەسىر ئاباد لەسسەر تەيۆلكەيسەك كەبەرامېسەر قەلاكسەي جسوامير بسوو ئۆردوگايەكيان دروست كرد . جوامير ھەر لەھەوەللەو ھەستى بەمەترسى

^{(&}lt;sup>۲۸)</sup> نهریمان سوبحانی ، کتیبی شهر باستانی قصرشیرین ، کرماشان ، سالی ۱۳۸۰ی ههتاوی ، لایهره ۵۷ .

^(^^) قەرەنتىيە : وشەيەكى فەرەنسىيە ، بەماناى شوينى حەوانەوەى ريبوار ديت .

کرد ، چونکه زانی شتیک له گۆردایه ، به نام فین و سویند خواردنی حسام الملك ، ههروه ها له گه نامه که ی خهزوری جوامیریان ئارام کرده وه .

چهکدارهکانی جوامیر گهلیک داوایان لهجوامیر کرد کهئهم لهشکره وا لهنزیک قهلاکهی جوامیرهوه مولی خواردووه بی هو نههاتووه . زوربهی چهکدارهکانی جوامیر خویان دهدزییهوه بهرهو بازیان دههاتن ، روژ به روژ چهکدارهکانی جوامیر کهم دهبوونهوه .

حسام الملك كهبینی جوامیر دهوری چۆل بووه چهكداریکی كهمی لهگهدا ماون ، بۆیه كهوته جی بهجی كردنی پیلانه پیش وهختهكهی كهدای پشتبوو ، ئهوهش بریتی بوو لهدهعوهت كردنی جوامیر بو ئۆردوگاكهی و لهپریکا ههلمهتیان برده سهری و كوشتیان. پاشان هیرش كرایه سهر قهلاكهو توانرا پاش شهریکی خویناوی دهست بهسهر قهلاكهدا بگرن ههرچی تیابوو یهخسیریان بكهن. ههر لهویدا چهند كهسیک كه سهر به جوامیر بوون سهریان له لهشیان جیا دهكریتهوه .

دوای کوشتنی جوامیر به دوو مانگ لیژنه ی لیکولینه وه دیت بویان ساغ ئهبیته وه ، که جوامیر بیتاوان بووه و هیچ پهیوه ندییه کی به پوت کردنه وه کچی شاوه نه بووه . کاتیک کچی شا ئه مه ی بو پوون ده بیته وه که له سه داوای ئه و جوامیر کوژراوه ، داوا له باوکی ئه کات که پاداشتی بنه ماله که ی بداته وه ، ئه وه بوو ناسره ددین شا ژن و منداله کانی جوامیر بو تاران بانگ ئه کات . ناسره ددین شا زور دلخو شییان ئه داته وه ، چونکه جوامیر به هه له کوژراوه ، پاشان کچیکی برازای که ناوی قه مه رناز ده بی پیشکه ش به کوژراوه ، پاشان کچیکی برازای که ناوی قه مه رناز ده بی پیشکه ش به که شاران پیکه وه ده ژبیان ، به لام دوای ئه وه ی که خزمه کانی له تورکیا و ولاتی شام و ته رابلوسی پوژئاوا (لیبیا) له نه فی گه پانه وه ، چون به شوین حه مه خان و هینایان به وه بو گوندی عه ی مه نسوری نزیک حه مه خان و هینایان و مینایان بو کی باوکی نیشته جی بوو . گولعوزار کچی چه مچه مال ، ئه ویش له قه لا که ی باوکی نیشته جی بوو . گولعوزار کچی

جوامیربوو ههمیشه باسی مائی خویان و ناسرهددین شای دهکرد. له گیرانهوهیهکیدا دهنی : ناسرهددین شا بهشیک له کوشکهکهی خوی دابوو پیمان ، کاتیک که ناسرهددین شا بو دهوام دهچوو پانزه سوار لهپیشهوه و پانزه سوار لهدواوه ریگایان بو پاک دهکردهوهو ههیبهتیان دهپاراست . ناسرهددین شا چوار ژنی ههبوو ، ههروهها سی جارییهی ههبوو .

(بارون ئیدوارد نۆلد) بهم شیوهیه باسی کوشتنی جوامیر دهکات: سولتان له جوامير خوش نهبووه ، چونكه ئهم ئاغايه نهيويستووه سهرى بو شور بكات . توركهكان داوايان له ئيران كردووه ئهم پياوهيان بداتهوه . چهند سالْيْك ئەم تەقەلا و كۆششە بى بەر بوون ، چونكە ئىران نەيويست جوامير بدات بهدهست توركهكان ئهمهش سولتاني نارهحهت كردووه بۆيه ههر سور بووه لهسهر داواکهی ، ئيران ناچار بوو به شيوه په کی ناجوان ئهم ئاغا ههمهوهنده بفهوتينيت ، گوايه ههمهوهندهكاني ناوچهي سليماني گيره شيوينن و ئاژاوه بهريا ئەكەن ھەر بۆ ئەم مەبەستە لەشكرى عوسمانى بە سهروّ کایهتی محهمه یاشا هاتووه و لهوی چیکیر بووه . لهلای ئیرانیشهوه ظل السطان لهناوچهكه پهيدا بووه . جوامير ئاغا لهلايهن ئيرانهوه بو ناوچەكە نيردراوە تا لەگەل ھاولاتىيەكانى خۆيدا ناوبرى بكات . كەچى وهك دەركــهوت تــاوهكو ئەوكاتــه هەمەوەنــدەكان هــيچ گــير و گرفــت و ئاشوبيّكيان نهخولقاندبوو ، دياره مەسەلەكە ھەر لەسەرەتاوە رەنگى بۆ رِيْرْراوه . ئەوەى ليْرەدا عەقلْنايبرى ئەمەيە جواميْر ئاغا بە تەواوى لەسايە و له ژیر دهستی شادا بووه ، ئهگهر بیویستایه بیکوژی ئهوا ئهمه وهکو ئاو خواردنهوه وابووه و پیویستی بهم ههموو پروسه دووروو دریژ و شانوییه نه کردووه . ئهمه به لگه یه که به سوود و قازانجی شا ته واو ده بی و دهری ده خات شا راسته و خو دهستى لهم كوشتنه دا نه بووبيّت ، له وانه شه رووداوهکه لهلایهن محهمه پاشا و (ظل السلطان) رهنگی بو ریررا بیت

هـهروهكو دۆسىت و ئاشىنايانى جـوامير و هاولاتيان كـه ئهوسىا لـهوى كۆبوونەوە پيشبينييان كردووه كارەساتەكە ھەروا قەوماوە و روويداوه. به شیوهیه کی خیانه تکارانه و ، ناجوان و به ناماده بوونی محهمه دیاشا (مەبەست لە محەمەدپاشاى داغستانى بەغدا) يە . جوامير لە خيوەتەكەى جينشيني تهختي سهلتهنهتي فارسيدا كوژراوه ، ههوالي ئهم كارهساته خویّناوییه دهست بهجیّ بلّاو بوّتهوه و دهنگی داوهتهوه ، دهست بهجیّ خەلكەكە يىيان زانيوه . ژنى جوامير ئاغا لەنزىكەوە چاوەرىي كردووه بزاني دانشتني ناو خيوهتهكهي (ظل السلطان) و محهمه ياشا و ميْردهكهي چي ليْدهبيْتهوه ، بهبيستني ههوالْي كوژراني ميْردهكهي بووه به فهرماندهی ههمهوهندهکان و له محهمهد پاشا پر بووه و دهماری گیراوه و بهرچاوی تاریك بووه . یاشا توركه كهی به هو و بهریرسی لهناوچوونی مێردهکهی داناوه و ئوباڵهکهی خستوّته ئهستوّی ئهم سهرکرده تورکه . كاتيْك محهمهد ياشا گهراوهتهوه بوّ بهغدا ئهم كهلّه ژنه بهيياوهكانييهوه کهوتوّته دوایی و سواره چهکدارهکانی یاشای عوسمانیان وهك ئاردی ناو درك يهرش و بلاو كردهوه و وهك كهوى برابرايان لي هاتووه ، ياشا خويشى ئەگەر تىزرەوى و چاپووكى ئەسىيە رەسەنەكەى نەبوايە (ئەسىيەكەي ناوى مانيك بوو) ئەوا لەدەسىت ئەم ژنە قووتار نەدەبوو . پاش سىي رۆژ راونان كەنزىكەى (٣٠٠)كىلۆمەترە رىگا بووە ، فەرماندە توركە كە بەھانكە ھانك گەيشتۆتە نزيك شارى بەغدا و بە پەلەپروزە خىزى بەدەروازەى شاردا كردووه و قووتارى بووه . وهكو بۆيان گيرامهوه ئهم بيوهژنه و پیاوهههمهوهندهکان تا دهروازهی شاری بهغدا ئهو سهرکرده تورکهیان راو ناوه و رتاندوویانه . لهدوایدا ئهسیهکهی محهمهد یاشا کهوته دهست من (۸۸).

باروّن ئیدوارد نوّلد (وهرگیّرانی دکتوّر حهمید عهزیز) گهشتیّك به عهرهبستان و کوردستان و $^{(\wedge \wedge)}$ باروّن ئیدوارد نوّلد (وهرگیّرانی دکتوّر حهمید عهزیز) گهشتیّك به عهرهبستان و کوردستان و ئهرمهنستاندا ، جایی یهکهم ، ههولیّر ، سالّی ۲۰۰۶.ز ، لایهره ۱۲–۱۳–۱۶

شیعری محمد سعید نهجاری (ئاسۆ) ۱۳۸۵ی ههتاوی بۆکان جوامیر خان

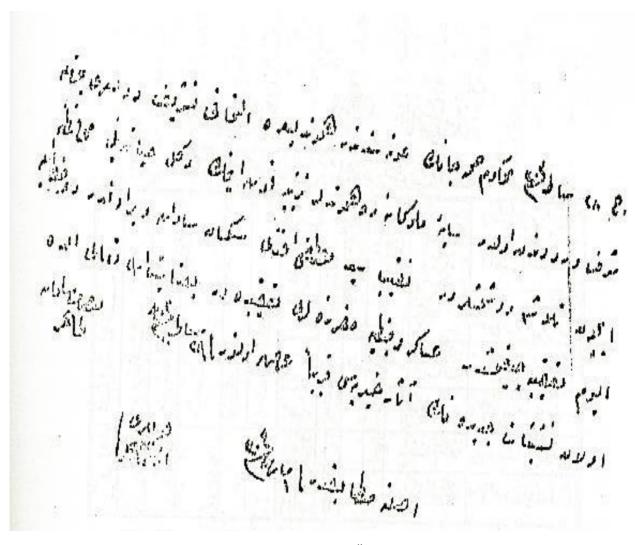
بـــهناوى خوداى دەھەنــدەى داوەر خــالقى ئەرز و سەما و بەحرو بـەر يـــاران ببيستن ئــهم نهزمى نامــه ههرچهند مــهنزومه کاری تهمامه بـــه لام بزانن ميزووي كورد چۆنـه كـــورد چۆن ژياوه لهم خاكه كۆنــه ههمیشه ژیردهست روم وعهجهم بوون پیاوی جوان بیر و ئازامان کهم بوون گەرىياوى بووبى دەيان گووت ياخين لــهدين دهرچونه كــافر و تاغــين دهبینن جاری بهیـــهنای خــودا درى رۆم وەستا شــا عوبيـدولا هـــه لهئيرانيش لـــهورمي و ماكــق م___هشهوره ناوى سمايل سمكيق ئــهم جوامێر خانهش يهك لهوانهيــه تــالان و برق يـهك به هانهيـه لهوسهردهمهدا تسالان باو بسووه تالان چى سىيفەت ئازا و پياو بووە ياران لهم قهرنه مهحكوميان مهكهن بهر تیری تانهی ئــهمرویان مـهدهن

بەنگەنامە و ئەلبوم

بهڵگهنامهی (۱)

	in the city	
	المتحداق المتحدد	
To be a second	التكافيل فستفاط ولانء ولك يم روسول ليتاف وللايار	E
و صلول تؤ مر و محك) - يا و با الله الله الله الله الله الله الله ا	- 100 - 5- (. M.)	
المنفسا لسور		J. 1
ماهروسوقاتا فيه و العمام تاريخ مورشوش		5. (
J. F. L.	13000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 100	
مراكب مأمور نؤب	1019年日本101日	
يع وبتكاليم إلان أو	1000 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1 4 8
المارية المارية المارية	334 11111111111111111111111111111111111	沙尼尼
W V 1		<u> </u>
	n lie is sua pero	artulara) -
replication of	castasplas	
district.	مهم معمد اوادر اوج ما م	
1135 30 4. 6	روز دربر فانه ی وی اول	هدرانداس والهر العارا
والرام وعامان المسالية	1 10 10 10 10 10 11 11 11 11 11 11 11 11	, , , , ,
Clarife Contraction	color ontologo	لفي عاريه في
and the	مران ماری اولی معامن ایران ایران کرد ایران کر	المساء
واللم يستطيعات مستقرق المستقرة	Oil may price of the state of the	1.
318	Complete Com	ecol relad
C	رك المن المرافع المان ا	4 6 4 2 4 1
را المرام والمرام المرام ا	رين دين وهوي الله	0.0
G" " ("-")	رسا لا المام الله الله الله الله الله الله	مرا مرداء والسا
19,00	The second second second second	li pres
CANAL SEE IN THE STATE SEA	Contract to the second of the second	

به ڵگهنامهی (۲)



بهڵگهنامهی(۳)

سروردهای ا با ترکنات داری سنستان سنستان

مومل ولام كلاً و عاطفة و مرهمة سبر البي الله هم ندلاك قول د عادر اله كد لرم اطره اعده المرفع الولا لامر في كافام اعده موهل وال و فالد بوقي مولا عمد وابقاء اوررة سر فعد ورسوالا إراز سن عما ملا في الوار عالمية الموارة المولا عمد وابقاء اوررة سر فعد ورسوالا إراز سن عما ملا في الوار عالمية الموارد الما معاملات والمرابع والما مرابع المرابع المر

بهڵگهنامهی (٤)

فالمعدنفا ريبيدستر



روار عدد المراف المالية المال

بهڵگهنامهی (٥)

ع ٢٠ ساولين هرز شقياسند احمداغا بهمر عيد مقدما مقترك همرز غواره لرندد در دست ۱ دلناد بسدنفرد بربط سمی میردا دوی بوده جاتی جد مکیل ادمید دکیری کاک دا دلی حاک بازیای رئید عبالرحمد دانوجهای محد ددکر فیقی حالمد الیم کرکون فیستمازی شیم ادختر در دیکرکرم فادر د فی بدند آبی کود مقدم آنا نمفام علی حیاریای مقده زهید و فره وال نماره مج دحة دردت الحنوب جميلك حكومة شبع الخشت وطرنوف عيارته وفولولا محاربه قتل ، دلشان هموزلردن دبیترند فرؤسندند بای علی حلیلرزاند درموت فرقرسند قارر احد مبالا مزری علی دغاره لایج احربازه وهدنداردنده ا د چنے چنازیس بردہ کولمسدائیٹ ہمدی بلزدیک رمجدی دخی السہ ایبلردیکی جَيْدُ كَمِينَ بَلِيْمِينَ؟ ودَبَرِ مَا يَاشُده بِ عَذْرُه مُربِلُ شَالْمِنَهُ عَيْدِ مَا لِيَانِينًا ريد بخفات مجدومير حفدن جفارات داراب بهري معلم اولمين جيّه بنيارالانب ه ريد بخفات مجدومير غرماندانلغدك وريالا ادرب معدضه المطلط اصغه مفاعد بابارسط

به لگهنامهی (٦)

شمارهٔ سند: ۷۲ موضوع: تبعید جوانمبر احمدوند تاریخ: ۱۱ ربیعالثانی ۱۳۰۶ ه.ق [گزیدهٔ اسناد سباسی ایران و عثمانی، ج ۲۹۷،۲]

مراسله به سفارت كبراى عثماني إنامة وزارت خارجه]

ديروز كه با آن جناب جلالت مآب در باب جوانمير مذاكرة شفاهي مي نموديم، دوستدار براي طي اين مسته دستخط آفتاب نقطه همايوني را روحنافداه كه در ختم راپورت معتمد السلطان ناظم الملك شرف صدور يافته و خلاصة آن عبارت از اين بود كه چون عرصة قصر و زهاب و ساير از شر شقاوت اشرار احتدوند از امنيت افتاده بود براي حفظ امنيت و رفاه طرق و صفحات حدوديه خودمان جوانمير و اتباع او را به يک ميلغي مخارج نگاهداري و حقوق مزبوره را وقايه نمودهايم و تا تحصيل سند تأمين رسمي از باب عالى به حفظ حالت حاضره ناگزيريم و مكرد سند رسمي خواستيم كه ما را اطمينان بدهند همين كه جوانمير و اتباع او از اين طرف دفع و طرد شدند آنها را محو و قمع يا به ولايات دورتر از سرحد تبعيد خواهند و اولي خواهد بود.

زیرا که از جهت پولتیک شخص جوانمیر اهمیت تدارد ولی تجاوزات متمادیه و شقاوتهای مستمرهٔ او و انیاع او است که رفته رفته فی مابین دونتین امروز رنگ دیگر پیدا کرده که و کلای عظام دولت علیهٔ عثمانیه بکلی از امن و آسایش حدود مأیوس شدهاند. و از جهت حقوق اگر مرقومین ظرد نشوند جرایم و جنایات آنها بلامجازات می ماند و مظاومین و منهومین از مدعیان او در دعاوی خودشان یاقی و غیر متسلی می مانند و حقا احتمال می دهند که لدی الفرصه باز خودشان را به حدود و نقاطی رسانیده مجدداً مصدر شقاوت و شرارت شوند. آمدیم بر سر جهت فواید و آن این است که در صورت عدم طرد اشتیا و اشرار مایره طرفین تنبیه و آسوده نمی شوند و خاک یکدیگر را بر ای خودشان ملجا و بناه دانسته هر روز مرتکب شقاوت و شرارت خواهند بود.

و در تبعید تنها امنیت مؤفّر حدود خواهد بود و پس حالا وقت است که عدل و تصفت و حقوق شناسی و عهدداری را در میانه حاکم کرده هریک که مرجع و موجب از دیاد سنم و صفوت دولتین علیتین اسلام و سیب مزید امنیت و انتظام حدود جانبین است. اولیای فخام دولت علیه ایران اختیار فرمایند که مسئله از میانه برداشته شود ، زیاده زحمت است. فی ۱۳ ربیع انتانی سنه ۱۳۰۹

، مهر:خليل خالد

بة فيقط ما يدنك رفي فراه كر دخ را يررت مستها و فرا مكاري ارًا مُسِتَ فِلْمُ بِعِدِ وَمِعْدُ مِسِتِ وَرَفَّا عَلِمَ وَمِعْمَ صَّ وَوَيْرُوا مِنْ أَنْجَا ادرا مكم المراج من واروهم قداريده وقد يرده الم المعرف الم أبالم منبؤ على عرف أكرزم والرين والمعني والمبلن والمنسك مند و آباع او ارتظارت و فع دطورت نه اکنا دمو وقع یا و دراست رترازیم وایدکاد و مداری این را کراد فرین تروی تروی در این و مدوری مدین سرچان و برا کراد این دو براز نواسترویر از برد داد وكه فالمؤردا ولادا وفراكم فالمنع دار فهروض وتسداد وكا بهويبتروك دنده ابرااله رخني ادرا ببغدفودكا ويصيفه كاشال الدامرة كوام ونت والفرخ كالموام والما روخاه أويواغ كالصرف كالشابريه فيارات مدهلا واق Trick interior

127

شماره سند: ۷۳ موضوع: تبعید جوانمیر احمدوند تاریخ: ۱۳ ربیعالثانی ۱۳۰۵ ه. ق [گزیده اساد سیاسی ایران و عثمانی، م ۷۰۰۰۲]

نامهٔ سفارت عثمانی در طهران به وزارت خارجه

جناب مستطاب اشرف امجد ارفعا دوستان استظهارا مشفقا معظما مهرباتا

مراسده محترمهٔ جناب مستطاب اشرف عالى مورخهٔ ۱۱ شهر ربیع الثانی سنه ۱۳۰۶ نمرهٔ ۱۳۰۶ دایر به ققرانی که میان دوستدار و جناب مستطاب اشرف یوم چهارشنبه دهم شهر مزبوره در پاپ جوانمیر شفی شریر و انباعش مذاکره شده است واصل انامل احترام گردیده و نکرار می کند که بلی دوستدار اظهار داشتیای نبعه خود مند نمی دهد و می باید جوانمیر و انباعش را طرد و تسنیم نمود و یا از حدود و آن حوالی نبعید کرده وای شق اول مختار و مطلوب باب عالی است، و شق تانی محض تسهیل امر رأی و خیان دوستدار بود و اگر شقین مزبورین را در میزان حق و عدل بیاوریم و جهات پولتیکی و حقوق و قواید آن را ملاحظه کنیم، البته مطلوب باب عالی ارجع کرد و بعد از این و آن خسارت های مکرد و زحمت های متوالی تجدید نخواهد شد و خلاصهٔ جواب آن جناب جلالت مآب هم چنین شد که باب عانی هر گز از بایت امثال جوانمیر شد و خلاصهٔ جواب آن جناب جلالت مآب هم چنین شد که باب عانی هر گز از بایت امثال جوانمیر شد و داخر می شوید برای طرد او قورا ما هم حاضر شد به میج وجه معترض او نشده ایدا ظهاری نگیم او را به عرض خاک بای معدات پیرای طرد اثنات چون برای ختم کلام می خواهم مراتب را به عرض خاک بای معدات پیرای همایونی روحنافداه برسانم اگر حاصل مذاکرات می خواهم مراتب را به عرض خاک بای معدات پیرای همایونی روحنافداه برسانم اگر حاصل مذاکرات جواریه به همین قرار است ملاحله و مرقوم فرمایید تا عرض شود. زیاده زحمت نمی ده.

(محل افضاه)

The survey of

سٹك در مشك*ور*ر

The state of his was the second of the secon

And the said of th

شمارهٔسند: ۷۶ موضوع: تظلم احمدوندها تاریخ:(احتمالا ۱۳۰۶ هـق) [گزیدهٔ اسناد سیاسی ایران و عثمانی ج ۷۰۳،۲]

نامة صدراعظم (امين السلطان) بدحاكم كرمانشاه

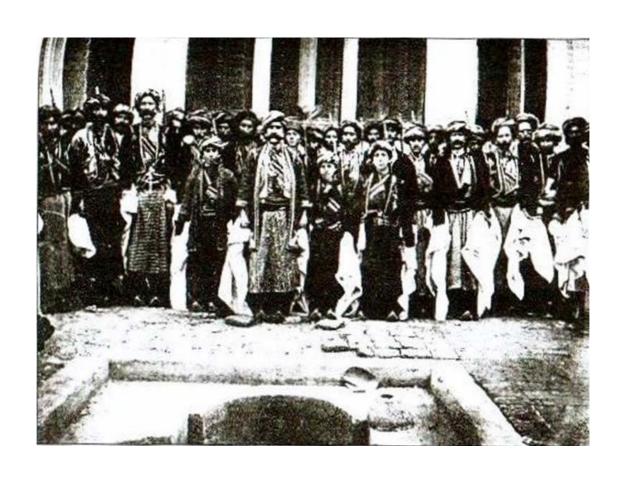
هو

جواب تلگراف رمز حام الملک رمز شود.

تلگراف جناب عالى رسيد از ملاحظة همايونى گذشت مى فرمايند؛ اولاً در باب اسراى اسمدوند آنچه تا به حال داده شده است كافى است بعد از اين يك نفر ندهيد و عرچه هست جمع تموده با پسر جوانمير در كرمانشاهان پيش خود تان نگاه داريد دانسته ديگر يك نفر ندهيد كه لازم نيست ثانيا، در باب تظلم احمدوندها به باب عالى و اصرار والى موصل در اين كه آنها را در مبان سليمانيه و موصل جا بدهيد اطلاع حاصل شد خيلى مشكل است كه اين حرف را دولت عثمانى قبول كرده باشد ولى آنچه لازم است در اين باب عم در اسلاميون هم در طهران باسفارت گفتگو خواهد شد و به شما هم اطلاع داده خواهد شد و به شما هم اطلاع داده خواهد شد شده به همواره در اردوها و موصل و غيره جاسوس داشته باشيد و از اين قبيل اخبارات هرچه باشد زود به زود اطلاع بدهيد كه لازم است.

امين السلطان

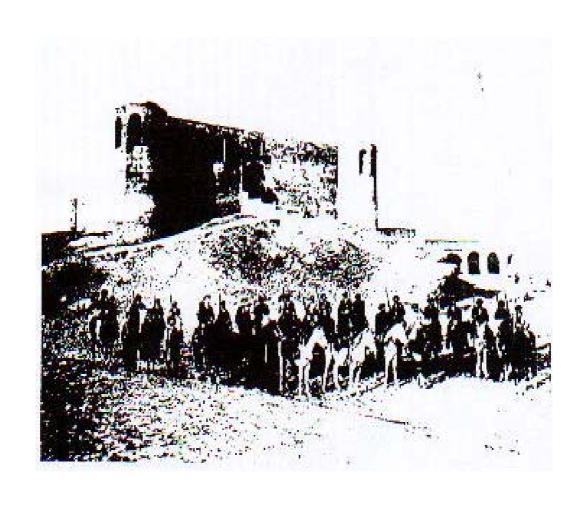
Short Start Start



جوامێرئاغا و سوارهكاني



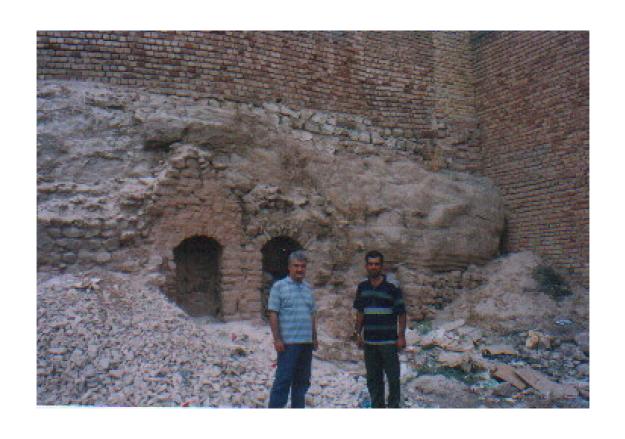
سەرى جواميرئاغا و ھاوريكانى



قەلأى جواميرئاغا لەقەسىرى شيرين سالى ١٩٠١.ز



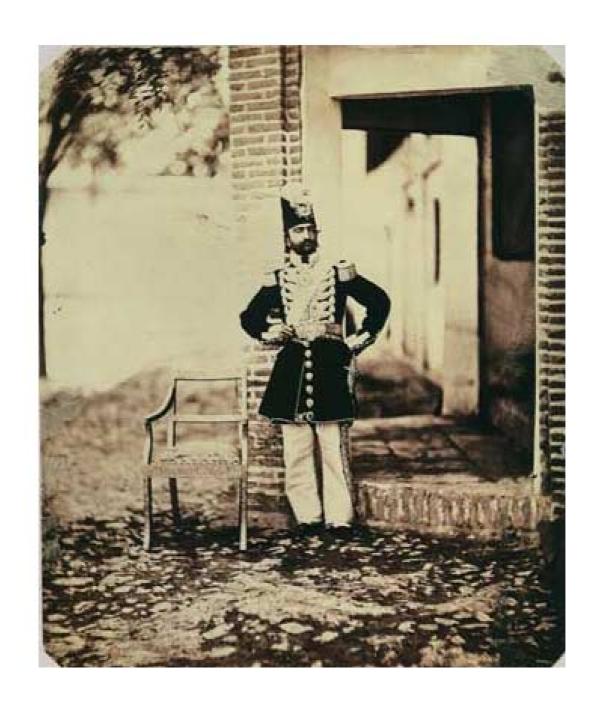
قەلأى چەمچەمال



شوینهواری قهڵای جوامیْر لهقهسری شیرین لای پاست (عباس حسین ئهسکهندهر ههمهوهندی دانیشتووی قهسری شیرین)

لای چهپ (لیوا محمد سابیر سلیّمان ههمهوهندی دانیشتووی چهمچهمال)

ئهم ویّنهیه لهریّکهوتی ۲۲ / ۸ / ۲۰۰۲ زاینی گیراوه



(ناسرهددین شاه)ی قاجار



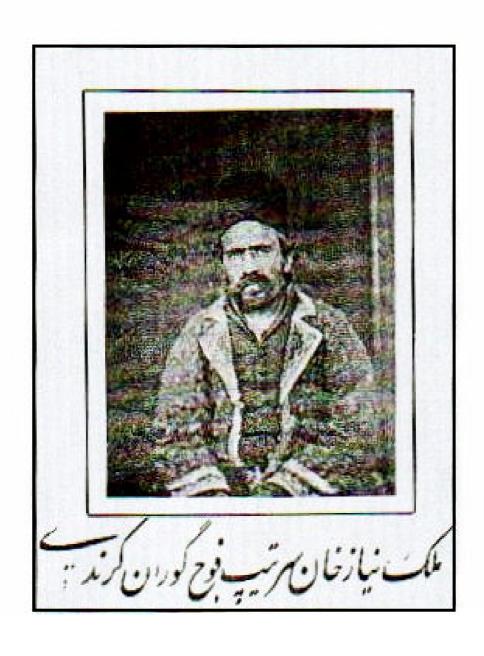
سولتان عەبدولحەمىدى دووەم . ١٨٤٢.ز - ١٩١٨.ز



مسعود شاه (ظل السلطان)

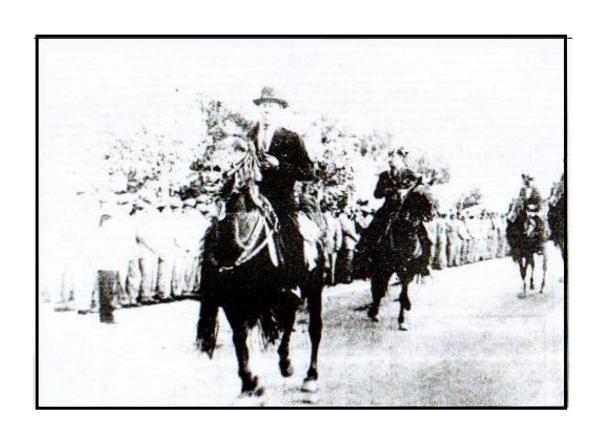


حسام الملك

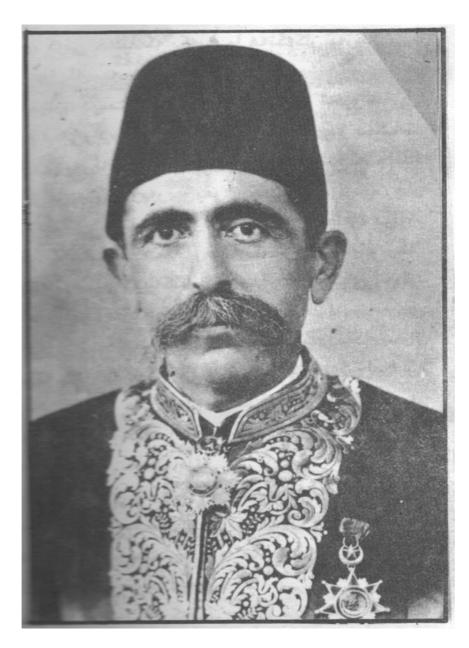




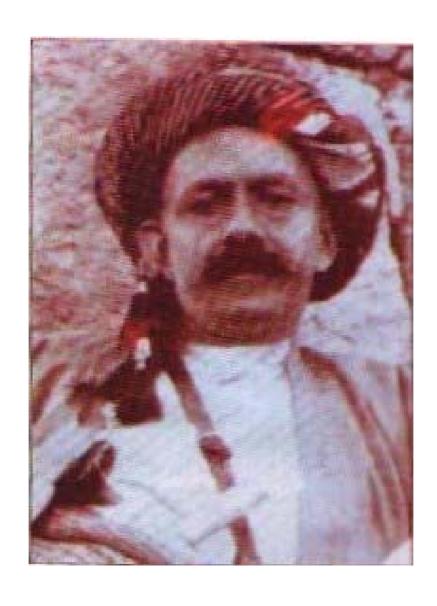
شاهمراد خان سەرۆك خيلى ئەحمدوەند بهتوى (سرتيپ)



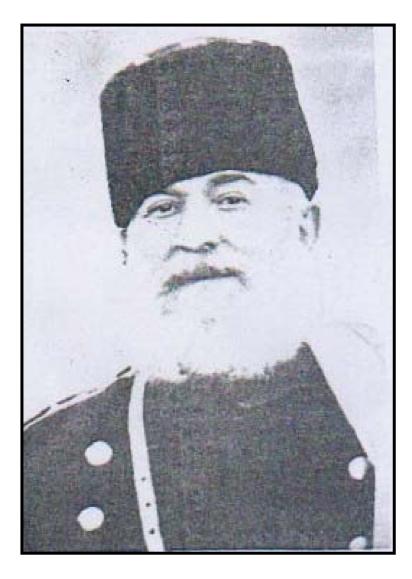
وينهى خيروالأخانى سهروك خيل ئهحمهدوهند(بهتويي)



مهحموود پاشای جاف ۱۸٤٦.ز – ۱۹۲۱.ز



شیخ مهحموودی حهفید زاده



محهمهد فازل پاشای داغستانی والی بهغدا



بارۆن ئىدوارد نۆلد ۱۸۶۹ز — ۱۸۹۰ ز



سوياس

* زۆر سوپاسى بەريز كاك دارا ئەحمەد بەگى كەرىم بەگ ھەمەوەند دەكەين ، كە كتىبخانەكەى خىزى خىستە ژیر دەسىتمان و گەلىك پەرتوكى مىت دوكى مىت دەكىي و سەرچاوەى بۆپەيدا كردىن ، خۆشى كەسىكى مىت دورو دۆستە .

* زوّر سوپاسی به پیزان ماموّستا محمد سعید نهجاری (ئاسوّ) و ئهمیر کهریم نه ژاد ده که ین ، که توانییان جوامیّر نامه و فه تحنامه ی حسام الملك و مربگیّرن بوّ سهر زمانی کوردی .

* سوپاس و پیزانینمان بو خاوهنی چاپخانهی کوردستان کاك عهباس غهفور ههمهوهندی که هاوکاری کردین بو لهچاپدانی ئهم کتیبه .

سەرچاوەكان

- ۱. مامؤستا عهلاددین سوجادی ، میرژووی ئهدهبی کوردی ، چاپخانهی نهجاح ، بهغدا ، سالی ۱۹۵۲.ز .
- ۲. عەبىدولرەقىب يوسىف ، رۆژنامەى ئاللى ئازادى ، سىلىمانى ، ساللى
 ۲. دەبىدولرەقىب يوسىف ، رۆژنامەى ئاللى ئازادى ، سىلىمانى ، ساللى
 ۲۶٦ .
- ۳. ئۆ. ل. قىلچىقسكى (رەشاد مىران لەرووسىيەوە وەرى گۆراوەتە سەر
 كوردى) ، كتۆبى نەۋادى كورد رەوتى مۆۋويى دروست بوونى مىللەتى
 كورد ، ھەولۆر ، چاپى دووەم ، سالى ۲۰۰۰. ز.
- جهمال بابان ، گۆڤارى رۆشىنبىرى نوئ ، بەغدا ، حوزەيرانى سالى
 ۱۹۸۷. ز ، ژمارە ۱۱٤.
- ٥. مهلا عهبدولکهریمی مدرس و فاتح عهبدولکهریم ، کۆمهڵه شیعری فهقی قادری ههمهوهند ، له چاپ کراوهکانی کۆپی زانیاری عیّراق دهستهی کورد ، بهغدا ، ساڵی ۱۹۸۰. ز .
- ٦. الكاتب الصحفي أحمدتاج الدين ، الأكراد تاريخ شعب و قضية وطن ، القاهرة ، سنة ٢٠٠١ م .
- ۷. حهیدهر بهتویی ، کتیبی کورد و پراگندگی او درگستره ایران زمین ،
 تاران ، ۱۳۷۷ی ههتاوی .
- ۸. حهسهن فههمی به گی جاف ، مین شووی هوزی جاف و مه حموود پاشای جاف ، ئومید ئاشنا پیشه کی بو نووسیوه و چاپی کردووه ، به غدا ، سالی ۱۹۹۹. ز.
- ۹. محمد سعید سلیم جاف ، گۆڤاری پۆشنبیری نوی ، بهغدا ، ساڵی ۱۹۷۸. ز ، ژماره۷۱ .
- ۱۰. كەرىم بەگى فەتاح بەگى جاف ، تەئرىخى جاف ، بەغدا ، سالى١٩٩٥. ز ۱۱. عەبىدولرەقىب يوسىف ، گۆڤارى ھەزار ميىرد ، سىليمانى ، كانوونى يەكەمى سالىن ١٩٩٥. ز ، ژمارە ۱۰ .

- ۱۲. ماموّستا رهسول هاوار ، کتیّبی شیخ مهحموودی قارهمان و دهولهته کهی خوارووی کوردستان ، بهرگی دووهم ، بهشی دووهم ، لهندهن ، سالی ۱۹۹۱.ز ، لاپهره ۸۳۵.
- ۱۳. دکتور عهبدولا عهلیاوهیی ، کوردستان له سهردهمی دهولهتی عوسمانیدا ، سلیمانی ، چاپی یهکهم ، سلیمانی ، سالی ۲۰۰۶.ز .
- ۱٤. نهریمان سوبحانی ، کتیبی شهر باستانی قهسر شیرین ، کرماشان ،سالی ۱۳۸۰ ی ههتاوی .
- ۱۵. کتیبی شوّرشی شیخ عوبه یدولّای نه هری له به لگهنامه کانی فه ره نسیدا سیالی ۱۸۷۹ ۱۸۸۲ . زنه جاتی عهبدولّا له فه رنسییه و م کردوویه تی به کوردی ، سلیّمانی ، سالّی ۲۰۰۶. ز
 - ١٦. دەست نووسەكەي حەيدەر عەزيز خەسرەو ئاغاي ھەمەوەند .
- ۱۷. محمد ئهمین زهکی بهگ ، تاریخی سلینمانی و ولّاتی ، چاپخانهی نهجاح ، بهغدا ، سالی ۱۹۳۹.ز .
- ۱۸. دکتۆر حەسەن جاف ، گۆڤارى رۆشنبيرى نوى ، بەغدا ، كانونى يەكەم سالى ۱۹۸۷. ز ، ژمارە ۱۱٦.
- ۱۹. محمد حهمه باقی ، کتیبی شوپشی شیخ عوبه یدولای نههری که به که نامه کی قاجاریدانووسینی ، چاپی یه که م ، ههولیّر ، سالّی ۲۰۰۰ ز . ۲۲. محهمه د عه بی سولتانی ، ۲/۲ ایلات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالّی ۱۹۹۳ ز .
- ۲۱. سەرتىپ ھەمەوەندى ، گۆڤارى كەركوك ژمارە ۲۷ ، كەركوك ، ساڵى . ٢٠٠٦. ز
- ۲۲. محهمه د عهلی سولتانی ، ۲/۱ ایالات و طوایف کرماشاهان ، تاران ، سالی ۱۹۹۳.ز .

- ۲۳. میرزا احمد ایلهامی ، فهتحنامهی حسام الملك ، بانظمام محاربات ملك نیاز خان و جوانمیرد هماوند از درویش قولی کرندی ، باهتمام محمد علی سلتانی ، تاران ، سالی ۱۳۸۶ی ههتاوی .
- ۲۲. تۆفىق وەھبى ، (ئەحمەد رۆبوار وەرگۆراوەتە سەر زمانى كوردى) ، گۆقارى رامان ژمارە ٥٥ ، گەشتى ملەى تاسلوجە ، ھەولۆر ، كانونى دووەم سالى ٢٠٠١.ز .
- ۲۵. دکتور احسان فواد ، گوشاری رهنگین ، به غدا ، سالی ۱۹۸۸. ن ، ژماره ۳.
 - ۲٦. بارۆن ئىدوارد نۆلد (وەرگىرانى دكتۆر حەمىد عەزىن) گەشتىك بە عەرەبستان و كوردستان و ئەرمەنستاندا ، چاپى يەكەم ، ھەولىر ، سالى ٢٠٠٤. ز .
 - ۲۷. کهریم سنجابی ، خاطرات علی اکبرخان سنجابی ، ایل سنجابی و مجاهدات ملی ایران ، تهران ، سالی ۱۲۸۰ی ههتاوی .
 - ۲۸. سدیق ساله ح ، بهسه رهاتووی کاکه رهشید شهوقی ، بنکهی ژین ، سلینمانی ، سالی ۲۰۰۳.ز .
 - ۲۹. عهلی سهیدق گهورانی ، وهرگیّرانی له عهرهبییهوه تالیب بهرزنجی ، لهعهممانهوه بق تامیّدی گهشتیّك به كوردستانی باشوردا ، سلیّمانی ، سالّی ۲۰۰۰.ز .
 - ۳۰. نەقىب عەبدولا، جوامير ئاغاى رەنگىنە، سىلىمانى، سالى، ۲۰۰٤.ز. . ٣١. مەسعود محەمەد، حەمەئاغاى گەورە، بەغدا، سالى ١٩٨٦.ز.